



**Aujourd'hui:** stratus sur le Plateau se dissipant en grande partie en cours de matinée. Puis augmentation de la nébulosité.

**Demain:** nuageux dans l'Est et encore des chutes de neige intermittentes, éclaircies dans l'ouest. Dès jeudi assez ensoleillé.

Lac des Brenets 750,55 m					Lever 8 h 01	Coucher 16 h 44
Lac de Neuchâtel 429,11 m	3°	-3°	2000 m		19 h 04	10 h 27

Fête à souhaiter mardi 4 décembre: Barbara

## Lac de Neuchâtel: la Pointe du Grain condamnée

Le lac mange les rives. Son appétit, attisé par le vent, ronge la baie de Bevaix. Devant l'Abbaye, l'eau a avancé de 3,75 mètres en 15 ans. La Pointe du Grain est condamnée irrémédiablement. Une constatation de Serge Grandjean, ingénieur, étayée par plus de 20 ans de recherches sur le lac. Une étude menée par Hydro, ingénieurs-conseils indépendants, subventionnée par le Fonds national pour la recherche scientifique et l'électricité de France.



► 15



### OPINION

## Le tango des tomates

Il en va des «golpes» et des rébellions comme des gauchos. Une véritable tradition, en Argentine. La rébellion orchestrée hier par un nombre indéterminé de militaires suit le profond sillon labouré, au cours des dernières années, par plusieurs tentatives de soulèvement.

Certes, les galonnés mutins ont affirmé haut et clair qu'il «ne s'agissait pas d'un coup d'Etat», mais du refus de la hiérarchie militaire actuelle mise en place par le pouvoir civil.

Personne cependant n'est dupe, malgré les propos rassurants tenus par les rebelles. La soldatesque argentine n'échappe pas à cette règle universelle en forme de tare: l'armée - une partie du moins - se sent investie d'une mission salvatrice.

Il est vrai qu'elle se trouve, partiellement, confortée dans sa rebuffade par le terreau d'une situation économique aujourd'hui catastrophique.

Succédant au président Raul Alfonsín, Carlos Menem n'a pas été en mesure de se forger la moindre des crédibilités politique et économique.

L'homme est essentiellement connu des Argentins pour ses frasques extra-conjugales, de même qu'à la faveur des disputes politico-maritales qui l'opposent à sa femme, très liée à la puissante élite d'origine syrienne à laquelle appartient le colonel Mohammed Ali Seineldin. Aujourd'hui à la retraite, ce dernier avait dirigé un soulèvement, voici deux ans.

L'Argentine, pendant ce temps, croupit dans le marasme le plus noir. Jour après jour persiste une inflation capable d'atteindre brusquement des sommets.

Exemple: entre le moment où vous prenez votre kilo de tomates et celui où vous arrivez à la caisse, il n'est pas exceptionnel que les hauts-parleurs du supermarché aient annoncé une modification de leur prix, à la hausse!

Seul prospère aujourd'hui en Argentine, naguère riche, un sous-prolétariat en pleine expansion. Et l'armée, frustrée de ses prérogatives rabotées, n'est pas insensible à un mécontentement populaire susceptible de restaurer son prestige perdu.

Dès lors, l'agitation qui se manifeste dans certaines casernes, si elle n'entretient pas de rapport immédiat avec la déliquescence sociale en cours, n'en demeure pas moins l'un de ses symptômes.

Et il en va de la caste militaire argentine comme de toutes les armées du monde, qu'elles soient populaires ou très marquées sur leur droite.

Obsédées généralement par la présomption de se croire l'ultime alternative au pouvoir politique, dès lors que celui-ci confère une impression de faiblesse, ou administre la preuve de son rachitisme.

Pascal-A. BRANDT

# L'agriculture domine les débats

## La conférence ministérielle du GATT ouverte à Bruxelles

La réunion ministérielle des 107 Etats du GATT participant aux négociations de l'Uruguay Round s'est ouverte hier à Bruxelles alors que 30.000 agriculteurs manifestaient dans la capitale. La Suisse a pour sa part introduit deux propositions de négociations, l'une sur les services financiers et l'autre sur la protection de l'environnement.

Quelque 30.000 paysans, selon les estimations, ont fait le voyage de Bruxelles au départ du Japon, des Etats-Unis, de la Corée du Sud et de divers pays européens, membres ou non de la Communauté européenne. Parmi les manifestants figuraient aussi quelque 300 agriculteurs suisses, dont la moitié de Romands.

Des accrochages parfois violents avec la police ont eu lieu, notamment devant le parlement européen, sans faire toutefois de blessés graves. Certains manifestants ont brûlé des pneus et arrachés des panneaux de signalisation. Les forces de l'ordre ont répliqué avec des tirs de grenades lacrymogènes et des canons à eau.

**L'APPEL DE DELAMURAZ**  
Le conseiller fédéral Jean-Pascal Delamuraz a pour sa part appelé les représentants des 107 Etats participant à opérer de «nombreuses percées politiques» dès

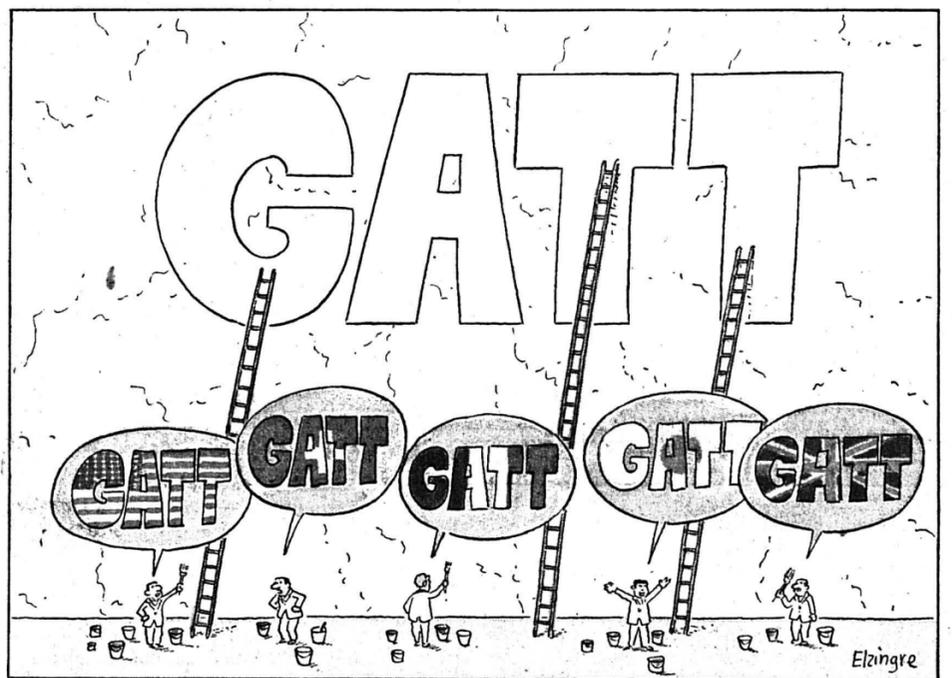
les premiers jours de la réunion ministérielle.

La conférence aura trois défis à relever, a-t-il dit. «Tous les participants devront accepter une concurrence accrue» et l'accord du GATT devra s'élargir à plusieurs «politiques non-commerciales». Enfin, les pays en voie de développement (PVD) devront réussir leur rattachement «plein et entier» au GATT, a conclu le chef du Département fédéral de l'économie publique (DFEP).

La Suisse a introduit deux propositions à l'ouverture de la réunion ministérielle, l'une pour la libéralisation des services financiers et l'autre pour la prise en compte de la dimension de l'environnement au GATT.

La Suisse s'est alliée au Canada, au Japon et à la Suède pour démontrer comment les règles du GATT pourraient être appliquées aux services financiers en évitant leur discrimination et en favorisant leur libéralisation. La seule proposition déjà formulée sur ce secteur avait été refusée par les pays en développement par crainte de voir leurs marchés domestiques envahis par les banques et assureurs des pays riches.

**AUCUN SIGNE**  
On ne relevait, par ailleurs, aucun signe de la volonté de la Communauté européenne de se plier aux exigences des Etats-



Unis et du groupe de Cairns, conduit par l'Australie, en matière de réduction des subventions agricoles. Ces pays réclament une réduction de 75% à 90% des soutiens. La proposition de la CEE se limite à une réduction de 30% des soutiens, pour certaines productions seulement.

Enfin les pays en développement se sont plaints, par la voix du ministre du Commerce indonésien, Arifin Siregar, de voir les négociations sérieusement compromises par les mésententes entre pays industrialisés. «Alors qu'il ne reste que quelques jours avant la clôture de l'Uruguay Round, nous sommes confron-

tés à une situation de crise, dont l'origine principale sont les embûches semées par les plus grands», a-t-il relevé.

Si ces problèmes ne sont pas rapidement résolus, «il ne serait pas exagéré de dire que le déclin du système commercial multilatéral a commencé», a-t-il ajouté. (ats, ap)

# Les rebelles se sont rendus

## Une mutinerie échoue dans l'armée argentine

Les militaires argentins qui ont lancé hier matin une rébellion se sont rendus aux troupes loyalistes après des combats qui ont duré une grande partie de la journée. Auparavant le président Carlos Menem avait proclamé l'état d'urgence et ordonné de «réprimer jusqu'à l'écrasement total» le soulèvement militaire.

Les derniers militaires qui s'étaient mutinés pour exiger une modification de la direction de l'état-major ainsi qu'une augmentation de leur budget se sont rendus hier soir, a annoncé l'agence gouvernementale argentine.

Une partie de leurs collègues s'étaient rendus aux troupes loyalistes dans l'après-midi à la caserne «Patricios» dans le nord de Buenos Aires.

Selon des communiqués de l'armée, les rebelles avaient pris en partie le contrôle d'une caserne en dehors de la ville. Une usine fabriquant des chars ainsi que des bureaux des garde-côtes étaient, selon des agences de presse locales, aussi tombés aux mains des mutins.

Au moins trois militaires ont été tués lors des combats au sein de l'armée argentine à Buenos Aires, selon un bilan provisoire qui fait état également de six blessés.

**BUSH VIENDRA**  
Les rues du centre-ville ont été bloquées, en pleine heure de pointe, provoquant de gigantesques embouteillages. Des camions tentant d'entrer dans la zone portuaire ont été refoulés par des garde-côtes armés.

Cette rébellion a éclaté à deux jours de la visite du président George Bush en Argentine. Le chef de la Maison-Blanche a toutefois déclaré qu'il maintiendrait son déplacement à Buenos Aires.

De source gouvernementale, on précise que le président Carlos Menem a promis d'agir avec la plus grande fermeté face à cette rébellion, la quatrième depuis avril 1987. Le président argentin a ordonné de «réprimer jusqu'à l'écrasement total» le soulèvement des militaires.

**PAS UN COUP D'ÉTAT**  
Chez les militaires rebelles d'extrême-droite, on déclarait qu'il ne s'agissait pas d'un coup d'état. Selon un porte-parole, qui s'est identifié comme le lieutenant Abati, la rébellion est

destinée à marquer le refus de reconnaître la direction actuelle de l'armée, assurée par le général Martin Bonnet.

Selon le député Miguel Angel Toma, les mutins seraient liés au colonel en retraite Mohamed Seineldin, qui purge une peine de 60 jours de prison pour avoir écrit une lettre ouverte au président, dans laquelle il le mettait en garde contre le mécontentement croissant dans l'armée. Mohamed Seineldin avait aussi mené une rébellion en juin 1988.

Les précédents soulèvements ont été organisés par de jeunes officiers opposés au commandement en chef des forces armées et mécontents du fait que des militaires aient été traduits en justice pour des crimes commis sous la dictature militaire entre 1976 et 1983. (ats, reuter, ap)

**La Suisse en aide à Moscou**  
● Lire en page 4

Eugenio Beffa  
COULEURS ET VERNIS  
LA CHAUX-DE-FONDS  
Serre 28  
NEUCHÂTEL  
Draizes 4  
Le spécialiste du pistolet à peinture

# L'heure des négociations a sonné

## Allemagne: les libéraux en position de force

De premiers tiraillements sur la question épineuse des impôts sont apparus au sein de la coalition du chancelier Helmut Kohl au lendemain de sa victoire aux élections générales tandis que la gauche tentait de tirer les leçons de sa déroute.

Le Parti libéral (FDP) du chef de la diplomatie allemande Hans-Dietrich Genscher a décidé hier de profiter de son très bon score pour accroître ses exigences à la poursuite de la coalition aux côtés des Unions chrétiennes (CDU/CSU).

Son président, Otto Lambsdorff, a exigé que l'ex-RDA devienne une région bénéficiant de larges exonérations fiscales. Il a affirmé qu'il faisait de cette mesure la condition de son soutien à l'élection au poste de chancelier de M. Kohl. Cette question est «la revendication centrale» des libéraux, a souligné M. Lambsdorff, alors que doivent s'ouvrir cette semaine les négociations sur la répartition des portefeuilles ministériels entre les partenaires de la coalition.

Le FDP, petit parti charnière de la vie politique allemande, avait fait des allègements fiscaux en Allemagne orientale et de son opposition à des hausses d'impôts pour financer la facture de l'unité, les thèmes centraux sa campagne électorale.

Le chancelier de l'Allemagne a indiqué pour sa part qu'il ne posait pas «de condition préalable». Il a souligné que les discus-

sions de coalition devaient se tenir «dans un esprit de fair play» et «sans arrogance». Elles ne doivent pas se dérouler sous «pression», a ajouté M. Kohl.

Un des ministres sortants de la coalition, le ministre libéral de l'Économie Helmut Haussmann, n'a pas attendu le début des négociations pour démissionner. Contesté au sein même de son parti, il a préféré prendre les devants.

### ÉCHEC

De son côté, la gauche a tenté de panser ses plaies après la déconvenue de dimanche. Le Parti social-démocrate (SPD), qui n'a obtenu que 33,5% des voix et est rejeté pour quatre nouvelles années sur les bancs de l'opposition au Bundestag, a engagé une rénovation de sa direction en demandant à son candidat à la chancellerie, Oskar Lafontaine, de devenir président.

Sonnés par leur défaite, les sociaux-démocrates se sont toutefois immédiatement placés dans l'optique des élections régionales de l'an prochain et du scrutin général de 1994, en affirmant que leurs «recettes sont les bonnes» et que la campagne de M. Lafontaine a trouvé un écho certain dans la jeunesse.

Les Verts ouest-allemands s'apprentent eux aussi à une sérieuse remise en cause. Avec seulement 4,7% des suffrages à l'Ouest, ils sont chassés du Bundestag dans lequel ils avaient

fait une entrée fracassante en 1983.

### SATISFACTION À MOSCOU

La victoire électorale du chancelier Helmut Kohl est de nature à stimuler les relations économiques et politiques entre l'Allemagne et l'URSS, a estimé le ministre soviétique des Affaires étrangères.

Son porte-parole a déclaré que le résultat du scrutin paneuropéen permettrait aux deux pays de donner suite à une série d'accords et de traités récemment conclus en Europe en matière de sécurité et de coopération.

Le président américain George Bush a lui aussi salué la

victoire du chancelier Kohl pour sa victoire aux premières élections législatives. Ce scrutin «est une étape historique» qui «souligne l'importance croissante d'une Allemagne unie pour l'avenir de l'Europe», a déclaré le porte-parole de la Maison-Blanche Marlin Fitzwater.

(ats, afp)



Hans-Dietrich Genscher (à gauche) et le président du Parti libéral Otto Lambsdorff ont tout lieu d'être satisfaits de leur score. (AP)

## Les espoirs de Bagdad et Washington

### Crise du Golfe: accalmie après la tempête

Les Etats-Unis et l'Irak ont, pour des raisons radicalement différentes, exprimé l'espoir d'une solution pacifique de la crise du Golfe, dans la perspective des rencontres américano-irakiennes proposées par Washington. Mais Bagdad, qui a effectué ses premiers essais de missiles balistiques depuis le début de la crise, ne semble pas baisser sa garde.

«Je suis très satisfait de la façon dont cela se passe mais nous verrons», a déclaré le président américain George Bush alors que le secrétaire d'Etat James Baker a estimé qu'il y avait «une excellente chance de voir Saddam Hussein se retirer du Koweït une fois qu'il aura compris très clairement la détermination de «toute la Communauté internationale et des Etats-Unis».

M. Baker a également assuré Bagdad que la force ne serait pas utilisée si les résolutions des Nations Unies étaient appliquées. Si le président irakien Saddam Hussein «applique les résolutions, sa récompense sera qu'il n'y aura pas d'attaque militaire de la part des Etats-Unis», a-t-il affirmé.

### QUESTION PALESTINIENNE

En revanche, le président irakien a réaffirmé, dans une interview télévisée, que «l'important est que le dialogue englobe tous les problèmes de la région», notamment le problème palestinien et que «la paix soit réelle et globale».

Selon le Washington Post, les Irakiens ont insisté pour que des représentants palestiniens assistent aux conversations prévues à Bagdad entre le président Hussein et le secrétaire d'Etat américain, une demande qui a poussé les Américains à demander que les entretiens soient purement bilatéraux.

Alors que Paris et Moscou ont estimé que la paix et la guerre dépendaient désormais de l'Irak, Bagdad, en attendant les rencontres américano-irakiennes, a fait dimanche des essais des missiles de fabrication soviétique Scud.

Le secrétaire américain à la Défense Dick Cheney a jugé «concevable» que les missiles puissent être équipés de charges chimiques mais il a ajouté que «par le passé l'Irak les avait utilisés équipés d'explosifs conventionnels».

### DÉLÉGATION DE RETOUR

La délégation de la Croix-Rouge suisse (CRS) a, par ailleurs, quitté l'Irak hier après-midi. Elle n'a pas ramené d'otage suisse. Le groupe a quitté Bagdad vers 13 h 30 à bord d'un avion des Royal Jordanian Airlines à destination d'Amman, a indiqué à AP le porte-parole de la CRS Carlo Schuler. La délégation est attendue aujourd'hui à Genève.

Le Département fédéral des Affaires étrangères (DFAE) n'attend pas de libération des Suisses retenus en Irak dans les prochains jours, a déclaré à l'ATS un porte-parole. Les résultats du rapport de la délégation de la CRS doivent par ailleurs être examinés avant que les autorités fédérales n'envisagent de prendre de nouvelles dispositions. (ats, afp, ap)

## Collision au sol

### Carambolage meurtrier de deux avions à Detroit

Au moins 19 personnes ont été tuées et plusieurs dizaines blessées hier dans une collision au sol suivie d'un incendie à l'aéroport de Detroit entre deux avions de la compagnie américaine Northwest Airlines qui transportaient près de 200 personnes au total, ont annoncé des responsables sur place.

Selon un responsable local, M. Edward McNamara, les morts et la plupart des blessés se trouvaient à bord d'un DC-9 transportant 39 passagers et 5 membres d'équipage à destination de Pittsburgh, qui a pris feu immédiatement après le choc. L'incendie a été circonscrit environ une heure plus tard mais l'avion a été gravement endommagé. La chaîne de télé-

vision CNN a montré des images de cet appareil, qui présentait un énorme trou dans la partie supérieure du fuselage, en son centre. Le reste de l'avion était noirci par l'incendie.

L'autre appareil, un Boeing 727 avec 146 passagers à bord, n'a pas pris feu. Le 727, qui s'apprettait à décoller à destination de Memphis, a heurté du bout de l'aile le fuselage du DC-9, déclenchant l'incendie.

La FAA (Administration fédérale de l'aviation) a précisé que les deux appareils s'étaient heurtés à 12 h 45 locales (19 h 45 heures suisses), dans le brouillard, alors qu'il n'y avait que 400 mètres de visibilité. (ats, afp)

## L'assemblée nationale dissoute

### Tchad: le nouveau pouvoir se met en place

Alors que la situation se normalisait dans la capitale tchadienne au lendemain de l'entrée à N'Djamena d'Idriss Déby et de ses combattants, le nouvel homme fort du pays annonçait la suspension de la Constitution et la dissolution de l'assemblée nationale.

Le président du Mouvement populaire du salut (MPS) Idriss Déby, qui a pris le pouvoir à N'Djamena, a suspendu hier la constitution tchadienne et a dissous l'assemblée nationale. Cette décision, estiment les observateurs, la première du comité exécutif du MPS au lendemain de l'entrée dans la capitale du chef rebelle, montre son désir d'appliquer un programme politique précis, celui de son parti, et de ne pas accepter les compromis.

Idriss Déby avait affirmé dimanche que s'il détenait le pouvoir il n'était pas pour autant le nouveau président du Tchad. «C'est le Mouvement patriotique pour le salut (MPS) qui a le pouvoir».

### HABRÉ EN VIE

Quant au président Hissein Habré, il est «bien en vie et se trouve au Cameroun», a-t-on indiqué de source autorisée à Paris. L'agence libyenne Jana avait affirmé dimanche qu'il avait été tué au combat.

La situation était normale hier à N'Djamena où aucun incident n'était signalé, bien qu'une grande agitation ait été notée dans les rues après la réouverture des magasins et des échoppes où la population est venue se réapprovisionner. (ats, afp)

De source sûre, on indiquait à N'Djamena qu'aucune arrestation n'avait été opérée par les vainqueurs. Durant leur avance, ils ont laissé en place l'administration en confirmant dans leurs fonctions maires, préfets et responsables des villes et régions conquises.

Les militaires français du dispositif Epervier, déployés durant le week-end dans la capitale, regagnaient progressivement leurs cantonnements.

Par ailleurs, les quelque 600 hommes envoyés ces derniers jours en renfort au Tchad pour assurer la sécurité des Français et des étrangers vont regagner rapidement leurs bases hors du Tchad, ramenant les effectifs d'Epervier à 1200 hommes. (ats, afp)

### ÉVÉNEMENT

## Un seul responsable

Week-end meurtrier à Johannesburg.

Les combats entre factions rivales noires ont fait plus de soixante morts. Les tensions sont loin de s'apaiser dans les ghettos noirs du Transvaal.

A l'heure où un climat de méfiance s'est installé entre le pouvoir blanc et ses interlocuteurs du Congrès national africain, cette nouvelle flambée de violence ne va pas atténuer les dissensions.

Il y a deux mois, le président de Klerk avait affirmé vouloir mettre un terme aux agissements des forces «anti-démocratiques» qui sapent le processus de démocratisation. Force est de constater aujourd'hui que les mesures n'ont servi à rien. L'accalmie a été de courte durée.

Tant que l'apartheid subsistera, tant que les conditions de vie dans les townships n'auront

pas été sensiblement améliorées, la violence perdurera.

Renforcer les mesures de sécurité n'influencera en rien les problèmes socio-économiques que rencontre la population noire sud-africaine.

Entassés dans des bidonvilles, privés de travail, la plupart des jeunes Noirs sont exclus de la société. La violence devient alors un refuge, un exutoire. Pour dire sa haine d'un pouvoir qui vous brime. Il devient, dès lors, facile de mettre cette violence sur le compte d'un prétendu tribalisme. Comme ont tendance à le faire certains milieux bien pensants.

L'excuse ne vaut rien. La violence, dans le cas présent, est due à l'apartheid. Ce système a instauré les townships. Il a fait des jeunes Noirs des chômeurs sans avenir. En bref, il a contribué à faire naître les tensions ethniques. Pour y mettre un terme, la construction d'une société égalitaire - tant sur le plan politique qu'économique - est nécessaire. Sinon... Daniel DROZ

## Faible amende pour Jean Ziegler

La 17e Chambre du Tribunal correctionnel de Paris a condamné hier le conseiller national Jean Ziegler et le directeur des Editions du Seuil Claude Cherki à verser chacun 3000 francs français d'amende pour injure à l'égard Hans W. Kopp. Le tribunal les a toutefois relaxés de l'accusation de diffamation.

MM. Ziegler et Cherki ont été condamnés pour avoir utilisé le terme de «vautour» dans l'ouvrage «La Suisse lave plus blanc» pour qualifier l'avocat d'affaires Hans Kopp.

Le tribunal a par ailleurs estimé que le titre d'un chapitre, «La chute de la maison Kopp», que l'homme d'affaires zurichois jugeait attentatoire à son honneur, introduisait sans excès de langage la relation des faits qui ont conduit à la démission d'Elisabeth Kopp de sa fonction de conseiller fédéral et à son inculpation. (ats, afp)

### LE MONDE EN BREF

**CAMBODGE.** - Phnom Penh a rejeté les principaux points du plan de paix de l'ONU pour le Cambodge, affirmant sa détermination «catégorique» à maintenir le statu quo militaire et politique, son refus de passer sous tutelle de l'ONU avant au moins six mois et de désarmer ses troupes devant les Khmers rouges, selon la radio gouvernementale captée hier à Bangkok.

**PRIVÉE.** - Le Congrès extraordinaire des députés de la Fédération de Russie s'est prononcé hier en faveur de la propriété privée de la terre, à l'issue de quatre jours de débats intenses, introduisant ainsi le début de la décollectivisation dans le pays.

**DÉSORDRES.** - Huit personnes, donc cinq soldats, ont été tuées dimanche à Namanagan, une petite ville de l'est de l'Ouzbékistan, dans un violent incident de plusieurs heures qui a opposé soldats et population locale, selon l'agence TASS.

**GUATEMALA.** - L'armée a abattu au moins onze civils dimanche au Guatemala après une manifestation de protestation contre des violences perpétrées par des soldats la veille.

**LIBAN.** - Dix combattants anti-israéliens ont été tués hier au Liban-Sud dans deux attaques séparées contre l'armée israélienne et l'Armée du Liban-Sud (ALS, milice auxiliaire d'Israël), a-t-on appris de diverses sources.

**HONECKER.** - L'état de santé d'Erich Honecker, 78 ans, s'est aggravé hier, a annoncé un interprète de l'Hôpital soviétique de Beelitz (près de Berlin) où l'ancien numéro un communiste est soigné depuis avril 1990.

**RETRAIT.** - Le président du Bangladesh Hussain Mohammad Ershad a annoncé hier soir qu'il quittera le pouvoir quinze jours avant des élections nationales, dont la date n'a pour le moment pas été précisée.

● offres d'emploi

Etude de notaires cherche

**employée de commerce**

connaissant le traitement de texte. Entrée en fonction: immédiate ou à convenir.

Adresser offre écrite à:  
Etude de Mes P. & H. Schluep,  
rue Francillon 22, 2610 Saint-Imier.  
93-55841

Société importante suisse en plein développement cherche pour le service personnalisé et la promotion publicitaire de sa clientèle existante

**des collaboratrices dans votre région**

Nous vous offrons:

- une activité indépendante;
- un salaire élevé;
- une formation complète suivie;
- possibilité de voiture d'entreprise.

Si vous cherchez à vous réaliser dans le domaine de l'esthétique et avez une excellente présentation, contactez-nous au 021/635 95 23 pour de plus amples renseignements.

22-581223

**PARTNER**



107, av. L.-Robert La Chaux-de-Fonds

Offrez-vous le plaisir de bien choisir!

Pour plusieurs entreprises régionales, nous cherchons des

**monteurs électriciens**

avec CFC.

- Travail indépendant et varié.
- Salaire à la hauteur de vos capacités.
- Engagement immédiat ou à convenir.
- Places temporaires ou stables.

Pour de plus amples renseignements téléphonez à M. Hasler, 91-176



Tél. 039 23 22 88

Publicité intensive, Publicité par annonces

**Stila S.A.**

Fabrique de boîtes de montres A.-M.-Piaget 40 La Chaux-de-Fonds

cherche pour tout de suite ou pour date à convenir

**2 chargeurs CNC  
1 visiteuse  
2 polisseurs**

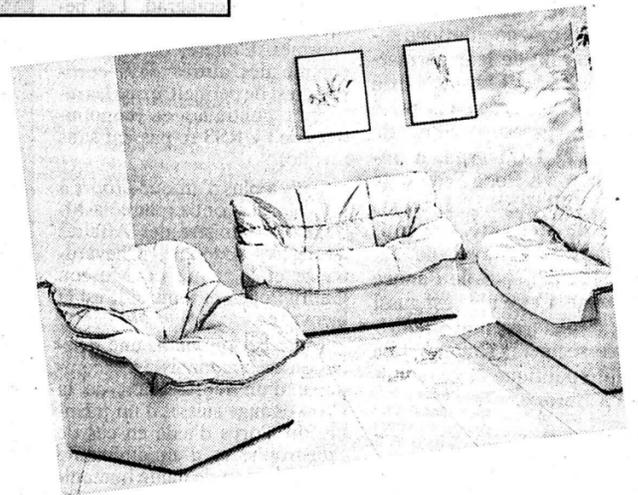
(Pour tous ces postes formation possible)

Pour tous renseignements ou rendez-vous, téléphonez au 039/28 61 22 int. 22

28-012682

**Le marché du salon**

au 4e étage  
13 modèles au choix



**Salon similicuir**  
gris, 2 canapés et un fauteuil

**998.40**

au lieu de 1248.-

**Salon d'angle**  
5 éléments, tissu acrylique moderne

**1272.-**

au lieu de 1590.-

**Salon tissu**  
dessin moderne 2 canapés et un fauteuil

**1992.-**

au lieu de 2490.-

**Salon cuir**  
teinte anthracite 2 canapés et un fauteuil

**3192.-**

au lieu de 3990.-

**printemps**

Pour vous, le meilleur.

28-012600

**Kämmer Vannes**

Nous cherchons pour tout de suite ou date à convenir

**un mécanicien de précision ou tourneur-ajusteur**

pour la réalisation de pièces de précision sur tour Schaublin 125

**un tourneur**

sur machine CNC

Nous offrons:

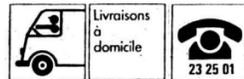
- formation au poste de travail;
- ambiance de travail agréable;
- prestations sociales et salariales d'une entreprise moderne.

Veillez adresser vos offres avec documents d'usage à Kämmer Vannes SA, allée du Quartz 1, 2300 La Chaux-de-Fonds, ou prendre contact par téléphone au 039/26 44 33.

91-613

**Kämmer Vannes S.A.**

Allée du Quartz 1 • 2300 Chaux-de-Fonds



● immobilier



**LISTE DES MEMBRES DE LA SOCIÉTÉ NEUCHÂTELOISE DES GÉRANTS ET COURTIERS EN IMMEUBLES**

Jean-Charles Aubert, Charles-Naine 1  
Georges Berringer, p.a. FGI SA, Léopold-Robert 67  
Charles Berset, Jardinière 87  
André Bolliger, p.a. Gérancia & Bolliger, Léopold-Robert 12  
Pierre-André Christen, p.a. Fid. P. Pauli SA, Léopold-Robert 49  
Maurice Favre, Léopold-Robert 66  
Pierre Grandjean, p.a. Gérance Chs Berset, Jardinière 87  
Jean-Michel Ischer, Point-du-Jour 20  
André Kubler, Léopold-Robert 50  
Maurice Kuenzer, Parc 6  
Raymond Lanfranchi, p.a. Geco S.A., Jardinière 75  
Nelly Mulchi, p.a. Et. Roulet-Bosshart-Gautschi, Léopold-Robert 76  
Marc-André Nardin, Léopold-Robert 31  
Nicole Rössl, p.a. Fid. J.Chs Aubert, Charles-Naine 1  
Zenalba Terranova, p.a. Gérance Chs Berset, Jardinière 87

Claude Jacot, Envers 47  
Elio Peruccio, rue de France 22

Jean-Daniel Antoniotti, p.a. Fid. Antoniotti, place des Halles 5  
Charles Berthoud, Epancheurs 9  
Jacques Hasler, p.a. Fidimmobil SA, Hôpital 7  
André Imer, c/o Claude Mayor, Promenade-Noire 10  
Claude Jacot, c/o Patria Assurances, Parcs 86  
Daniel Jaggi, p.a. Fid. P. Jaggi SA, Promenade-Noire 5  
Michel Kohler, p.a. Régimmob SA, ruelle W.-Mayor 2  
Yves Marioni, p.a. CTI Gestion Immobilière SA, Raffinerie 1  
Edmond Maye, p.a. Construction Service, Hôpital 11  
Claude Mayor, Promenade-Noire 10  
Roland Müller, p.a. Müller & Christe SA, Temple-Neuf 4  
Jacques Nanchen, p.a. Fidimmobil SA, Hôpital 7  
Willy Pahud, p.a. Fidimmobil SA, Hôpital 7  
Xavier Prince, p.a. Régico Neuchâtel SA, Saint-Honoré 3  
Robert Sandoz, c/o Gérance des immeubles de la Ville  
Ernest Schertenleib, Monruz 34, case postale 134  
François Tripet, agence Immobilière des Draizes SA, Draizes 46  
Manon Turin, p.a. Régie Turin SA, Saint-Honoré 3  
Silvius von Kessel, Promenade-Noire 6

François Thorens, route de Soleure 12

Vincent Piattini, Beauregard 49

Gérald Froidevaux, c/o Castel Régie SA, Le Château  
Michel Merlotti, place de la Fontaine 4  
André Schenker, c/o Fid. Manrau-Brunner-Frossard SA, Fornachon 29

La Chaux-de-Fonds  
La Chaux-de-Fonds

Le Locle  
Le Locle

Neuchâtel  
Neuchâtel

Saint-Blaise

2036 Cormondrèche

Peseux  
Peseux  
Peseux

Secrétariat: **SNGCI** Jaquet-Droz 32 - 2300 La Chaux-de-Fonds

28-126338

Vous envisagez un

**changement professionnel?**

Vous êtes certainement intéressé par un poste de travail vous offrant la possibilité de faire

**carrière dans le service externe**

d'une société multinationale qui met à votre disposition:

- une formation de premier ordre;
- une activité semi-indépendante;
- un salaire au dessus de la moyenne et en rapport avec vos performances;
- des prestations sociales d'une entreprise moderne.

**Votre profil:**

- de 24 à 35 ans;
- titulaire d'un CFC ou formation équivalente;
- attitude positive et dynamique;
- domicile: La Chaux-de-Fonds ou environs.

Réponse garantie et discrétion absolue.

Le coupon-réponse ci-dessous est à adresser sous chiffre 1 X 06-631215 à Publicitas, 2302 La Chaux-de-Fonds.

Nom	Prénom
Adresse	Localité
Date de naissance	Profession
Tél.	Etat civil

4x4

# La Suisse en aide à Moscou

## Lait et fromage pour les populations soviétiques

La Suisse, à l'instar de l'Allemagne, est prête à envoyer une aide alimentaire et en médicaments aux populations soviétiques afin de leur permettre de passer l'hiver. Cette opération concerne en priorité les deux grandes villes de Moscou et Leningrad, a annoncé hier M. René Felber, de retour d'URSS. L'armée suisse, de son côté, pourrait organiser un convoi de secours dès le début de l'année prochaine. Cette aide est aussi un des volets de notre politique de sécurité: soutenir une stabilité politique et économique en Europe.

De notre rédacteur à Berne  
Yves PETIGNAT

La situation sanitaire et alimentaire des grandes cités soviétiques est catastrophique a pu constater M. René Felber, lors de son séjour à Moscou, vendredi et samedi. En raison des incertitudes et des discussions qui entourent la négociation de nouveaux rapports entre l'Union et les républiques soviétiques, les principales régions

fournisseurs de produits alimentaires n'approvisionnent plus Moscou et Leningrad. Les besoins en médicaments sont énormes. L'intérêt de la Suisse comme des autres pays européens est de permettre que les réformes politiques et économiques de l'URSS se passent sans révoltes.

Il n'y a plus d'amour-propre à sauvegarder, ont expliqué à M. Felber le ministre des Affaires étrangères Edouard Chevardnadze et le maire de Moscou Gabriel Popov et toute aide est la bienvenue.

Mercredi ou jeudi, une délégation de reconnaissance composée d'un représentant de la Croix-Rouge suisse, d'un membre du Corps d'aide en cas de catastrophe et d'un diplomate de la Division de l'aide humanitaire partira pour Moscou afin de déterminer les moyens logistiques à mettre en place pour le stockage et la répartition de l'aide suisse. Cette délégation réceptionnera immédiatement une première aide d'une quarantaine de tonnes expédiées par avion et qui comprendra des aliments spéciaux pour bébés, des produits laitiers pour des homes et hôpitaux, ainsi que des médicaments. Cela permettra aux spé-



L'aide alimentaire étrangère - allemande notamment - afflue dans la capitale soviétique. (AP)

cialistes de tester les canaux de distribution afin d'atteindre au mieux la population concernée.

Dans un deuxième temps, un convoi de soixante véhicules, dont trente camions militaires transportant, quelque 300 tonnes de vivres, sera organisé par les instances du DMF pour être envoyé dès le début de l'année prochaine. Il sera composé de volontaires spécialistes à l'armée, avec sa propre logistique, carbu-

rant, pièces détachées, etc., a annoncé M. Villiger. Les volontaires seront en fait de simples citoyens choisis en raison de leurs compétences militaires, a expliqué M. Villiger, on ne peut donc parler d'une opération militaire suisse en tant que telle.

Les réserves militaires susceptibles d'être expédiées sont de l'ordre de 1300 tonnes. De leur côté, les industriels suisses sont prêts à expédier 54 tonnes de lait

en poudre et une centaine de tonnes d'emmental.

De plus, une liste de 2000 familles moscovites, jeunes, sans revenus, en majorités des étudiants susceptibles d'être les destinataires de colis de victuailles est parvenue hier à Berne, à la demande de M. Felber. Cela pourrait permettre aux journaux et radios qui en ont manifesté l'intention d'organiser une chaîne de solidarité. Y.P.

## Des médecins trop scrupuleux?

### Transplantations d'organes et législations cantonales

«Tout médecin normalement constitué peut greffer un cœur», s'exclame Jean-Paul Quarteron, président de l'Association des As de cœur. «La greffe est devenue une technique fabuleuse, et relativement simple.» Mais aujourd'hui encore, des patients succombent alors qu'ils pourraient être sauvés par une transplantation. Le prélèvement d'organes reste tabou pour 20 à 30% de la population. Or, la loi permettrait, dans des cas d'extrême urgence, d'ignorer les réticences. Dans les faits, les médecins s'abstiennent de prélever un organe sans l'accord des proches. Dans la balance de l'éthique médicale: la vie d'un patient contre l'intégrité corporelle d'un défunt.»

Christiane ORY  
(cps-InfoRom)

«Jamais un médecin, même couvert par la loi, n'accepterait de prélever un organe sans le consentement préalable du défunt ou de ses proches», affirme Jean-Paul Quarteron. Il y a donc un décalage par rapport à la loi qui permet de se passer d'une autorisation. Mais on peut imaginer des cas extrêmes où il faudrait bien l'appliquer. «Si une mère de famille est atteinte d'une hépatite fulminante qui peut la tuer en 24 heures, les convictions philosophico-religieuses du défunt sont-elles plus importantes que la vie de la patiente?» demande le chirurgien François Mosimann, spécialiste des greffes du foie et du rein au CHUV à Lausanne.

#### LES RÉTICENCES

On estime que 20 à 30% des familles, selon les pays, refusent d'autoriser un prélèvement d'organes, explique le professeur Michel Jeannot, secrétaire de Swisstransplant. Appliquer la loi permettrait de supprimer ces 20 à 30% de refus. Aux Etats-Unis et en Grande-Bretagne, on a démontré que ces réticences sont directement liées au niveau d'instruction des personnes concernées. Mais, de plus en plus, grâce aux campagnes d'information, il arrive maintenant que des gens déclarent spontanément «prenez tout ce que vous voulez en cas de décès», dit

François Mosimann. Ainsi la pratique se conformera sans doute progressivement à la loi.

Mais pour le moment, les médecins ne veulent pas bousculer les convictions intimes des gens. «Si la famille refuse un prélèvement d'organes sur un défunt, on ne doit pas passer outre. Mais s'il s'agit d'une vague crainte, le médecin a le devoir d'expliquer qu'un refus peut entraîner la mort d'un malade ou, tout au moins, empêcher de prolonger sa vie.»

#### DES SCRUPULES

Peut-être faudra-t-il que «des médecins deviennent moins scrupuleux», dit François Mosimann. Mais auparavant, il faudrait que le prélèvement d'organes devienne une chose normale et spontanée, que le fait de refuser devienne aberrant. Aux Etats-Unis, on peut lire sur une affiche publicitaire: «N'empor-

tez pas vos organes au ciel. Le Bon Dieu sait que nous en avons besoin ici-bas.» Jean-Paul Quarteron va plus loin: «C'est la première fois en fait que l'on arrive à donner un sens concret et positif à sa mort, à la dépasser en faisant vivre quelqu'un d'autre.»

Professeur de droit, le Neuchâtelois Philippe Bois est partagé. «Le prélèvement en lui-même me paraît déjà poser des problèmes. On ne peut pas exclure qu'il soit contraire au droit de la personnalité. Ne prélever qu'avec le seul accord de la famille est admissible, à l'extrême limite.»

#### MARGE DE CHOIX

Mais, dans tous les cas, même si la loi le permet, «on ne peut pas imposer aux médecins, contre leur sens éthique, de prélever un organe sans l'accord de la famille. On est obligé de laisser

aux praticiens cette marge de choix.» Pour le juriste, une autre question se pose, celle de la provenance des organes. «On ne peut pas exclure que des prélèvements soient douteux. A terme, on peut se demander si les organes n'ont pas été achetés. La législation est insuffisante, mais je ne saurais pas comment l'adapter pour prévenir les abus.»

«Personnellement, avoue Philippe Bois, je plaiderais sans autre indication, pour l'application de la loi dans des cas urgents. Mais il est évident qu'une opposition (à donner ses organes) clairement manifestée par le défunt avant sa mort doit l'emporter sur la loi». Le juriste prêche la prudence. «On n'a pas assez d'organes en Europe. La question de l'achat va se poser. De plus, restera-t-on aussi strict qu'aujourd'hui sur la définition de la mort?» (cps)

## Flou juridique

De son vivant, toute personne peut décider de ce qu'il adviendra de son corps après la mort, autoriser le prélèvement d'organes ou au contraire l'interdire. Lorsqu'un donneur potentiel n'a pas pris de dispositions à ce sujet, la situation juridique est floue dans plusieurs cantons.

Le Tribunal fédéral a admis que le prélèvement d'un organe sans le consentement du parent le plus proche constitue une atteinte aux intérêts personnels de ces derniers, protégés par le Code civil. Mais la Haute Cour estime aussi que le prélèvement effectué contre la volonté du parent ou de la personne la plus proche n'est pas toujours illicite. La pesée des intérêts en présence doit permettre de statuer.

Excepté Vaud et Genève, qui possèdent tous deux un centre de transplantation, les cantons d'romands nagent dans le flou juridique en matière de prélèvements d'organes. Dans la pratique, les directives de l'Académie suisse des sciences médicales sont presque partout re-

connues. Ces directives s'inspirent largement d'une résolution du Conseil de l'Europe (No 29, 1978). En cas de prélèvement d'organes sur le vivant, le donneur doit signaler son consentement par écrit. Les prélèvements sur un défunt sont licites, à moins que celui-ci n'ait manifesté son opposition avant sa mort, de manière «certaine ou probable».

A Fribourg, le médecin cantonal Georges Demierre relève qu'il n'y a pas de centre de transplantation dans le canton, ce qui explique l'absence de législation. Dans les faits, on applique les directives de l'Académie suisse des sciences médicales. Aucune disposition légale en Valais non plus. Georges Dupuis, médecin cantonal, souligne qu'une Commission d'éthique peut examiner les cas qui se présenteraient. Là aussi, on suit les directives de l'Académie.

Neuchâtel prépare une nouvelle loi sur la santé. Un premier projet est revenu de consultation. «De nombreux amendements seront nécessai-

res», déclare le médecin cantonal Jacques Bize. «Le deuxième projet qui sera terminé en février ou mars et soumis au Grand Conseil n'innovera sans doute guère. Il restera dans les lignes tracées par l'Académie. Mais je ne sais pas si nous irons aussi loin que le Jura.»

Les députés jurassiens viennent d'accepter en première lecture leur nouvelle loi sanitaire. En cas d'urgence, le prélèvement d'organes sera autorisé, même sans l'assentiment des proches du défunt. Pareil à Genève, où on peut se passer «exceptionnellement s'il y a urgence, d'une déclaration de volonté du défunt ou du consentement de ses proches», déclare Albert Rodrik, directeur de la Promotion de la qualité de la vie.

La loi vaudoise autorise les prélèvements d'organes sur les cadavres, s'il y a un intérêt thérapeutique direct pour un patient, à moins que l'opposition du défunt ne soit connue. C'est le principe du «qui ne dit mot consent», souligne François Mosimann. (cps)

## 84 millions de plus

### Budget 1991: un supplément pour les routes nationales

Le Conseil national a abandonné hier la rigueur dont il avait fait preuve la semaine passée au début de l'examen du budget 1991 de la Confédération. Au total, il a accru les dépenses prévues de quelque 195 millions de francs, notamment en faveur de l'agriculture, du logement et des routes. Toutefois, les députés ont refusé de justesse d'accorder 210 millions de plus à la construction des autoroutes. Finalement, le budget, qui ne présente plus qu'un excédent de 223 millions, a été approuvé par 59 voix contre 48.

Le conseiller fédéral Otto Stich et la porte-parole de la commission Gilbert Coutau (pls/GE) et Franz Jaeger (adi/SG) ont vainement tenté de freiner les appétits des députés. On ne peut faire une politique financière sérieuse en exigeant en même temps une croissance limitée des dépenses et leur augmentation dans tous les secteurs, a grondé le chef du Département des finances.

#### 84 MILLIONS DE PLUS

Sur proposition radicale, le Conseil national a décidé par 83 voix contre 74 de porter de 266 à 350 millions les dépenses pour les routes principales. Mais, de manière surprenante, il a rejeté, par deux voix de majorité, une autre proposition radicale tendant à augmenter de 210 millions les crédits de construction des routes nationales pour les fixer à 1,4 milliard. C'est pourtant sur cette question qu'avait porté l'essentiel du débat.

#### KALÉIDOSCOPE

### Attaque à main armée à Gossau

Deux voleurs masqués ont attaqué la caisse Raiffeisen de Gossau (ZH) hier après-midi et emporté plus de 200.000 francs. Ce sont probablement les mêmes individus qui ont tenté et manqué un coup similaire quelques heures plus tôt à la caisse Raiffeisen de Dussnang (TG), a indiqué la police cantonale zurichoise. Les malfaiteurs ont pénétré dans la caisse Raiffeisen de Gossau peu après 14.00 heures. Ils se sont fait remettre l'argent par un employé qu'ils ont menacé de leurs fusils. (ap)

### Les chauffeurs de taxi lausannois manifestent

Les chauffeurs de taxis lausannois ont manifesté massivement pour leur sécurité hier matin dans les rues de la ville. En roulant à 20 km/h et dans le vacarme des klaxons, une centaine d'entre eux ont témoigné de leur inquiétude, après une nouvelle agression au couteau non élucidée dont a été victime l'un des leurs. (ats)

## Eviter la désolidarisation

### Assurance-maladie: nouvelles mesures

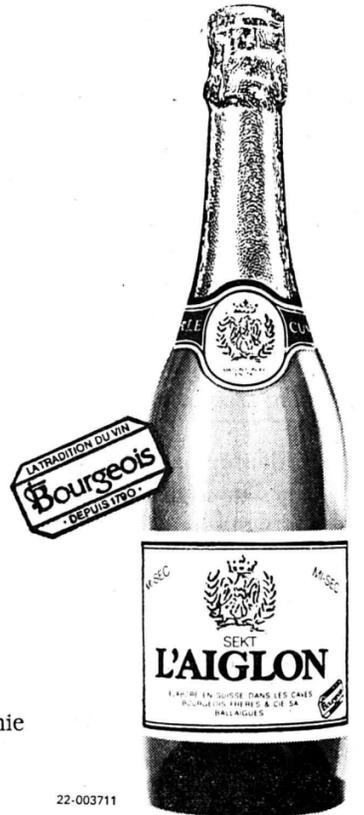
Le Conseil fédéral, pour lutter contre les tendances à la désolidarisation entre assurés et l'augmentation des coûts, a décidé hier de modifier les ordonnances sur l'assurance-maladie. La nouvelle réglementation entrera en vigueur pour parties en janvier 1991 et janvier 1992.

Les modifications portent principalement sur l'assurance collective, les conditions de création de nouvelles caisses, la réduction des différences de cotisations entre groupes d'âge d'entrée, le montant de la franchise annuelle et le contrôle des caisses.

S'agissant de la franchise, le gouvernement a décidé de supprimer la franchise trimestrielle et de la remplacer par la franchise annuelle. Le montant de la franchise ordinaire et des franchises annuelles à option sont adaptées à l'évolution des coûts dans le domaine des traitements ambulatoires. Le montant de la franchise annuelle, en particulier, passe de 100 à 150 francs. (ap)

# L'AIGLON

il est terrrrrrrii...ble



Lève-toast,  
couche-tard & compagnie

**L'AIGLON**  
Grand vin mousseux

22-003711

Publicitas SA \*B\*G

● divers

**AGENDA DE L'ANNONCEUR**

Ne manquez pas  
votre prochain rendez-vous  
avec les lecteurs de  
L'Impartial

## SPÉCIAL VŒUX

Fr. 43.-  
67 × 27 mm

Parution:  
31 décembre 1990

Délai de remise des annonces:  
7 décembre 1990

Réservations  
renseignements  
conseils:

Publicitas est à votre service aux numéros  
**039/28 34 76, La Chaux-de-Fonds**  
**039/31 14 42, Le Locle**

ou à votre propre numéro: \_\_\_\_\_

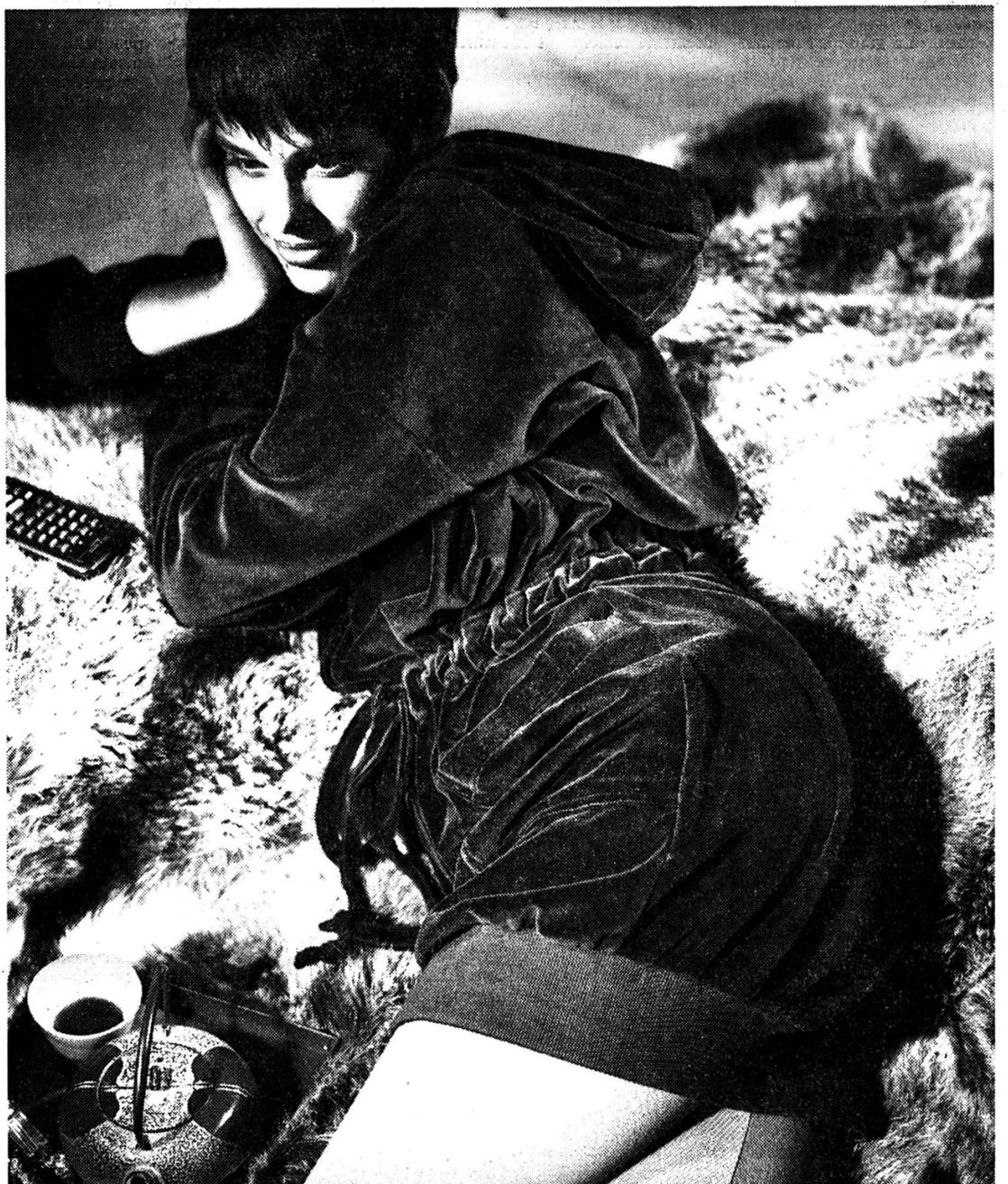
Nom, raison sociale: \_\_\_\_\_

Coupon-réponse à retourner à Publicitas  
Case postale 2054, 2302 La Chaux-de-Fonds

28-012536

*Du monde de la femme.*

**Pour les plus belles heures de détente.** *La tenue parfaite pour  
flâner chez soi et s'abandonner au plaisir du bien-être.*



22-004000

Peignoir court en velours  
Fr. 129.-

Pantalons stretch  
Fr. 34.90

innovation armourins  
**printemps**  
Pour vous, le meilleur.

16716

Emprunt en francs suisses



**GENERAL MOTORS CORPORATION**  
(Detroit, Michigan, USA)

**Emprunt 7<sup>3</sup>/<sub>4</sub>% 1990-1995 de fr.s. 150 000 000**

Les emprunts en circulation de la General Motors Corporation sont assortis par Moody's du rating «Aa3» et «AA-» de Standard & Poor's.

**Modalités essentielles de l'emprunt:**

- Taux d'intérêt:** 7<sup>3</sup>/<sub>4</sub>% p. a.; coupons annuels au 18 décembre. L'échéance du premier coupon est le 18 décembre 1991.
- Prix d'émission:** 101% + 0,3% timbre fédéral de négociation
- Fin de souscription:** 7 décembre 1990, à midi
- Libération:** 18 décembre 1990
- Durée:** 5 ans ferme
- Remboursement:** le 18 décembre 1995
- Remboursement anticipé possible:** Avec préavis d'au moins de 30 jours: pour des raisons fiscales en tout temps au pair.
- Cotation:** La cotation sera demandée aux bourses de Zurich, Bâle et Genève.
- Numéro de valeur:** 876.741
- Impôts:** Intérêts et capital sont payables sans déduction d'impôts ou de taxes présents ou futurs aux Etats-Unis d'Amérique.
- Restriction de vente:** The Bonds have not been and will not be registered under the U. S. Securities Act of 1933 and are in bearer form and subject to U. S. tax law requirements. Subject to certain exceptions, the Bonds may not be offered, sold or delivered within the United States of America or to U. S. persons.

Une annonce de cotation paraîtra le 5 décembre 1990 en français dans le «Journal de Genève» et en allemand dans les «Neue Zürcher Zeitung» et «Basler Zeitung». En outre, à partir du 5 décembre 1990, un prospectus détaillé sera à disposition auprès des instituts soussignés. Valables sont les modalités détaillées dans le prospectus d'émission.

- |  |                                      |   |
|--|--------------------------------------|---|
| Crédit Suisse                            | Société de Banque Suisse             | Union de Banques Suisses                  |
| Banque Populaire Suisse                  | Banque Leu SA                        | Banques Cantoniales Suisses               |
| Groupement des Banquiers Privés Genevois |                                      | Banque Julius Baer & Cie. SA              |
| Rahn & Bodmer                            |                                      | Wegelin & Co.                             |
| Banque Sarasin & Cie.                    |                                      | PBZ Privatbank Zurich                     |
| Banque Hofmann SA                        | Banque Suisse de Crédit et de Dépôts | Banque Cantrade SA                        |
| BSI-Banca della Svizzera Italiana        |                                      | Banque Hypothécaire et Commerciale Suisse |
| La Roche & Co.                           |                                      | Banque Privée Edmond de Rothschild S. A.  |
| CBI-TDB Union Bancaire Privée            |                                      | Banque Union de Crédit                    |
| Deutsche Bank (Suisse) SA                | Commerzbank (Suisse) SA              | Dresdner Bank (Suisse) SA                 |
| Bankers Trust SA                         | J. P. Morgan (Switzerland) Ltd.      | Merrill Lynch Capital Markets AG          |
| Shearson Lehman Hutton Finance           |                                      | Banque Paribas (Suisse) S. A.             |
- 44-004203

ACTION SPECIALE  
**DUVET NORDIQUE**  
PLUMETTES  
DUVETEUSES  
NEUVES D'OIE  
BLANCHE

160 X 210 CM.  
FR. 110.-  
200 X 210 CM.  
FR. 160.-  
240 X 240 CM.  
FR. 270.-

ENVOI RAPIDE  
DUVET SHOP SA  
8, AV. DE FRONTENEX  
1207 GENEVE  
(022) 786 36 66  
Fax : 786 32 40

BIJOUTERIE - HORLOGERIE

**Le diamant**  
Avenue Léopold-Robert 41  
La Chaux-de-Fonds

LONGINES RADO ZENITH  
swatch 28-012339



Ce jour même  
**Pierre Froidevaux**  
fête à domicile à La Cibourg, en compagnie de toute sa famille, ses 80 ans. Nous lui souhaitons nos meilleurs vœux de santé.

**CONSULTATION JURIDIQUE**  
DE L'ORDRE DES AVOCATS  
NEUCHÂTELOIS  
La Chaux-de-Fonds: Serre 67  
Neuchâtel: avenue DuPeyrou 8  
Un avocat pratiquant est à votre disposition pour vous donner tous conseils juridiques et pour vous orienter sur vos démarches les plus urgentes.  
Chaque jeudi de 16 à 19 heures.  
28-012448



La petite annonce. Idéale pour démarrer sur les chapeaux de roues. Petites annonces. Grands effets. Publicitas.

Commande unidigitale **virgule** arrêt en fin de dictée **virgule** affichage digital **point** touche de

Appareil à dicter de poche D-1254

**Reymond**  
bureautique  
informatique

2301 La Chaux-de-Fonds  
Rue de la Serre 66 - Av. L. Robert 33  
Fax 039/23 02 57



2400 Le Locle 039 31 33 22  
Rue Daniel-Jeanrichard 13

Lorsque vous avez quelque chose à dire: **Dictaphone. De Dictaphone**



UNIVERSITÉ DE NEUCHÂTEL

Faculté des sciences

Judi 6 décembre 1990 à 16 h 15  
au grand auditorio de l'Institut de chimie

Présentation publique de la thèse de doctorat de M. Pascal de Angelis, chimiste diplômé de l'Université de Neuchâtel:

**Isolement et caractérisation de l'eutypine et d'autres métabolites secondaires d'Eutypa Lata (Pers.: Fr.) Tul., parasite de la vigne**

Le doyen: Cl. Mermod

28-000064

**JOB SERVICE**

LA BOURSE DU TRAVAIL  
s'adresse aux jeunes de 15-25 ans en recherche d'un emploi à court ou long terme.

Elle offre aux entreprises et aux particuliers la possibilité d'engager rapidement, et sans frais d'agence, du personnel temporaire ou fixe.

Il s'agit d'un service gratuit, sans but lucratif.

La Chaux-de-fonds-039 23 02 32  
Neuchâtel-038 25 35 55

28-012475

**ECRIVAIN PUBLIC**

039/28 42 56

sur rendez-vous

Geneviève QUEBATTE  
Numa-Droz 2  
2300 LA CHAUX-DE FONDS

28-125967

Feuilleton de «L'IMPARTIAL»

61

Anne Mariel

**Le cavalier noir**

Droits réservés Editions du Rocher, Jean-Paul Bertrand Editeur et Sciaky presse

**Il bondit:**

– Ne prononcez jamais ce mot. Il est banni ici. Ce sont nos frères dans l'infortune. J'organise un réseau pour les sauver et les faire passer en zone libre. Ce n'est pas du tout cuit. Il faut faire gaffe, car si les malheureux sont embarqués pour l'Allemagne, on ne peut plus rien, hélas!

Je lui dis:

– Oui, je comprends. Vous avez vu ce Jean-Marc?

– Et comment! Il m'a raconté votre héroïsme. Cela m'a plu, jeune fille. Vous faites

partie des nôtres, je vous enrôle. D'autant plus que vous habitez un point névralgique, la Kommandantur.

J'étais ahurie par les déroulements des faits. Sans attendre mon agrément, il continua:

– J'ai des contacts un peu partout. Ainsi, Jean-Marc a pu gagner la zone libre par Seurre. Je lui ai donné un mot pour un prêtre de Lourdes qui pourra, je l'espère, lui faire franchir les Pyrénées. Son rêve est de se battre avec la nouvelle armée de Français que forme à Londres le général de Gaulle.

Je pus enfin parler:

– Mon père, vous m'enrôlez, me dites-vous, un peu comme un légionnaire... Que dois-je faire?

– Recevoir comme des parents, des amis, des serviteurs, ceux qui viendront de ma part. Votre manoir sera comme un relais pour ceux qui doivent fuir en zone libre. Songez que vous êtes à une trentaine de kilomètres de Châlon – ligne de démarcation –, cette distance peut être facilement parcourue en une nuit. En outre, comme votre maison est la Kommandantur, les Chleuhs ne penseront jamais que des suspects auront l'audace

d'y venir.

Evidemment dans ce plan il y avait une certaine logique, pourtant, je remarquai:

– Croyez-vous, mon père, que les Allemands fermeront toujours les yeux sur ce va-et-vient incessant de gens s'arrêtant chez nous?

A ce moment le curé Mortain intervint:

– C'est également mon opinion.

D'un seul bloc, Kir se retourna:

– Chanoine, n'allez pas donner des inquiétudes à cette jeune personne. Elle est française, patriote. Toute sa famille a donné à travers les siècles des exemples de courage. De plus les Allemands respectent ceux qui savent leur tenir tête. Courbez l'échine devant eux, vous êtes perdu.

– C'est entendu. C'est entendu, grommela mon curé qui, je le sentais, n'était qu'à demi convaincu.

Le père Kir reprit:

– La semaine prochaine vous aurez la visite d'un couple d'une quarantaine d'années avec leur fils de treize ans. Ils arriveront à la fin du jour et repartiront la nuit. Ils s'appellent Lévy et ils ont une boutique à Paris, rue d'Aboukir. Leur itinéraire est établi, ne vous

en occupez pas.

– Ma mère trouvera cette visite curieuse, fis-je en pensant à l'attitude des miens qui détestaient recevoir ainsi des inconnus.

– Vous lui expliquerez la chose. C'est une bonne Française.

– C'est entendu. Mais il y a les domestiques.

– Vous leur direz que nous vivons une époque troublée et qu'on est obligés de secourir ceux qui sont dans les ennuis.

Songeant à Ginette, je m'adressai à Mortain:

– Vous connaissez la jeune femme de chambre de maman. Elle est curieuse, bavarde et a un penchant pour les Allemands.

Le père se gratta la gorge:

– Ce détail est ennuyeux évidemment.

Le curé Mortain opina:

– Ce plan est irréalisable. Il y aura sûrement des fuites...

C'est alors que me vint une idée:

– Vous savez, ou vous ne savez pas, qu'avant la guerre j'ai eu deux pièces jouées à Paris, dans des grands théâtres. J'ai été en contact avec des comédiens.

(A suivre)

# Hausse réservée

## Bourse de Genève

Comme prévu le marché rebondit. Comment pouvait-il en être autrement après les signaux de New York, Tokyo et de Francfort suite au succès du chancelier Kohl aux élections allemandes? De plus, le pétrole est redescendu bien en dessous de la barre des 30 dollars le baril.

L'optimisme est cependant qualifié de prudent tant l'ouverture en direction de l'Irak et les chances de paix sont fragiles, alors que les problèmes liés aux économies occidentales restent non résolus. Il est trop tôt et trop risqué d'anticiper une détente durable du prix du pétrole et des taux, seuls leviers capables de renverser définitivement la tendance.

Les investisseurs ne se sont pas précipités à la corbeille qui est, de toute façon, incapable de satisfaire les demandes: ceux qui ont du titre ne veulent plus s'en séparer à ce niveau et les «nostros» des banques (véritables réservoirs de titres) sont vides. On est loin de pouvoir parler d'une activité débordante, sauf peut-être autour de la Ciba nominative (2080 +60).

Le redressement des cours des Nestlé porteur (7540 +120), nominative (7160 +160) et bon (1410 +35), du bon Réassurances (519 +11), des Zurich (3970 +50), Alusuisse (930 +19), Fischer (1340 +50), Ciba porteur (2430 +70), des bons Roche (3770 +80) et Sandoz (1780 +30), de la Sandoz nominative (8120 +20), de BBC (4040 +80), Holderbank (3940 +90), du bon BBC (820 +25), de l'UBS (2750 +40) et du CS Holding (1680 +30), n'en restent pas moins intéressants. (ats)

## Le dollar monte

Le dollar est monté, hier à Zurich, où il valait 1,2880 fr en fin d'après-midi contre 1,2815 fr, vendredi. La livre sterling a par contre cédé du terrain, passant de 2,4823 fr à 2,4785 fr. (ats)

# La sécurité: un marché en devenir

## LSID S.A. vise les industries et les particuliers

Le marché de la sécurité est en pleine expansion. Une expansion facilitée par le développement de l'informatique et qui touche aussi bien les entreprises que les citoyens. A Cortaillod, l'entreprise LSID S.A. jette un regard objectif sur ce marché.

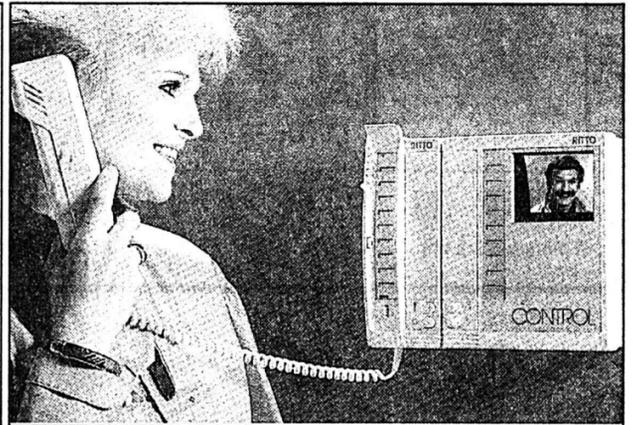
M. François Barthoulot, ingénieur, a lancé sa société en 1986 sous le nom de Multisécurité Services, en prenant une franchise. Ce n'est qu'en 1989 qu'il a créé LSID S.A., société indépendante.

«Notre activité est séparée en deux parts égales: l'industrie et le privé. Pour l'industrie, nous développons principalement des systèmes de contrôle d'accès alors que ce sont les alarmes et les sécurités mécaniques qui intéressent les particuliers, précise M. Barthoulot.»

Au niveau des particuliers, un cambriolage compte trois phases: effraction, ramassage et fuite. Il importe donc de proposer des systèmes qui s'adaptent à chacune des phases. «Il faut bien voir que dans le domaine de la sécurité, il n'y a pas deux cas pareils. Nous proposons donc des concepts mécaniques, d'organisation et des alarmes.



Sophistiqués, mais abordables, les nouveaux systèmes pour particuliers.



Les concepts mécaniques tendent à empêcher l'effraction, alors que les alarmes sont destinées à faire fuir le cambrioleur après cette infraction. Les concepts d'organisation permettent la transmission de messages pré-enregistrés à des correspondants déterminés ayant des consignes d'intervention, ou des rappels automatiques.

«Il y a une ligne de conduite à adopter dans le domaine de la sécurité: cette dernière ne doit jamais se retourner contre nous. C'est pourquoi nous freinons parfois les clients qui

veulent tout protéger, afin de préserver leur confort!»

«En fait, le succès de l'industrie de la sécurité n'est pas essentiellement due à un nombre croissant d'effractions, confie le directeur. Je pense que la richesse des gens est de plus en plus grande, comme les exigences des assurances. Il est vrai que le vandalisme est un puissant levier psychologique.

En outre, la technologie a permis à la sécurité de faire un bond en avant et de la mettre à la disposition d'une plus grande clientèle.»

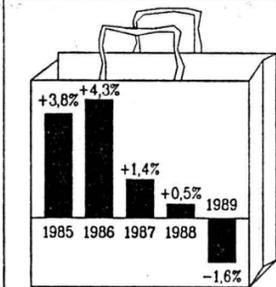
M. Barthoulot a quelques grands chantiers industriels en réalisation. C'est vraisemblablement dans ce secteur que se situe l'avenir de sa petite entreprise (3 personnes). «La concurrence n'est pas très forte dans le secteur du vol et de l'effraction. En revanche, il faut se battre au niveau de l'industrie. Certaines grandes maisons sont implantées depuis des années dans la région. Heureusement que la technique informatique a permis à des petits comme nous d'entrer sur le marché. Cela dit, il y a également passablement de bricoleurs!»

LSID est depuis peu reconnue en tant qu'entreprise spécialisée par l'Association des assureurs de choses. Une garantie de sérieux.

«En fait, notre principale force est d'avoir des idées. Des idées pour chaque cas qui se présente et qu'il ne faut pas banaliser. Je cherche à travailler avec les architectes et avec les électriciens, pour qu'ils travaillent et réfléchissent d'ores et déjà en terme de sécurité. Si nous parvenons à développer ces réflexes, nous pourrons offrir des systèmes très confortables et diablement efficaces!» J.Ho.

# Consommation: de meilleurs jours avant Noël?

Consommateurs moins empressés?



Evolution des chiffres d'affaires réels du commerce de détail au quatrième trimestre par rapport à l'année précédente (1985-1989)

La fin de l'année devrait être marquée par une hausse saisonnière importante de la consommation. En effet, les particuliers font habituellement davantage d'achats au cours du dernier trimestre de l'année.

Le résultat négatif enregistré en 1989 s'explique par le manque de neige et par le nombre moins élevé de vente par rapport à décembre 1988. La conjoncture étant aujourd'hui plus

incertaine, il est difficile d'apprécier ce que sera la consommation privée cette année.

Après une croissance moyenne au 1er semestre, les chiffres d'affaires du commerce ont régressé de 0.9% au 3e trimestre. L'avenir dira si ce chiffre reflète le tassement de la conjoncture, l'incertitude due à la crise du Golfe ou l'impact de l'inflation sur le pouvoir d'achat. (comm)

## EN BREF

**SOFFEX.** - Le premier mois de négoce des «futures SMI», des contrats à terme standardisés sur l'indice Swiss Market Index, traités par la Soffex (Swiss Options and Financials Futures Exchange), s'est révélé fort positif, indique la Bourse électronique zurichoise lundi dans un communiqué.

**NOMINATIONS.** - Dans sa dernière séance, le Conseil d'administration de la Banque Cantonale Neuchâteloise a nommé, avec effet au 1er janvier 1991, M. Claude Joye en qualité de fondé de pouvoir, Mlle Laurence Rusconi et M. José Von Gunten en qualité de mandataires commerciaux au siège de Neuchâtel.

## BOURSE

<b>DOW JONES</b>	30.11.90	pas reçu
	3.12.90	2565,59

<b>ZURICH</b>	↑	30.11.90	897,10
		3.12.90	912,60

<b>\$ US</b>	↑	Achat	1,2725
		Vente	1,3025

## MÉTAUX PRÉCIEUX

Or	Achat	Vente
\$ Once	380.50	383.50
Lingot	15.750.-	16.000.-
Vreneli	107.-	117.-
Napoléon	93.-	102.-
Souver. \$ new	115.-	129.-
Souver. \$ old	115.-	125.-

Argent	Achat	Vente
\$ Once	4.05	4.25
Lingot/kg	168.17	176.61

Platine	Achat	Vente
Kilo Fr	17.876.-	17.931.-

## CONVENTION OR

Plage or	16.100.-
Achat	15.700.-
Base argent	210.-

## INVEST DIAMANT

Novembre 1990: 245

A = cours du 30.11.90  
B = cours du 3.11.90  
Les cours de clôture des bourses suisses sont communiqués par le groupement local des banques

## HORS BOURSE

Kuoni	A	B
	23900.-	23900.-

## ACTIONS SUISSES

C. F. N. n.	1350.-	1350.-
B. Centr. Coop.	720.-	720.-
Crossair p.	360.-	360.-
Swissair p.	570.-	595.-
Swissair n.	545.-	555.-
LEU HO p.	1090.-	1090.-
UBS p.	2690.-	2760.-
UBS n.	590.-	605.-
UBS b/p	110.-	109.-
SBS p.	269.-	275.-
SBS n.	229.-	232.-
SBS b/p	224.-	226.-
C.S. hold. p.	1635.-	1685.-
C.S. hold. n.	325.-	325.-
BPS	1095.-	1100.-
BPS b/p	102.-	102.-
Adia Int. p.	850.-	885.-
Elektrowatt	3200.-	3230.-
Forbo p.	1970.-	2020.-
Galenica b/p	310.-	320.-
Holder p.	3800.-	3990.-
Jac Suchard p.	7900.-	7900.-
Landis n.	960.-	980.-
Motor Col.	1310.-	1320.-
Moeven p.	5100.-	5100.-
Bührle p.	425.-	400.-
Bührle n.	137.-	140.-
Bührle b/p	130.-	130.-
Schindler p.	4600.-	4800.-
Sibra p.	370.-	365.-
Sibra n.	300.-	300.-
SGS n.	1300.-	1370.-
SMH 20	170.-	160.-
SMH 100	392.-	402.-
La Neuchât.	900.-	930.-
Rueckv n.	2800.-	2890.-
Rueckv p.	1820.-	1900.-
Wthur p.	3680.-	3750.-
Wthur n.	2770.-	2810.-
Zurich p.	3900.-	3990.-
Zurich n.	2960.-	3030.-
BBC I-A	3940.-	4050.-
Ciba-gy p.	2360.-	2480.-
Ciba-gy n.	2000.-	2070.-
Ciba-gy b/p	1940.-	2020.-

## ACTIONS ÉTRANGÈRES

Jelmoli	1460.-	1500.-
Nestlé p.	7370.-	7540.-
Nestlé n.	6970.-	7180.-
Nestlé b/p	1365.-	1420.-
Roche port.	6470.-	6630.-
Roche b/j	3680.-	3760.-
Sandoz p.	8750.-	9000.-
Sandoz n.	8040.-	8140.-
Sandoz b/p	1745.-	1780.-
Alusuisse p.	914.-	935.-
Cortaillod n.	4800.-	4850.-
Sulzer n.	4350.-	4420.-

Sara Lee	38.25	38.50
Rockwell	33.25	34.50
Schlumberger	71.25	73.-
Sears Roeb	31.50	34.-
Waste mgmt	41.50	42.75
Sun co inc	38.50	40.-
Texaco	75.-	75.50
Warner Lamb.	84.-	86.-
Woolworth	36.50	37.25
Xerox	43.25	44.25
Zenith el	7.50	7.75
Anglo am	34.-	33.50
Amgold	88.50	87.75
De Beers p.	24.-	24.-
Cons. Gold I	21.50	22.25
Aegon NV	80.25	81.-
Akzo	51.25	52.50
ABN Amro H	23.25	23.50
Hoogovens	39.50	40.-
Philips	16.25	16.25
Robeco	64.25	64.75
Rinolco	59.75	60.50
Royal Dutch	102.-	102.-
Unilever NV	108.50	111.-
Basf AG	172.50	178.50
Bayer AG	182.-	183.-
BMW	345.-	360.-
Commerzbank	200.-	205.-
Daimler Benz	490.-	502.-
Degussa	255.-	259.-
Deutsche Bank	519.-	529.-
Dresdner BK	316.-	315.-
Hoechst	164.50	169.-
Mannesmann	233.-	235.-
Mercedes	408.-	415.-
Schering	618.-	630.-
Siemens	510.-	521.-
Thyssen AG	167.50	169.-
VW	289.-	294.-
Fujitsu Ltd	9.25	9.-
Honda Motor	12.25	12.25
Nec corp	12.-	12.-
Sanyo elect.	5.10	5.50
Sharp corp	10.25	10.50
Sony	55.50	55.50
Norsk Hyd n.	42.-	41.75
Aquitaine	81.50	83.-

## NEW YORK

Aetna LF & CAS	A	B
Alcan	38%	18%

Motorola inc	52.-	52.-
Polaroid	23%	23%
Raytheon	68%	68%
Ralston Purina	98%	98%
Hewlett Packard	30%	30%
Texas Instrum	31%	31%
Unocal corp	28%	28%
Westingh elec	26%	26%
Schlumberger	55%	55%

## BILLETTS (CHANGE)

Cours de la veille	Achat	Vente
1 \$ US	1.24	1.32
1 \$ canadien	1.04	1.14
1 £ sterling	2.36	2.61
100 FF	24.25	26.25
100 lires	-1060	-1210
100 DM	84.50	86.50
100 fl. holland.	74.75	76.75
100 fr. belges	4.-	4.30
100 pesetas	1.27	1.42
100 schilling aut.	12.-	12.30
100 escudos	-85	1.05

## DEVICES

1 \$ US	1.2725	1.3025
1 \$ canadien	1.08	1.12
1 £ sterling	2.4575	2.5075
100 FF	24.95	25.65
100 lires	-1125	-1150
100 DM	85.15	85.95
100 yen	0.9530	0.9650
100 fl. holland.	75.45	76.25
100 fr belges	4.09	4.19
100 pesetas	1.3275	1.3675
100 schilling aut.	12.10	12.22
100 escudos	-95	-99
1 ECU	1.75	1.77

# GRAND CONCOURS DES NOMS CACHÉS

Habitants de La Chaux-de-Fonds, 60 commerçants de votre ville vous invitent à surveiller vos boîtes aux lettres les 5 et 6 décembre 1990.



**P U B L I C I T E**

Solange Bärtschi

2114 Fleurier

*Amusant pour petits et grands, il vous donnera des idées cadeaux et peut rapporter gros!*

A la Perle d'Or - A la Récrêpe - Antonio Coiffure - Arena dello Stile - Au Bio - Au Britchon - Aubry Pierre Décoration - Béring & Co - Carina Boutique - Casa Portugalia - Cérés - Club 55 - Corps'in - Dany's Bar - Dilemme - Djamel - Dubois H. - Dumont de l'Avenue - Dousse Manuel - Francesco et Maria - Gribouille - Japotex - L'Impartial - La Gondola - La Plume - La Semeuse - Lagardère - Laiterie Barrachina - Le Diamant - Louisianne - Madison - Pâtisserie-Confiserie Monnet - Moreau Chocolats - Müller Musique SA - New York City - Oxygène - Pellaton Garage - Pharmacie Centrale - Pisciculture Fidel - Rodéo - Roger Blaser SA - Royal Hawaïen - Style D - Boucherie Schneider - Téléson - Texsana - Toning Freetime - Uniphot - VideoShop - Winkler SA - Zest Baby - 52 Blanches et 36 Noires.

**SON'AUTO**  
 RENOUELE SES APPAREILS DE DEMONSTRATION ET VOUS LES OFFRE A DES PRIX IMBATTABLES.  
**NATEL-C DES FR. 1'300.-**  
**AUTO-RADIO DES FR. 150.-**  
 Passez rapidement à notre exposition, cette offre est valable jusqu'à épuisement des stocks de nos appareils de démonstration.  
 L.-Robert 102 La Chaux-de-Fonds  
**039/23 03 44**

28-012585

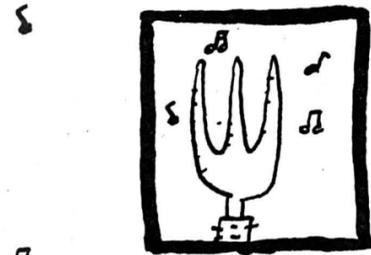
**"Evidemment que je n'en avais pas besoin! Et alors?"**

IMMENSE CHOIX DE MONTURES DE TOUTES MARQUES EN STOCK! TOUTES VENDUES À PRIX COÛTANT! EN CLAIR, SANS BÉNÉFICE!

**CLIN D'OEIL**  
 LES OPTICIENS CHAMPIONS!  
 Vos montures presque à l'oeil!

Vous trouverez les opticiens CLIN D'OEIL à:  
 BIENNE - Rue Centrale 66A - Tél. 032/23'26'23 • FRIBOURG - Rue de Lausanne 1 - Tél. 037/22'41'33 • LAUSANNE - Centre commercial Pont des Sauges Av. du Grey 58 - Tél. 021/38'46'46 • LE LOCLE - Grand-Rue 26 - Tél. 039/31'36'48 • PESEUX/NE - Grand-Rue 41 - Tél. 038/31'12'61 • PULLY - Rue de la Poste 7 Tél. 021/28'05'05 • RENENS - Rue de la Mèbre 8 - Tél. 021/635'45'00 • YVERDON - Centre commercial Métropole - Rue de Neuchâtel 3 - Tél. 024/21'04'02

**POLYEXPO**  
**29 décembre**  
**1990**  
**19 heures**



**Une soirée pas comme les autres avec**



## Grande Soirée lecteurs!

Un menu de fête,  
 de l'ambiance, avec Daniel Juillerat,  
 le magic show Gil-Dann and Dany,  
 Guy Laurent ventriloque,  
 l'orchestre Cocktail.

Un vol pour 2 personnes, offert par CROISITOUR, à destination d'une capitale européenne sera tiré au sort au cours de la soirée!

Prix repas-spectacle:

\*Fr. 59.—

\*boissons non comprises

A l'occasion de cette première soirée, votre quotidien vous offre une réduction de Fr.10.— par personne.

## Menu

Bouchée à la Reine forestière

\*\*\*

Jambon à l'os  
 Gratin dauphinois  
 Haricots verts au beurre

\*\*\*

Coupe surprise

\*\*\*

Café - mignardises

\*\*\*

Bulletin d'inscription à retourner au service de promotion de L'Impartial, rue Neuve 14, 2300 La Chaux-de-Fonds jusqu'au vendredi 21 décembre 1990

Nom: \_\_\_\_\_ Prénom: \_\_\_\_\_

Rue: \_\_\_\_\_

NP/Localité \_\_\_\_\_

Nombre de personnes à Fr. 49.—

Signature: \_\_\_\_\_

Je réglerai le montant correspondant au moyen du bulletin de versement qui me parviendra ultérieurement.

AUTOMOBILISME

Gommes neuves!

F1: Benetton avec Pirelli

L'écurie Benetton a signé un contrat de trois ans avec le fabricant de pneumatiques italien Pirelli, pour participer au championnat du monde de Formule 1.

«L'élément essentiel de ce contrat est le rapport privilégié que nous aurons avec Pirelli», a déclaré John Barnard, le directeur technique de Benetton.

«Nous serons en étroite collaboration avec un fournisseur de pneumatiques capable de concevoir et de développer des gommes spécifiques à nos châssis.» (si)

GAINS

Sport-Toto

8 x 12	Fr. 9.279,70
92 x 11	Fr. 806,90
868 x 10	Fr. 85,50

Le maximum de 13 points n'a pas été atteint.

Jackpot: Fr 186.314,25. Somme approximative du premier rang au prochain concours: Fr 280.000.-

Toto-X

3 x 6	Fr. 13.527,20
8 x 5+cpl	Fr. 349,10
1.134 x 5	Fr. 12,30
6.369 x 4	Fr. 3.-
29.024 x 3	Fr. 3.-

Loterie suisse à numéros

1 x 6	Fr. 754.171,50
4 x 5+cpl	Fr. 87.203,70
272 x 5	Fr. 2.772,70
11.360 x 4	Fr. 50.-
177.165 x 3	Fr. 6.-

Joker

1 x 6	Fr. 772.830,80
8 x 5	Fr. 10.000.-
39 x 4	Fr. 1.000.-
382 x 3	Fr. 100.-
3.764 x 2	Fr. 10.-

SPORTS À LA TV

- TSR**  
23.15 Fans de sport, hockey sur glace.
- La 5**  
22.30 Gool, magazine du football.
- Eurosport**  
11.00 International Motor Sports.  
12.00 Billard aux trois bandes.  
13.30 Snooker.  
16.30 Volleyball.  
18.00 Football américain.  
19.00 Football, buts espagnols.  
19.30 Nouvelles sportives.  
20.00 Catch.  
21.00 Boxe.

cyclocross

Richard troisième

Le Suisse Pascal Richard a pris la troisième place, à 10' du vainqueur, d'une épreuve internationale disputée à Azkpeitzia, au Pays basque espagnol. Quant à son coéquipier Laurent Dufaux, il s'est classé lui au septième rang, avec un retard de 55'.

curling

Les Bernois représenteront la Suisse

Ce sont deux équipes bernoises qui représenteront la Suisse, du 4 au 8 décembre, aux championnats d'Europe de Lillehammer, localité norvégienne qui accueillera les Jeux olympiques d'hiver de 1994: Berne-Wildstrubel (Markus Känzig) et Berne-Eggihölzli (Cristina Lestander).

L'écho du week-end



Jean-Charles Meuret et Charly Bühler: une sacrée paire! (Bist)

LE COUP DE POKER DE CHARLY BÜHLER

Incroyable! Si samedi 1er décembre, Jean-Charles Meuret avait perdu par k.-o. ou par abandon sur blessure, il aurait dû observer un temps de repos de 28 jours. Le règlement, c'est le règlement. En conséquence, le combat prévu le 26 décembre contre Mauro Martelli n'aurait pas pu se dérouler normalement. Heureusement, tout est rentré dans l'ordre grâce à la victoire du Jurassien.

Sacré Charly, val!

ET LA VIGNETTE?

Au terme du combat, au moment du repas, le manager de Freddy Demeulenaere s'est approché de Charly Bühler afin de passer à la caisse. Une bourse de 4000 francs était promise au boxeur belge pour son passage dans notre pays. L'entraîneur de celui-ci s'est montré un peu plus gourmand lorsqu'il exigea une indemnité de 7 francs belges par kilomètre parcourus. Moue de Charly Bühler. Pis: l'entraîneur de Meuret a failli voir rouge lorsqu'Eric De Gloire lui réclama 30 balles supplémentaires pour la vignette autoroutière. Au total, les Belges arrivaient à un décompte de 4960 francs. Bonne pâte, Bühler était d'accord de classer l'affaire à 4900 francs. Les Belges n'ont rien voulu savoir. Bühler non plus. A l'heure où nous écrivons ces lignes, le suspense demeure entier.

LES BOURSES

Si Demeulenaere a boxé pour 4000 francs (et plus...), Jean-Charles Meuret a touché jour sa part 2000 francs. Fæ à Mauro Martelli (à noter que le combat est prévu aux environs de 15 heures), il en encissera 4 fois plus. Quant au Mirgien, il se taillera la part dugâteau avec une enveloppe de 40.000 francs. Assurée il est /rai par des privés.

PAS DOU! MAIS ORGUEILLEUX

«Franchement, je n'sais pas si Meuret peut battre Martelli.» C'était du moins l'avis de Charly Bühler avant le match de samedi soir. Qu'en est-il maintenant? «J'ai un peu plus d'espoir. Au contraire du Vaudois d'adoption, Jean-Charles n'est pas doué. La brillante carrière qu'il est en train d'accomplir, il

la doit surtout à son orgueil. Meuret et un type qui préfère crever sur un ring plutôt que de perdre.» Ça promet.

SÛR DE LUI

Le verdict de samedi n'a pas plu à Demeulenaere et à ses potes. Leurs yeux, un nul au minimum aurait dû sanctionner le combat. A l'opposé, Bühler et Meuret estimaient «leur» victoire amplement méritée. Monsieur Bühler m'a dit après deux premiers rounds que c'était bon, que je n'avais plus à gérer mon avantage. Ce que j'ai fait» analysait le boxeur ajoutol. Nous on veut bier, mais il est vrai qu'un nul n'aurait rien eu de scandaleux.

A MORT

Eric De Gloire, le manager belge, s'en prenait ouvertement à l'arbitre Franz Marti. «Avec moi, il n'en est pas à son premier coup d'essai. Je vais immédiatement saisir l'EBU (European Boxing Union). Il est clair qu'on ne peut pas revenir sur la victoire de Meuret, mais je ne veux pas qu'on pénalise mon poulain au niveau du classement européen pour cette défaite qui me reste à travers la gorge.» Bonne chance...

SACRÉ DUBOUX

Lors du repas d'après-match, dans un restaurant de Porrentruy, Jean-Charles Meuret signait ci et là quelques autographes. A ce petit jeu, le Jurassien a trouvé un adversaire de taille en la personne de Bertrand Duboux, notre confrère de la TV romande. Au décompte final, l'égalité fut parfaite. Mais pour ce qui est des tournées au bar, Bertrand Duboux a excellé. Chapeau! (gs)

UN BON COÉQUIPIER

A la 34e minute du match qui opposait Granges au FCC sur le stade de Brühl, le joueur chaud-de-fonnier Rolf Müller fit une mauvaise chute et se déboîta la clavicule gauche. Roger Naef, en bon coéquipier qu'il est, aida son camarade à quitter le terrain. Et, si Haatrecht ne l'avait pas rappelé, Naef aurait même conduit Müller jusqu'aux vestiaires. Quand on vous disait que dimanche la solidarité régnait dans les rangs chaud-de-fonniers.

UNE QUESTION D'HABITUDE

Ledit Müller ne tarda d'ailleurs que 3 minutes à revenir sur la pelouse. Il faut dire que l'attaquant alémanique du FCC commence à avoir l'habitude de ce genre de blessure, qui s'est déboîté à plusieurs reprises son épaule cette saison.

KINCSES VOIT VERT

Rentré à la 64e minute, Sandor Kincses a fait très fort contre Granges. D'abord, le speaker du stade l'a confondu avec Eichelberger. Puis, en l'avertissant à la 73e minute, l'arbitre de la rencontre a brandi un carton... vert. Et, enfin, c'est lui qui a botté le coup franc à l'origine du but chaud-de-fonnier. Pas mal, non? Gageons que cela l'aura réconcilié avec son entraîneur qui l'avait laissé sur le banc pour des raisons disciplinaires.

LA PORTE SYMBOLIQUE

En sortant du terrain, les joueurs chaud-de-fonniers étaient déçus. A tel point que leurs cris de joie et leurs chants doivent encore résonner à Granges. Dans la liesse générale, François Laydu n'hésita pas à décrocher la porte des vestiaires et, tout en la brandissant, il cria: «C'est la Coupe de Suisse!». Peut-être qu'il allait un peu loin, mais il n'empêche que ladite porte symbolisait peut-être celle qui ouvrait le chemin du tour de promotion-rélegation au FCC. (jc)

ENTRAÎNEUR OU JOUEUR?

Le comportement plutôt irascible de Jean-Michel Courvoisier (8 minutes de «prison» à lui tout seul) samedi lors du derby Neuchâtel - Fleurier n'a pas laissé le public indifférent. «A voir le temps qu'il passe sur le banc des pénalités, Courvoisier est plus entraîneur que joueur», déclarait sentencieusement un spectateur averti!

CONSEIL

Fleurier se bat avec ses moyens. Qui sont limités. Ainsi, le manque de technique est souvent compensé par une hargne parfois déplacée. «Il faut apprendre à jouer avant de taper», hurlait un supporter de YS à l'encontre d'un Fleurisan après une charge disons... musclée au détriment d'un «orange et noir».

DOCTEURS, SUITE

On ne le répète jamais assez, les docteurs ès hockey ne manquent jamais dans les patinoires. Ainsi, à Neuchâtel, alors que l'arbitre avait levé le bras pour signaler une pénalité différée contre un Fleurisan et que le gardien de Neuchâtel sortait comme il se doit, un spectateur avisé n'a pu s'em-

pêcher de gueuler: «Mais qu'est-ce qu'il fout, l'gardien?». Sans commentaires... (lw)

VIVEMENT LA LNA

Le HCC a passé une rude soirée face aux robustes Haut-Vallaisans de Saas-Grund. Lesquels en connaissent un bout en matière de coups défendus. «Incroyable, se lamentait Jean-Luc Rod. A chaque fois c'est la crosse sous le cou. Sans parler du nombre invraisemblable de coups! Vivement rejouer en LNA où tout est beaucoup plus correct.» Le hic pour Jean-Luc Rod, c'est qu'il devra une fois encore changer de club pour retrouver la catégorie reine. A moins qu'il ne soit pas trop pressé.

PAS LA JOIE

Entre un speaker parfaitement inaudible et un tableau de résultats intermédiaires totalement loufoques, ce n'était pas vraiment la joie l'autre soir aux Mélézes. Ainsi les préposés au tableau électronique ont-ils cru bon d'afficher que Bienne menait au score à Fribourg, que Berne avait été battu à Olten et que Sierre était à la peine face à Zurich. Ils ont même poussé la plaisanterie jusqu'à annoncer que GE Servette tenait Bülach en échec, cela quand bien même le résultat final était connu avant que ne débute la rencontre HCC - Saas-Grund. A ce taux-là, autant ne rien afficher du tout!

LA SORTIE ANNUELLE

Pour les - charmantes - épouses et petites amies des hockeyeurs aux bras nouveaux de Saas-Grund, le match des Mélézes aura constitué la sortie annuelle. Ces dames avaient en effet été conviées au déplacement. Histoire sans doute d'agrémenter le retour. Diable, trois heures et demie de car, après avoir perdu qui plus est, ce n'est pas une perspective très réjouissante.

LA TÊTE HAUTE

Le HCC féminin a subi dimanche soir la première défaite officielle de sa jeune histoire. Evelyn Bieri et ses camarades se sont inclinées face à Thoune qui ne s'était pourtant déplacé qu'avec neuf joueuses. Les Chaux-de-Fonniers se sont néanmoins retirées la tête haute, qui ont tout tenté pour redresser la barre. «On est comme le HCC, on ne marque pas assez de buts» s'est exclamée l'une d'entre elles à la sortie de la douche. C'est bien le seul point de comparaison possible pour des filles qui ont toutefois droit à des circonstances atténuantes. En effet, elles sont engagées dans leur premier championnat. C'est dire si elles ont l'avenir devant elles. (jfb)

BIZARRE...

Les arbitres n'ont pas fait l'unanimité, samedi à St-Imier. Ainsi, lors du deuxième tiers, et alors que les esprits s'échauffaient légèrement, ont-ils distribué des pénalités qui n'ont pas été du goût de certains joueurs.

Et notamment du défenseur imérien Pascal Vuillemin. Son coéquipier Roland Raetz ayant écopé de deux minutes pour charge incorrecte, il s'est laissé aller à un geste d'humeur qui lui a valu dix minutes... plus deux minutes. Les spectateurs, de même que le numéro 4 imérien, en sont encore à se demander pourquoi le duo arbitral a agrémenté les 10' réglementaires de 2' farfelues. Et nous avec!

POUM PAR TERRE

Toujours à propos de MM. Guerne et Derada, directeurs de jeu de ce St-Imier - Star: le public s'est franchement moqué d'eux quand, en l'espace de quelques minutes, ils ont tous deux fait connaissance avec la glace, et cela sans qu'aucun joueur ne les ait gênés. Poum par terre!

PAS TROP GRAVE

Blessé, Philippe Mouche n'a donc pas joué à St-Imier. Mais que les supporters stelliens se rassurent, il n'est pas gravement touché. «Mouki» a simplement été opéré d'un petit kyste. L'attaquant de Star sera sur ses patins samedi prochain.

QUATRIÈME TIERS...

On connaissait la - fameuse - troisième mi-temps des rugbymen, restait à apprendre qu'il existait un quatrième tiers au hockey sur glace. C'est en tout cas ce que quelques joueurs imériens ont démontré. Sitôt le dernier coup de sirène retenti, ils ont à peine pris le temps d'enlever leur maillot, avant de s'asseoir par terre, lames encore aux pieds, pour déguster la bière et la clope d'après-match. Santé!

UN FINLANDAIS À NEUCHÂTEL

Neuchâtel Xamax serait-il sur la trace d'un nouveau joueur étranger? Qui sait? En tous les cas, Jarri Litman (19 ans), élu meilleur joueur de son pays la saison dernière, était à La Maladière dimanche. Le jeune Finnois a obtenu de sa Fédération le droit de participer à deux stages d'une semaine dans un club européen de son choix. Litman a ainsi choisi Xamax... et Barcelone. Pas libre pour l'instant - il vient d'être transféré de Reipas Lahti à HJK Helsinki - il pourrait intéresser Roy Hodgson pour le futur. «D'autant que c'est un demi offensif» a précisé l'entraîneur neuchâtelois après le match Xamax - Lugano. (rt)



Maxime Lapointe (CP Fleurier): certains spectateurs pensaient que lui et ses équipiers auraient encore beaucoup de choses à apprendre.

● offres d'emploi

Für eine äusserst interessante Tätigkeit suchen wir  
**Mitarbeiter(innen)**  
**aus der Lebensmittelbranche**  
 Geeignet sind kontaktfreudige Leute aus den Berufsgruppen wie z.B. Köchin-Koch / Bäcker / Konditoren / Metzger / Käser / Molkerist usw. die bei überdurchschnittlicher Entlohnung nur noch von Montag bis Freitag arbeiten möchten. Sie sollten wenn möglich F/D sprechen. Wenn die  
**diese Absolute Top-Stelle interessiert**  
 dann rufen Sie uns sofort an unter 031/58 62 12  
 LIWOTON AG, Bahnhof Worblaufen, 3048 Worblaufen.  
 220.391020

 **BEPSA** est un bureau d'assurances au service d'une clientèle exigeante; son succès témoigne de la qualité de son personnel.

Pour répondre mieux encore à ses objectifs ambitieux, BEPSA cherche à s'adjoindre, à court terme, les services

● **d'un(e) collaborateur(trice) de vente**

Les dossiers de candidatures peuvent être envoyés à BEPSA, Bertholet & Partenaires SA, avenue des Figuiers 28, 1007 Lausanne. Un premier rendez-vous d'information peut aussi être obtenu au numéro de téléphone 021/617 12 27.

22-039288

 **Johanson s.a.**  
 Petite entreprise jeune et dynamique  
 cherche  
**secrétaire trilingue**  
 français, allemand, anglais ou  
**secrétaire bilingue**  
 français, allemand  
 pour son service commercial et marketing.  
**Nous offrons:**  
 - semaine de 40 heures;  
 - horaire libre;  
 - excellentes prestations sociales;  
 - disponibilité à convenir.  
 Faire offre manuscrite à:  
**JOHANSON S.A.**  
 Mlle Nicolet  
 Allée du Quartz 3,  
 2300 La Chaux-de-Fonds  
 28-012549

Usine de fabrication de moules et injection du Jura neuchâtelois  
 cherche  
**un responsable du département fabrication de moules**  
 Connaissances CNC indispensables.  
 Entrée en fonction souhaitée: début mars 1991.  
 Ecrire sous chiffres 91-531 à ASSA Annonces Suisses SA  
 Avenue Léopold-Robert 31  
 2301 La Chaux-de-Fonds

Mandatés par une entreprise de La Chaux-de-Fonds, nous cherchons une  
**EMPLOYÉE DE BUREAU**  
 Bilingue: français, italien.  
 Divers travaux de bureau vous seront confiés, au sein d'une petite équipe.  
 Poste temporaire, fixe si convenance.  
 Cet emploi attrayant vous intéresse-t-il? Si tel est le cas, contactez au plus vite Catherine Leitenberg.  
**ADIA**  
 interim  
 039/23 91 33  
 Avenue Léopold-Robert 84, La Chaux-de-Fonds  
 91-436

**La Vie Protestante**  
 Association romande éditant  
 VP Hebdo et VP Régions  
 cherche un/une  
**DIRECTEUR/DIRECTRICE**  
 à plein temps.  
**Exigences:**  
 - personnalité compétente à même d'assurer la promotion et la gestion du journal;  
 - formation commerciale;  
 - sens des relations humaines;  
 - connaissance du protestantisme et de la diversité romande.  
**Lieu de travail:** Genève.  
**Entrée en fonction:** le 1er janvier 1991 ou date à convenir.  
**Faire offres manuscrites, avec curriculum vitae, et certificats, au président de l'Association de La Vie Protestante, M. Jean-Pierre JORNOD, pasteur, 11a, chemin de Bedex, 1226 Thônex, jusqu'au 17 décembre 1990.**  
 244.282030

 **escap**  
**analyste-programmeur**  
 PORTESCAP développe, fabrique et vend dans le monde entier des systèmes de mouvement et d'entraînement de haute qualité.  
 Nous cherchons pour notre département informatique un analyste programmeur, âgé de 30 à 45 ans, connaissant parfaitement le système IBM S/36 et justifiant d'au moins 5 ans d'expérience en programmation RPG et gestion de production. Des connaissances sur PC et MAPICS seraient appréciées.  
 Nous souhaitons engager un collaborateur à l'aise dans les contacts humains et orienté vers l'utilisateur. Celui-ci renforcera l'équipe actuelle et participera à la mise en place d'un plan directeur informatique comprenant de nouvelles applications sur AS 400.  
 Date d'entrée: tout de suite ou à convenir.  
 Nous attendons avec intérêt votre offre de service accompagnée des documents usuels adressés au département du personnel de Portescap  
 Jardinière 157  
 2301 La Chaux-de-Fonds 1  
 ☎ 039/256 521  
 28-012435  
 escap du concept au mouvement

L'annonce, reflet vivant du marché

L'ÉTAT DE NEUCHÂTEL  
  
 cherche  
**POUR LE DÉPARTEMENT DES FINANCES**  
**un(e) préposé(e)**

à l'impôt fédéral direct du Service financier de l'Etat, à Neuchâtel, par suite de départ à la retraite du titulaire.

Notre collaborateur(trice) aura pour tâche de gérer le service chargé de la perception de l'impôt fédéral direct et de l'impôt sur les gains immobiliers; de traiter les arrangements, d'établir les dossiers de remise d'impôt et les décomptes avec l'administration fédérale et de veiller à la liquidation du contentieux.

Nous souhaitons engager une personne indépendante, pouvant justifier d'une formation commerciale complète avec quelques années de pratique.

**Autres qualifications requises:**  
 - aptitude à assumer des responsabilités et à diriger du personnel,  
 - sens de l'organisation,  
 - connaissance de la comptabilité et de l'informatique.

**Obligations et traitement:** légaux.

**Entrée en fonction:** à convenir.

**Délai de postulation:** jusqu'au 14 décembre 1990.

Pour tous renseignements, s'adresser au directeur du Service financier de l'Etat, ☎ 038/22 34 03.

**POUR LE DÉPARTEMENT DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE**  
**un(e) employé(e) d'administration (40%)**

pour le secrétariat du Conservatoire de musique, à Neuchâtel, par suite de démission honorable de la titulaire actuelle.

**Exigences:**  
 - langue maternelle française,  
 - diplôme commercial ou formation équivalente,  
 - sens de l'organisation et travail soigné,  
 - connaissance du traitement de texte,  
 - très bonne orthographe.

**Obligations et traitement:** légaux.

**Entrée en fonction:** 1er janvier 1991.

**Délai de postulation:** jusqu'au 14 décembre 1990.

Les places mises au concours dans l'administration cantonale sont ouvertes indifféremment aux femmes et aux hommes.

Les offres de service manuscrites, précisant le poste recherché, accompagnées d'un curriculum vitae, ainsi que des copies de diplômes et de certificats, doivent être adressées au service du personnel de l'Etat, rue du Musée 1, case postale 563, 2001 Neuchâtel, jusqu'à la date limite indiquée dans l'annonce.  
 28-000119

Entreprise moderne, spécialisée dans la fabrication de produits finis hors tôle ainsi que des machines pour les industries alimentaires, cherche pour entrée immédiate à convenir  
**un dessinateur de machines**  
 Ce poste conviendrait à un jeune homme ambitieux, appréciant un travail varié et constructif.  
 Nous lui offrons la possibilité de parfaire sa formation au sein d'une équipe technique expérimentée.  
 Des connaissances en LAO (Autocad) sont souhaitées mais pas indispensables.  
 Nous attendons vos offres avec beaucoup d'intérêt à:  
**Patric SA, rue de l'Horizon 29**  
 2206 Les Geneveys-sur-Coffrane  
 18-031077

**MANOIR DE LA POSTE À FONTAINES**  
 cherche  
**2 sommeliers(ères)**  
**1 cuisinier**  
 Sans permis s'abstenir.  
 ☎ 038/53 31 35  
 87-872

 **Joliat INTERIM**  
 2300 La Chaux-de-Fonds  
 Av. Léopold Robert 58  
 Nous cherchons  
**UN AIDE MÉCANICIEN**  
 pour le fraisage, tournage sur boîtes de montre.  
 Suisse ou permis B/C. 28-012318  
**039/23 27 28**  
 9

pour notre client de Neuchâtel, nous cherchons:  
**UN SERRURIER CFC**  
 pouvant être responsable d'une petite équipe.  
 Poste fixe.  
 Mme Perret attend avec impatience votre appel.  
**(039) 27 11 55**  
**regularis**  
 TRAVAIL FIXE ET TEMPORAIRE

Nous cherchons pour entrée immédiate ou période à convenir:  
 ● **dessinateur sanitaire**  
 avec expérience  
 ou  
 ● **installateur sanitaire**  
 avec diplôme fédéral, capable de travailler de façon indépendante dans une entreprise de moyenne importance. Région Neuchâtel.  
 Faire offre par écrit à: Ernest Käeslin SA, Oscar-Huguenin 29, 2017 Boudry.  
 87-1100

L'avenir est à vous!  
 Pour une entreprise horlogère haut de gamme, nous recherchons  
**un horloger CFC**  
 pour montres à complications.  
 Vous qui avez de l'expérience dans les mouvements mécaniques et dans les mouvements compliqués, appelez  
 Patrice Blaser.  
 28-012610  
**23 63 83**  
**idealjob**  
 Conseils en personnel  
 31, av. Léopold-Robert (Tour du Casino)  
 2300 La Chaux-de-Fonds  
 Neuchâtel 038/25 13 16

  
 La petite annonce. Idéale pour que les centennaires s'éclatent aussi! Petites annonces. Grands effets. Publicitas fête ses 100 ans.

**Votre avenir nous passionne**  
 \* **INFORMATIENS** \*  
 Pour répondre aux grands challenges de demain, venez nous rejoindre et partager avec nous notre réussite. Pour participer à l'expansion de nos clients, nous avons besoin de vos compétences.  
**Analystes-programmeurs**  
**IBM 43XX, IBM 3090, VAX/VMS, BULL DPS 7000**  
**Ingénieurs ETS ou techniciens ET, domaine hardware**  
**Un responsable de la formation (Bienne)**  
 Bonnes connaissances de l'informatique de gestion ainsi que de la langue allemande.  
**Ingénieurs temps réel**  
 Avec de bonnes connaissances du langage ADA  
**Technico-commercial CAO/CFAO**  
**Analystes-programmeurs IBM S/36**  
 Bonnes connaissances de RPG II et MAPICS.  
 Que vous soyez universitaire, ingénieur ou au bénéfice d'une expérience de 3 à 5 ans, faites-nous signe, nous vous garantissons la plus grande discrétion.  
 A bientôt!  
 Alain Arnould  
**OK INFORMATIQUE**  
 Une division OK Personnel Service  
 Votre futur emploi sur VIDEOTEX \* OK #  
 Rue des Moulins 51 • 2000 Neuchâtel 4 • 038/24 31 76

## Le point en 1re ligue

### Messieurs GROUPE A

Trois-Chêne - Ecublens 3-2. Lausanne - Colombier 3-1. Belfaux - Nyon 3-2. Yverdon - Guin 3-0. Classement: 1. Yverdon 5-10. 2. Trois-Chêne 5-8. 3. Lausanne 6-8. 4. Ecublens 5-6. 5. Guin 6-6. 6. Sierre 5-4. 7. Nyon 6-4. 8. Belfaux 5-2. 9. Colombier 5-0.

### GROUPE B

Tatran Berne - Berne 2-3. Kôniz - Spiez 3-0. Malleray-Bévilard - Gerlafingen 2-3. Plateau-de-Diesse - Münsingen 3-1. Satus Nidau - Le Noirmont 1-3. Classement: 1. Plateau-de-Diesse 6-12. 2. Kôniz 6-10. 3. Münsingen 6-10. 4. Le Noirmont 6-8. 5. Spiez et Berne 6-6. 7. Gerlafingen 6-4. 8. Malleray-Bévilard 6-2. 9. Tatran Berne 6-2. 10. Satus Nidau 6-0.

### Dames GROUPE B

Neuchâtel-Uni - Le Noirmont 2-3. Uni Berne - Gerlafingen 1-3. Kôniz - Bienne 2-3. Wittigkofen - Oftringen 1-3. Uetligen - Soleure 3-0. Classement: 1. Gerlafingen 6-10. 2. Oftringen 6-10. 3. Bienne 6-10. 4. Le Noirmont 6-8. 5. Kôniz 6-8. 6. Uetligen 6-6. 7. Soleure 6-4. 8. Wittigkofen 6-4. 9. Neuchâtel Uni 6-0. 10. Uni Berne 6-0.

## Du côté de l'ANVB

### Messieurs DEUXIÈME LIGUE

La Chaux-de-Fonds I - Val-de-Ruz Sport I 2-3. NUC I - Boudry I 3-1. Classement: 1. Val-de-Ruz Sport I 6-12. 2. NUC I 6-8. 3. La Chaux-de-Fonds I 5-6. 4. Bevaix I 5-6. 5. Marin I 6-6. 6. Boudry I 6-2. 7. Le Locle I 6-0.

### TROISIÈME LIGUE

Val-de-Ruz Sport II - Cressier 3-1. NUC II - Corcelles 3-0. Colombier III - Cortaillod 3-0. Classement: 1. Val-de-Ruz Sport II 6-12. 2. Colombier III 7-12. 3. La Chaux-de-Fonds II 6-10. 4. Cressier 6-6. 5. NUC II 7-6. 6. Bevaix II 6-4. 7. Cortaillod 6-0. 8. Corcelles 6-0.

### JUNIORS A

Val-de-Ruz Sport - La Chaux-de-Fonds 0-3. Colombier I - Le Locle 3-1. Marin - Val-de-Ruz Sport 0-3. Classement: 1. VBC NUC 6-12. 2. VBC La Chx-de-Fonds 6-10. 3. VBC Le Locle 7-8. 4. GS Marin 6-6. 5. VBC Val-de-Ruz Sport 6-6. 6. VBC Colombier I 7-6. 7. VBC Bevaix 6-2. 8. VBC Colombier II 6-0.

### Dames DEUXIÈME LIGUE

Le Locle I - Colombier II 0-3. NUC III - Cerisiers-G. I 1-3. Bevaix I - La Chx-de-Fds I 1-3. Marin I - Savagnier 3-2. Classement: 1. La Chx-de-Fds I 7-14. 2. Bevaix I 6-10. 3. Cerisiers-G. I 7-10. 4. Colombier II 7-8. 5. Savagnier 7-4. 6. Marin I 7-4. 7. Le Locle I 6-2. 8. NUC III 7-2.

### QUATRIÈME LIGUE

Le Locle II - Val-de-Ruz I 0-3. Boudry I - Lignières 3-0. Colombier III - Bellevue 1-3. St-Aubin - NUC IV 1-3. Classement: 1. NUC IV 7-14. 2. Val-de-Ruz Sport I 7-12. 3. Bellevue 7-8. 4. Boudry I 7-8. 5. Le Locle II 7-6. 6. Lignières 7-6. 7. Colombier III 7-2. 8. St-Aubin 7-0.

### CINQUIÈME LIGUE

Les Verrières-Cressier 0-3. Classement: 1. Cressier 7-14. 2. Les Verrières 7-10. 3. Les Pts-de-Martel II 6-8. 4. Boudry II 6-8. 5. Val-de-Ruz Sport II 6-4. 6. Bevaix III 6-4. 7. Marin II 6-2. 8. Val-de-Travers II 6-0.

### JUNIORS A1

Colombier - Boudry 3-0. NUC 1 - Colombier 3-1. Les Pts-de-Martel - NUC II 0-3. La Chaux-de-Fonds - Boudry 3-2. Classement: 1. NUC 1 10-20. 2. NUC II 10-14. 3. Colombier 10-12. 4. Les Pts-de-Martel 10-8. 5. La Chx-de-Fds 10-4. 6. Boudry 10-2.

# Deux points, c'est tout!

## Petite victoire du Noirmont en première ligue

● VBC SATUS NIDAU - GV LE NOIRMONT 1-3 (10-15 15-10 6-15 5-15)

En affrontant la bien modeste formation de Satus Nidau, les joueurs francs-montagnards ont rempli le strict minimum de leur contrat en s'imposant en quatre sets. Peut-être trop confiants, manquant d'imagination lors des deux premiers sets, qui se sont déroulés sur un rythme de jeu très lent, les «Teignons» ont fourni leur plus mauvaise prestation de la saison.

Cependant, en connaissant un sursaut d'orgueil et de vivacité lors des deux dernières reprises, les visiteurs ont prouvé qu'ils savent aussi élaborer un jeu intéressant quand ils le voulaient bien.

### SANS PANACHE

Nettement supérieurs au niveau du filet, ce grâce à un contre par moments intraitable, les Jurassiens ont rempor-

té finalement une victoire aisée, mais manquant singulièrement de panache.

Pour ce faire, il aurait fallu que les protégés de l'entraîneur T. Egger fassent preuve d'une plus grande constance autant en réception qu'en relance. En effet, on a remarqué à de nombreuses reprises que, quand ce compartiment de jeu tourne bien, les Francs-Montagnards accélèrent leur jeu et, malgré leur manque de puissance en attaque, arrivent à concocter de forts jolies constructions.

### BAISSE DE RÉGIME

Même si l'adversaire du jour, terriblement limité dans tous les secteurs de jeu et de ce fait peu motivant, ne permet pas de se faire une idée exacte sur la forme actuelle du GV Le Noirmont, il semble que cette formation connaît actuellement une forte baisse de régime.

Il faudra que les Jurassiens se ressaisissent rapidement s'ils veulent conserver leur ex-



Christophe Bénon (No 10) et Thierry Egger (No 8): une victoire sans brio à Nidau. (Henry)

cellent classement actuel au terme du premier tour, car les échéances futures s'annoncent très difficiles.

Salle de Nidau: 20 spectateurs. Arbitres: Maibach et Cacivio.

Le Noirmont: Farine, Baumgartner, F. Bénon, C. Bénon, Fleury, Egger, Schmid, Willemin, Nagels. (teg)

## Malgré une bonne prestation Colombier s'incline à Lausanne

● VBC LAUSANNE - VBC COLOMBIER 3-1 (15-12 13-15 15-7 15-11)

Eh oui, l'adage s'est malheureusement vérifié samedi dans la capitale vaudoise. Colombier joue pourtant bien, son système de jeu riche en combinaisons a visiblement de l'avenir, et on peut d'hors et déjà affirmer que les entraînements de Sheiley Brewster commencent à porter leurs fruits.

Le volleyball pratiqué ce week-end n'avait en effet plus rien à voir avec le jeu peu sûr et approximatif présenté face à Ecublens ou Yverdon. Les

automatismes se mettent gentiment en place et surtout la volonté de gagner augmente, augmente...

Seulement, Lausanne n'était pas le premier venu. Que ce soit lors du premier set ou surtout lors du second, les joueurs neuchâtelois se sont montrés parfaitement concentrés, services et réceptions obtenant une mention spéciale. A un set partout, les Colombins ont malheureusement connu le seul moment creux du match, en perdant petitement le troisième set.

Ce qui allait devenir l'ultime manche a par contre été le théâtre d'une âpre lutte de près

de quarante minutes, personne ne voulant céder le moindre point.

Si Lausanne a logiquement gagné, les joueurs de Colombier ont montré leur concentration, en ne manquant que quatre services sur l'ensemble du match (!). Au bilan on notera que l'équipe n'a toujours pas de point, mais que sur sept matches, elle en a joué quatre à l'extérieur!

Grand-Vennes: 40 spectateurs.

Arbitres: MM. Rosset et Roth

Colombier: Brugger, Co-sandier, Hiltbrunner, Vaucher, Meyer, Di Chello, Mayer, Bettinelli. (fb)

## GYMNASTIQUE

# La mixité à l'ordre du jour L'URG a tenu séance aux Bois

Pour marquer l'inauguration de la nouvelle bannière de la section de la FSG Les Bois, l'Union romande de gymnastique (URG) a tenu ses assises annuelles dans le village franc-montagnard. Les activités 1990 ont été présentées au travers de différents rapports. L'association regroupe des sections hommes, mais la mixité pointe à l'horizon, conséquence en particulier de la réorganisation de l'instance fédérale, la FSG.

Le président Jean-Jacques Defago, de Monthey, dirigeait les débats. A la revue de l'année écoulée, il s'est plu à relever la parfaite organisation du championnat romand de section mis sur pied à Thonex/Genève par la FSG Corps de police de cette ville. M. Rapin, représentant des organisateurs, a relevé la participation de 600 gymnastes et de 43 sections.

Le prochain championnat aura lieu dans le canton de Fribourg. La petite localité de St-Aubin est d'ores et déjà sur les rangs. Une décision d'attribution sera prise à la prochaine assemblée, laquelle se déroulera à Vevey en décembre 1991.

### LE JOURNAL DISPARAIT

Lors de ces prochaines délibérations, il faudra probablement modifier les statuts de sorte

que les groupements féminins soient admis au sein de l'URG. En effet, les associations cantonales de Fribourg et du Valais ont déjà fait le pas, suivant en cela le nouveau schéma d'organisation de la FSG adopté voici cinq ans.

Rapportant les activités de la commission de presse et propagande, Eric Cavin a relevé qu'au sein de l'association fédérale, l'introduction de la mixité provoque des remous. Un projet soumis à l'assemblée des délégués a soulevé une grande discussion. Le comité FSG reviendra à la charge l'an prochain.

Le journal Sporty va cesser de paraître. Avec quelque 9000 abonnés, le coût de publication est beaucoup trop élevé. Ses promoteurs compaient sur quelques 40.000 abonnés. René Bohnenblust rapportait ces informations en tant que vice-président de la FSG. Il a aussi annoncé la prochaine Fête fédérale qui se déroulera deux semaines durant à Lucerne, au mois de juin prochains, ainsi qu'une participation à la Gymnastrada d'Amsterdam.

### CHIFFRES ROUGES

Au calendrier URG, notons pour 1991 un cours de base à Fribourg, un camp à Charmey et la Coupe romande jeunesse

à Montreux. La prochaine Fête romande a été attribuée au Valais. En vertu du tournoi, une grande manifestation URG sera attribuée au Jura en 1994 et à Neuchâtel en 1998.

Les comptes 1990 présentés se bouclent avec un déficit de quelque 6500 francs pour des dépenses de 14.443 francs. La fortune se monte à 42.000 francs. Le budget 1991 est sensiblement le même que précédemment et prévoit un déficit de 6000 francs. Les cotisations restent fixées à 700 francs par section.

Au comité administratif, Jean-Marie Boillat, des Bois, sera remplacé par Jean-Marie Donzé, de Porrentruy. Antoine Ferrari, de Courroux, quitte sa charge de délégué des gymnastes hommes. Son remplaçant n'est pas encore désigné. MM. Boillat et Ferrari ont été chaleureusement remerciés et nommés membres honoraires URG.

Les délibérations de l'URG ont été ponctuées des interventions de Mathilde Jolidon, présidente du Parlement jurassien, Jean-Louis Boichat, maire des Bois, Jean-Claude Salomon, chef du Service cantonal jurassien des sports. Les 63 délégués et les nombreux membres honoraires ont rendu hommage à quatorze disparus. (bt)

## TENNIS

# Privilégier la formation Assemblée du Groupement jurassien

La formation des juniors a une fois de plus été au centre des débats abondants qui ont marqué l'assemblée des délégués du Groupement jurassien de tennis, délégués qui ont par ailleurs réélu leurs dirigeants placés sous la compétence présidence de Gilbert Rubin (Porrentruy). Seize des dix-neuf clubs membres étaient représentés à ces assises.

### DÉMOCRATISATION

Le poste de président de la commission technique étant toujours vacant c'est encore M. Rubin qui en assume provisoirement la responsabilité. La commission a mis à l'étude une refonte de ses structures d'entraînement des juniors. Le projet a été commenté par Claude Devanthery, responsable juniors.

Il s'agira d'harmoniser le niveau très disparate des modes de sélection et des entraînements dans les différentes zones qui ont entraîné 87 juniors cette année. Ceux-ci devront être mieux intégrés au sein d'une structure pyramidale.

Les incidences financières ont bien sûr été au cœur des débats, les dirigeants jurassiens souhaitant démocratiser le tennis chez les juniors. Le

comité poursuivra l'étude de ce nouveau concept avant de le présenter en mai, lors d'une assemblée extraordinaire.

### DES NOMS

Après l'approbation des comptes tenus par André Lovis, le comité a été réélu dans la composition suivante: Gilbert Rubin (Porrentruy), président; Noël Roussel (Courtedoux), vice-président; André Lovis (Fontenais), caissier; Arlette Rubin (Porrentruy), secrétaire; Jean-Pierre Schwab (Moutier), assesseur. Privée de président, la commission technique comprend Rose-Marie Bailat (Delémont); Claude Devanthery (Saignelégier), chef juniors; Jürg Furrer (Courrendlin), tennis enfant; Marc-André Rossé (Court); Gilbert Rubin, compétitions.

Les délégués ont enfin apporté diverses modifications aux catégories de championnats jurassiens qui se dérouleront à Tavannes avec la collaboration des clubs de Mont-Soleil et des Breuleux. Ces nouvelles catégories seront les suivantes:

Messieurs: open N/R4; R4/R6; R7/R9; jeunes seniors; seniors.

Dames: open N/R6; R6/R9; jeunes seniors. (y)

# Le pouvoir d'attraction d'Agassi L'Américain sera ce week-end en Suisse

André Agassi, récent vainqueur du Masters et de la Coupe Davis, jouit d'un formidable pouvoir d'attraction pour le gala du Hallenstadion de Zurich de ce samedi.

Depuis l'annonce de sa présence - il a remplacé John McEnroe - la location bat son plein pour le match exhibition qu'il doit disputer face à Ivan Lendl. Ainsi, il ne reste plus que 1000 billets disponibles.

Les organisateurs, qui se sont efforcés d'aménager le Hallenstadion pour permettre à tous les spectateurs une vision parfaite du court, recommandent aux personnes désireuses de se rendre à Zurich de louer leur place par téléphone (01/311 30 30). Samedi 8 dé-

cembre, il se pourrait bien que les caisses soient fermées.

### DU BEAU MONDE

L'intérêt pour ce gala est compréhensible en raison de la qualité de l'affiche. A 17 heures, le Genevois Marc Rosset (ATP 22) sera opposé au Tchèque Petr Korda (ATP 38). A 19 h 30, l'ancien numéro un mondial Ivan Lendl (ATP 3) affrontera Agassi (ATP 4). Enfin pour le dessert, c'est un duel de gaucher qui sera proposé avec le match entre Goran Ivanisevic (ATP 9) et Henri Leconte (ATP 30).

A relever que le lendemain à Genève à la patinoire des Vernets (17 h 30), Agassi et Lendl disputeront la revanche du Hallenstadion. (si)

Annonces  
Administrateur  
Abonnement  
Aisé  
Aperçu  
Admiré  
Anoblir

Clair  
Copie  
Correspondant  
Correcteur  
Chroniqueur  
Choc

Directeur  
Date  
Distribuer

Editeur  
Editer  
Elite

Chef  
Critique  
Clichés  
Crieur x2  
Couleur

## La grille cadeau

Effet  
Elevé

Illustré  
Informé  
Idéal

Leader  
Lire

Nommé

Feuille  
Facilité  
Faire

Journaliste  
Jeune

Maîtrisé

Publication  
Publicité  
Pages  
Photographe  
Pliure  
Pigiste

Gazette

Kiosque

Neutre

Précisé  
Plume  
Preuve  
Presse

Rédacteur  
Reporter  
Risquer  
Riche  
Réalisé  
Réuni

Secrétaire  
Style

Scoop

Trieur  
Titre  
Tiré  
Tête  
Typé

Unisson  
Unique

UN MOT DE  
9 LETTRES

## La grille cadeau

Si vous découvrez dans la grille ci-contre le mot caché, vous serez récompensé.

Pour ce faire, retrouvez dans la grille les mots publiés et formez un cercle autour de chaque lettre. Attention! Les mots peuvent être écrits horizontalement, verticalement, obliquement et même à l'envers. De plus, la même lettre peut servir plusieurs fois.

Lorsque vous aurez encadré tous les mots, il vous restera les lettres composant le mot caché.

Sur présentation de la grille terminée à la réception du journal L'Impartial, jusqu'au 10 décembre 1990, il vous sera remis un bon pour une mini-annonce de 10 mots.

Aucune correspondance ne sera échangée.

E	A	B	O	N	N	E	M	E	N	T	I	E	R	I	A	T	E	R	C	E	S	E	E	D	I	T	E	R	I				
M	T	P	R	E	S	S	E	P	R	R	E	U	B	I	R	T	S	I	D	H	T	E	M	M	O	N	E	N	T				
U	I	I	U	T	R	I	E	U	R	U	E	U	Q	I	N	O	R	H	C	K	O	I	A	U	U	A	F	A	N				
C	T	T	L	D	I	R	E	C	T	E	U	R	F	I	T	C	E	J	B	O	I	C	C	E	L	O	P	D	A				
R	R	E	R	I	T	T	P	I	G	I	S	T	E	T	S	I	L	A	N	R	U	O	J	I	R	P	L	M	D				
E	E	V	D	S	C	I	P																			L	S	M	L	S	I	I	N
P	L	E	U	A	E	A	T																			E	E	Q	R	B	E	R	O
A	A	L	D	S	G	M	F																			R	L	U	U	I	U	E	P
L	L	E	I	E	A	C	P																			C	E	Y	R	E	R	P	S
I	R	A	S	U	Z	R	R																			C	R	I	T	I	Q	U	E
S	E	D	F	S	E	H	C	I	L	C	R	U	E	T	C	E	R	R	O	C	N	U	N	I	S	S	O	N	R				
C	T	E	A	C	T	F	P	R	E	U	V	E	H	P	A	R	G	O	T	O	H	P	D	Q	E	H	C	I	R				
O	I	R	I	I	T	Y	P	E	P	U	B	L	I	C	A	T	I	O	N	P	R	E	U	N	I	U	A	Q	O				
O	L	S	R	R	E	P	O	R	T	E	R	A	R	I	L	B	O	N	A	I	T	E	F	F	E	L	R	U	C				
P	E	E	E	R	U	E	T	A	R	T	S	I	N	I	M	D	A	T	E	E	R	I	L	L	C	E	T	E	T				

© Media Jeux

Réponse:

### divers

**Bijoux Mini Paux**

La Chaux-de-Fonds Rue de la Serre 10

**JSF GESTION SA**

Votre gestion globale informatique. Appelez-nous simplement au 039/23 68 33

**Dick Optique Lunetterie**

Verres de contact  
Av. Léopold-Robert 64  
039/23 68 33  
28-012367

L'annonce, reflet vivant du marché

### immobilier

Particulier vend à Sauges

**MAGNIFIQUE VILLA MITOYENNE**

6 1/2 pièces plus une chambrette annexée.

Grande cuisine séparée entièrement agencée, 3 salles d'eau, cheminée de salon.

Piscine, 2 garages. Clôturée d'une barrière treillis et de thuyas. Vue sur le lac et les Alpes, dans un endroit calme, sans circulation.

Fr. 780 000.- à discuter.

Pour tous renseignements, 038/55 25 48

### offres d'emploi

Vous êtes à la recherche d'un poste dans lequel vous pourrez vous exprimer complètement, manifester votre efficacité, votre sens de l'organisation et votre parfaite maîtrise du secrétariat de direction.

Nous sommes une société neuchâteloise dans le domaine de l'horlogerie haut de gamme et recherchons pour consolider notre expansion la personnalité de talent qui saura assurer le rôle charnière de

**secrétaire de direction**

Ce travail se fera dans un cadre et une ambiance agréables et au sein d'une équipe professionnelle et dynamique que vous complèterez en apportant votre solide expérience.

Si vous êtes Suisse ou au bénéfice d'un permis valable, alors nous attendons avec intérêt votre candidature que vous voudrez bien adresser sous chiffres 28-975163 à Publicitas, rue de la Treille 9, 2001 Neuchâtel 1.

**BET SA** Bureau d'Etudes Techniques  
Rue des Moulins 51, 2004 Neuchâtel  
Administration: 038/24 35 71

**APPARTEMENTS à vendre ou à louer**  
Gérance 038/21 20 20 dès 7 heures

**Immeuble Le Breuillet Dombresson**

Libres tout de suite:

- 3 1/2 pièces (rez) Fr. 1260.- + 190.- de charges
- 4 1/2 pièces (1er étage) Fr. 1480.- + 210.- de charges
- 3 1/2 pièces (1er étage) Fr. 1310.- + 190.- de charges
- 3 1/2 pièces (2e étage) Fr. 1380.- + 190.- de charges
- 4 1/2 pièces (2e étage) Fr. 1550.- + 210.- de charges

Garages collectifs ou places extérieures entre Fr. 60.- et 120.-

Pour tous renseignements, téléphonez à la gérance. 87-1109

**Stila S.A.**

Fabrique de boîtes de montres  
A.-M.-Piaget 40  
La Chaux-de-Fonds

cherche pour tout de suite ou pour date à convenir

**une employée de bureau**

pour différents travaux:  
réception - téléphone - expédition

Pour tous renseignements ou rendez-vous, téléphonez au 039/28 61 22 int. 22

### divers

**LA PUBLICITÉ**

un second souffle dans une difficile compétition

Magasin de grand renom, spécialisé dans la confection dames, hommes et enfants, situé en plein centre de NEUCHÂTEL, vous offre le poste de

**gérant(e)**

Si votre profil répond aux critères suivants:

- âge 25 à 50 ans, connaissances de l'allemand oral;
- expérience du commerce de détail et de la mode;
- sens des responsabilités et de l'organisation;
- dynamique et à l'aise dans les contacts.

Pour saisir cette opportunité et connaître les tâches ainsi que les nombreux avantages de ce poste de cadre bien rémunéré, n'hésitez pas à faire parvenir votre candidature à M. Helbling, qui vous assure une discrétion absolue.

BPC CONSULTANTS - 022/28 78 76  
Rue du Marché 12 - 1204 Genève.

**ASG**

L'ARMOIRE MÉTALLIQUE DE QUALITÉ À UN PRIX SURPRENANT

Avec 4 rayons  
Charge utile par rayon: 100 kg  
Peinture thermolaquée  
Teinte gris clair

**Fr. 490.-**

Mod. 251.04  
Dimensions: 1000 x 400 x 1950 mm avec serrure et poignée crémone

Visitez notre exposition permanente

Route de Soleure 138  
2500 Bienne  
032/41 30 44

**Allemand frères sa**

Le point

LNA

● LA CHAUX-DE-FONDS - BASILISK GOM 5-2

SM: Déhon (A23) - Nyffenegger 15-12 15-17 6-15; Cossa (A42) - Müller (A5) 9-15 5-15; Biéri (C1) - Müller (P) 15-12 15-4.  
SD: Jordan (A7) - Albrecht (A2) 11-6 7-11 11-5.  
DMX: Cossa-Ging - Nyffenegger-Müller 15-7 15-11.  
DD: Gfeller-Kirchhofer - Fischer-Albrecht 15-7 15-3.  
DM: Gfeller-Déhon - Fischer-Müller 15-3 15-6.

● GEBENSTORF - LA CHAUX-DE-FONDS 5-2

SM: Knoller (A14) - Déhon (A23) 11-15 17-15 18-14; Lüscher (A23) - Cossa (A42) 13-15 15-9 15-10; Wadhawan (P) - Biéri (C1) 15-5 15-18.  
SD: Meienberg (P) - Jordan (A7) 6-11 3-11.  
DM: Knoller-Wadhawan - Cossa-King 12-15 15-7 15-4.  
DD: Dillier-Meienberg - Gfeller-Kirchhofer 4-15 8-15.  
DMX: Dillier-Lüscher - Gfeller-Déhon 15-10 15-12.

CLASSEMENT

1. Basilisk-Gom 29 pts; 2. Uzwil 24; 3. Olympic Lausanne 21; 4. Vitodurum 20; 5. La Chaux-de-Fonds 16; 6. Tafers 12; 7. Gebenstorf 12; 8. Saint-Gall 10.

LNB

● BC WETTINGEN I - BCC II 2-5

SM: Ilar (P) - de Pury (A39) 5-15 6-15; Eppenberger (C1) - de Torrenté (P) 9-15 6-15; Stamm (C2) - Romanet (B2) 2-15 8-15.  
SD: Crooijmans (C2) - Jeannet (B2) 5-11 11-6 5-11.  
DM: Ilar-Eppenberger - de Pury-Romanet 15-5 11-15 15-8.  
DD: Burton-Brunner - Jeannet-Tripet 15-10 7-15 15-4.  
MX: Stamm-Burton - de Torrenté-Tripet 6-15 4-15.

● BCC II - UNI LAUSANNE 5-2

SM: de Pury (A39) - de Paoli (P) 15-5 11-15 15-11; de Torrenté (P) - Kuhnert (P) 15-6 15-12; Romanet (B2) - Monot (B2) 14-18 6-15.  
SD: Jeannet (B2) - Zryd (C1) 11-5 11-5.  
DM: de Pury-Romanet 11-15 8-15.  
DD: Tripet (B2)-Jeannet - Mellina (C2)-Augsburger (C2) 15-4 15-8.  
MX: Tripet-de Torrenté - Mellina-Monot 9-15 15-12 15-8.

CLASSEMENT

1. Allschwil 28 pts; 2. Uni Berne 24; 3. Berne 22; 4. La Chaux-de-Fonds II 18; 5. Uni Lausanne 18; 6. Pratteln 14; 7. Wettingen 13; 8. Uni Bâle 7.

cyclisme

Le Giro 1991

La 74e édition du Tour d'Italie, qui se déroulera du 26 mai au 16 juin 1991, a été présentée dans le grand salon des congrès de l'Union nationale du tourisme et du commerce, à Milan. L'épreuve comportera 21 étapes, dont dix de montagne et trois contre la montre individuels, avec une journée de repos à Sorrente, le 29 mai, de retour sur le continent, en provenance de Cagliari.

athlétisme

Un entraîneur allemand démissionne

L'entraîneur de la Fédération allemande d'athlétisme (DLV) responsable des coureurs de 400 m, Jochen Spilker, a annoncé sa démission, après avoir été mis en cause dans une affaire de dopage.

# Logique bafouée en LNA

## La Chaux-de-Fonds à un point du maintien

En accueillant le leader et en se rendant chez l'antépénultième, La Chaux-de-Fonds avait misé chronologiquement sur une défaite et une victoire, soit l'équivalent de 3 points. Mais il était dit que la logique serait contrecarrée par un coup du sort.

En effet, les Bâlois se présentèrent aux Crêtets sans Stefan Curti et Liselotte Blumer. Ce lourd handicap compensa l'absence de Pascal Kirchhofer mais Basilisk restait néanmoins une équipe compétitive que seul un exploit pouvait faire trébucher. Catherine Jordan ébranla en

premier la logique en s'imposant face à Silvia Albrecht (A2). La Chaux-de-Fonnière, déterminée comme jamais, regretta d'avoir «donné» le set médian. David Cossa et Erwin Ging donnèrent en double le deuxième coup de boutoir.

Grâce à leurs services précis, les deux Chaux-de-Fonniers ont su garder la direction des opérations tout comme le double dames formé de Bettina Gfeller et de Sylvia Kirchhofer qui demeure au fil des matches l'une des pièces maîtresses de l'équipe.

BILAN POSITIF

Nullement impressionné par l'enjeu, Laurent Biéri réussit

et retrouva une force morale qui lui faisait défaut depuis le début de saison. Les résultats suivront, à n'en pas douter. Pour l'heure, les deux résultats obtenus permettent à La

Chaux-de-Fonds de maintenir son cinquième rang tout en augmentant d'un point son avance sur le poursuivant immédiat. Suite et fin dans une quinzaine. (ge)

Cela dit, Nicolas Dehon n'en baissa par pour autant les bras

et retrouva une force morale qui lui faisait défaut depuis le début de saison. Les résultats suivront, à n'en pas douter. Pour l'heure, les deux résultats obtenus permettent à La



Nicolas Dehon: retour en forme.

(Galley)

# Victoires bienvenues

## Le BCC 2 se distingue en LNB

Le BBCC 2 entamait ce week-end l'avant-dernier tour du championnat suisse interclub. Il se rendait samedi à Wettingen où la récolte fut fructueuse puisqu'il glanait une victoire précieuse à ce stade-là du championnat.

Les doubles ne laissèrent rien présager de bon, dans cette salle inhabituellement basse. Les paires chaux-de-fonnières furent surprises par les conditions et se laissèrent enfermer dans le jeu adverse.

Lors des simples la situation était rétablie puisque R. de

Pury, N. de Torrenté et P. Romanet gagnaient tous les trois assez logiquement en deux sets, alors qu'il fallait trois sets à C. Jeannet pour venir à bout de sa rivale en simple dame.

Dimanche à la maison, le BCC 2 accueillait Uni Lausanne pour s'adjuger une nouvelle victoire à deux points. L'équipe locale manquait à nouveau le bonus malgré les simples qui furent encore les points forts de la rencontre.

En effet, R. de Pury battait en trois sets bien disputés l'ancien chaux-de-fonnier P. de Paoli pendant que N. de Tor-

renté prenait lui aussi l'avantage sur son adversaire L. Kuhnert. Le simple dame ajoutait une nouvelle victoire dans le camp chaux-de-fonnier ainsi que le double dames où C. Tripet et C. Jeannet, pleines de motivation, réussirent à mener à bien la partie en deux sets.

La paire R. de Pury - P. Romanet manquait une nouvelle fois d'assurance, dans le double messieurs, ce dont profitèrent les Lausannois pour s'imposer.

Deux victoires de bon augure pour l'équipe chaux-de-fonnière. (cj)

BASKETBALL

# A deux doigts de l'exploit

## Première ligue: Uni Neuchâtel malmène La Tour

● UNI NE - LA TOUR 69-72 (33-33)

Décevant et rageant. Voilà les deux mots qui revenaient le plus dans les vestiaires universitaires après la courte défaite face à La Tour. Décevant, car Université a mené jusqu'à la 38e minute de jeu avant de se faire passer. Rageant, car Université a perdu en jouant bien et contre une équipe à sa portée.

Mais au-delà de la défaite, il y a une chose positive que le coach Bourquin peut retenir, c'est que ses joueurs ont eu plaisir à évoluer ensemble, tirant tous ou presque à la même corde. De plus, le rythme commence peu à peu à venir.

Revenons sur la physionomie du match de samedi soir. En début de partie, Uni opta pour une défense individuelle traditionnelle, qui permit de contenir les velléités offensives de Rankovic et Horacsek. Le

score évoluait doucement, non par la maladresse des acteurs, mais parce que les deux équipes pratiquaient un jeu posé et d'attente.

Cette première mi-temps se terminera d'ailleurs sur l'égalité la plus parfaite (33-33).

Début de la deuxième mi-temps et changement de décor: Université commença par presser son adversaire et prit une avance substantielle de 10 points (26e minute). Mais La Tour, qui est une équipe expérimentée, comptant des éléments ayant évolué en LNA et LNB, ne s'en laissa pas compter et grignota son retard pour remettre les pendules à l'heure à la 35e: 63-62. Du coup, la partie devint crispée et crispante pour tous les acteurs.

Les fautes jouèrent un grand rôle, car elles se traduisaient par des 1+1 ravageurs pour les deux équipes.

A la 38e minute, Université menait toujours d'un point (69-68). C'est ce moment que choisit Heller, jusque-là fort discret, pour donner l'avantage à ses couleurs (69-70). Peu après, Université bénéficia d'un 1+1 qu'elle ne concrétisa pas, et sur la rupture qui s'ensuivit, Béguin, en voulant contrer le joueur de La Tour, retomba mal et le panier fut marqué (69-72).

Salle du Mail: 20 spectateurs.

Arbitres: MM. Constant et Schneider.

Université: Jaccard (2), Beljakovic (2), Sheikhzadeh (2), von Dach (11), Papin (2), Perrier (12), Cossetini (9), Musolino (13), Béguin (16).

La Tour: Tolusso (11), Briol (16), Horacsek (10), Heller (10), Schroth, Wey, Oggier, Glaus (2), Frei (19), Rankovic (4).

Au tableau: 5e 10-10; 10e 15-20; 15e 25-27; 25e 47-37; 30e 49-48; 35e 63-62. (pc)

# Avec les sans-grade

Messieurs DEUXIÈME LIGUE

Saint-Imier - Auvornier 37-72. Marin - Union II 102-96.  
Classement: 1. Val-de-Ruz I 4-8. 2. Fleurier I 4-6. 3. Auvornier 4-6. 4. Université II 4-4. 5. Saint-Imier 4-4. 6. Marin 5-2. 7. Union II 5-0.

TROISIÈME LIGUE

Val-de-Ruz II - Littoral 88-45. Neuchâtel 50 - Cortaillod 54-53.  
Classement: 1. Val-de-Ruz II 4-8. 2. Cortaillod 4-6. 3. Tellstar 3-4. 4. La Chaux-de-Fonds II 4-4. 5. Fleurier II 3-2. 6. Neuchâtel 50 5-2. 7. Littoral 5-2.

COUPE NEUCHÂTELOISE Groupe 2

La Chaux-de-Fonds II (3L) - Marin (2L) 60-74.  
Classement: 1. Université II (2L) 1-2. 2. Auvornier (2L) 1-2. 3. Marin (2L) 2-2. 4. La Chaux-de-Fonds II (3L) 1-0. 5. Tellstar (3L) 1-0.

Groupe 3

La Chaux-de-Fonds juniors - Saint-Imier 77-56.  
Classement: 1. La Chaux-de-Fonds juniors 2-4. 2. Union II (2L) 2-4. 3. Val-de-Ruz II (3L) 1-0. 4. Saint-Imier (2L) 1-0. 5. Cortaillod (3L) 2-0.

JUNIORS ÉLITE

Carouge - Union NE 86-78. Union NE - Marly 103-56. Monthey - Union NE 87-71.  
Classement: 1. Fribourg Olympic 8-14. 2. Pully 8-14. 3. Monthey 6-10. 4. Bernex 7-8. 5. Vevey 8-8. 6. Union NE 8-6. 7. Carouge 8-4. 8. Marly 8-4. 9. Bulle 7-2. 10. Nyon 8-2.

JUNIORS INTERRÉGIONAUX

La Chaux-de-Fonds - Corcelles 101-41. ST Berne - La Chaux-de-Fonds 62-106.

Classement: 1. La Chaux-de-Fonds 4-8. 2. Val-de-Ruz 3-4. 3. Université 3-4. 4. STB Berne 3-2. 5. Rapid Bienne 2-0. 6. Corcelles 3-0.

CADETS

Union NE - La Chaux-de-Fonds 59-60. Université NE - Fleurier 130-21.  
Classement: 1. Université 4-8. 2. Union NE 3-4. 3. La Chaux-de-Fonds 2-2. 4. Rapid Bienne 1-0. 5. Fleurier 2-0. 6. STB Berne 2-0.

SCOLAIRES

La Chaux-de-Fds - Union 72-57.  
Classement: 1. La Chaux-de-Fonds 2-4. 2. ST Berne 2-4. 3. Union 3-2. 4. Rapid Bienne 1-0. 5. Marin 2-0.

Dames

PREMIÈRE LIGUE

Martigny - Union NE 68-35.  
Classement: 1. Troistorrens 6-12. 2. Prilly 5-8. 3. Versoix 5-8. 4. Martigny 5-6. 5. Epalinges 5-4. 6. Lausanne Ville 6-2. 7. Union NE 6-2. 8. Villars 6-2.

DEUXIÈME LIGUE

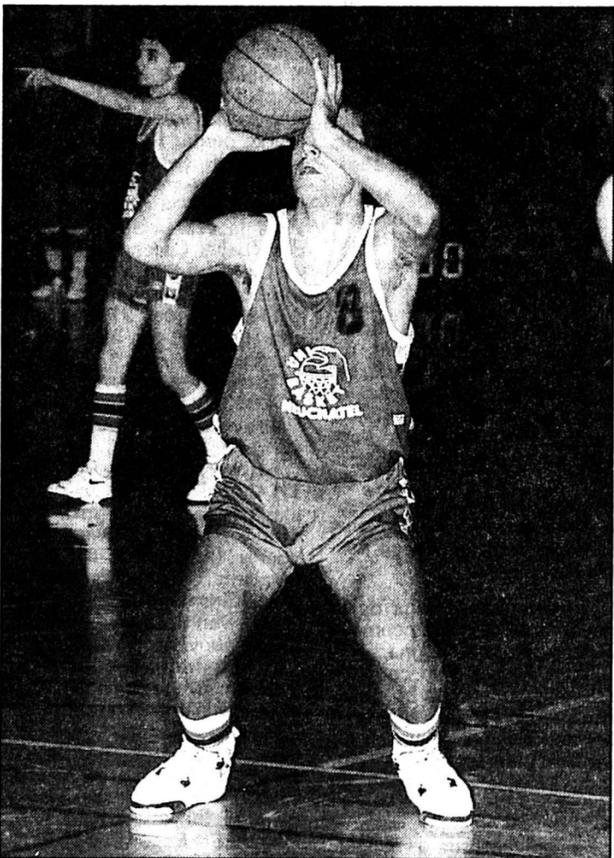
La Chaux-de-Fonds - Lausanne Ville II 100-30.  
Classement: 1. La Chaux-de-Fonds II 9-16. 2. Nyon II 9-16. 3. Fémina Lausanne II 9-12. 4. Belmont 9-12. 5. Blonay 9-8. 6. Rennens 8-2. 7. Rolle 8-2. 8. Lausanne Ville II 9-2.

JUNIORS

La Chaux-de-Fds - Villars 89-46.  
Classement: 1. Fémina Berne 7-14. 2. Rapid Bienne 6-10. 3. City Fribourg 4-8. 4. Pratteln 4-6. 5. Uni NE 5-6. 6. La Chaux-de-Fonds 6-4. 7. Bulle 6-4. 8. Villars 5-2. 9. Arlesheim 3-0. 10. Birsfelden 3-0. 11. Uni Bâle 5-0.

### Coup dur pour Fribourg Olympic

Blessé samedi dernier contre SF Lausanne (grave luxation de la cheville droite), le Noir américain de Fribourg Olympic John Bailey (31 points de moyenne) sera indisponible pour une durée encore indéterminée. Son club est en contacts avancés pour lui trouver un successeur.



Djallal Sheikhzadeh et Uni: une défaite rageante.

(Schneider)



## Tout près du maintien

En ligue nationale A de badminton, les choses se présentent assez bien pour La Chaux-de-Fonds I, à qui il ne manque désormais plus qu'un petit point pour être assuré de sauver sa place dans la catégorie. C'est dans une quinzaine de jours que le maintien devrait selon toute logique être officialisé.

► 13

# Le couperet est tombé

## Björn Kinding ne dirigera plus le HC Bienne dès ce soir

Björn Kinding ne dirigera pas le HC Bienne une 131<sup>e</sup> fois. Comme on pouvait raisonnablement s'y attendre après la débâcle enregistrée samedi dernier à Fribourg, le couperet est tombé. Après avoir dirigé une ultime fois l'entraînement hier au soir, le Suédois a pris connaissance de la nouvelle: c'est le duo Schiau/Cattaruzza qui sera à la bande ce soir pour le match capital face à Ambri.

bon sens allait finir par l'emporter, que la nouvelle équipe dirigeante du HC Bienne irait au bout de son choix. Finalement, elle aura fini par céder à la vindicte populaire qui réclamait à hue et à dia la tête de Björn Kinding. Sans se souvenir que le Scandinave avait tout de même mené son équipe sur le podium lors de l'exercice précédent. Sans se souvenir que... Mais à quoi bon revenir sur le passé.

### PLUS D'EXCUSE

Certes, la situation est telle qu'il devenait urgent de prendre une décision. Sous peine d'être irrémédiablement distancé dans la course à la quatrième place - l'écart est déjà de cinq unités par rapport à FR Gottéron - qui demeure son objectif, le club de la Ville de l'Avenir se doit impérativement

de s'imposer tout à l'heure face à Ambri. Reste à savoir si le duo formé de Ravzan Schiau - chef de la commission technique - et de Daniel Cattaruzza - jusqu'alors adjoint de Björn Kinding - sera parvenu en quelques heures à redonner un moral de vainqueurs aux Seelandais.

Pas plus tard qu'hier matin, alors qu'il ne savait rien encore de ce qui allait se passer, Björn Kinding rappelait que son équipe avait bien joué il y a tout juste dix jours face à ce même adversaire, pour un maigre salaire d'un point. Et d'ajouter: «Dans leur tête, les gars savent tous qu'ils peuvent battre Ambri. A eux de le confirmer sur la glace.» Pas évident quand on sait que Dupont et consorts ont souvent erré telles des âmes en peine ces derniers temps.

Demeure que le traditionnel choc psychologique pourrait suffire à relancer une équipe qui attendait cette décision depuis de longs matches. Demeure également que, dès ce soir, les Biennois n'auront plus la moindre excuse à faire valoir.

### LE LEADER À PORRENTRU

En LNB, les positions se sont quelque peu resserrées à la suite des verdicts de samedi. Désormais, huit formations demeurent en course pour l'attribution des quatre places qualificatives. Parmi elles Ajoie, qui a fait le plein dans l'Emmental. «Nous avons atteint notre objectif qui consistait à enfoncer un peu plus Langnau. Pour notre part, nous avons recollé au

peloton» se réjouit Richard Beaulieu.

Corollaire: les Jurassiens aborderont le match de ce soir face au leader avec moins de crispation. «Récemment, nous nous étions battus nous-mêmes face à Lausanne, rap-

pelle le Canadien. Si nous parvenons à limiter les erreurs individuelles, cela devrait aller. Il s'agira en outre de se méfier de la première ligne vaudoise qui marque énormément de buts.» Et d'assurer avoir concocté une tactique infaillible. J.-F. B.

## Faire le plein! Neuchâtel se déplace à Saas Grund

Inamovible leader du groupe 3 de première ligue, Neuchâtel tentera ce soir à Saas Grund de poursuivre sa folle série d'invincibilité et de conquérir une dixième victoire consécutive. La phalange dirigée par Jiri Novak semble à même de franchir ce nouvel obstacle.

par Laurent WIRZ

En effet, Saas Grund n'apparaît pas comme un contradicteur potentiel sérieux. On connaît les limites du jeu simpliste que pratiquent les Valaisans. Ils en ont d'ailleurs donné un aperçu frappant samedi aux Mélèzes où, à part dans le domaine des dégagements interdits, ils ne se sont guère distingués.

Néanmoins, chez eux, dans des conditions particulières (patinoire vétuste, à ciel ouvert, froid et peut-être neige...), ils peuvent éventuellement poser des pro-

blèmes aux Neuchâtelois en les menant sur le terrain de l'intimidation physique et de l'antijeu.

Mais, normalement, les gars de Young Sprinters devraient avoir l'expérience nécessaire pour ne pas se laisser surprendre. «L'objectif est de finir le premier tour avec le maximum de points. Il nous faut donc gagner ce soir à Saas Grund, puis battre Rot Blau chez nous dans une dizaine de jours». Le tableau de marche fixé par Jiri Novak ne permet pas le moindre relâchement.

Et puis, généralement, les Neuchâtelois se montrent plus à l'aise à l'extérieur, comme le relève le Tchecoslovaque. «C'est une question tactique. Chez nous, toutes les équipes ferment le jeu. Ce n'est pas le cas ailleurs, où on bénéficie de plus d'espaces pour lancer des contres». Alors, reste à poursuivre sur cette voie au pays des Anthamatten, Zurbriggen et Andenmatten... L.W.



Björn Kinding et Bienne: c'est fini.

(Lafargue)

## A l'affiche

### Ligue nationale A

Ce soir  
20.00 Zurich - Olten  
Sierre - Zoug  
Bienne - Ambri Piotta  
Berne - Fribourg  
20.15 Lugano - Kloten

### CLASSEMENT

1. Berne	20	16	3	1	103	43	35
2. Lugano	19	12	3	4	92	54	27
3. Kloten	19	12	2	5	100	67	26
4. FR Gottéron	20	12	1	7	85	75	25
5. Ambri	20	10	1	9	89	95	21
6. Bienne	20	7	6	7	94	95	20
7. CP Zurich	20	4	4	12	70	98	12
8. Olten	20	6	0	14	62	96	12
9. Zoug	20	3	4	13	82	114	10
10. Sierre	20	3	4	13	73	113	10

### Ligue nationale B

Ce soir  
20.00 Ajoie - Lausanne  
Bülach - Lyss  
Coire - Rapperswil  
Servette - Martigny  
Herisau - Langnau

### CLASSEMENT

1. Lausanne	20	12	2	6	117	100	26
2. Rapperswil	20	11	4	5	88	75	26
3. Coire	20	11	2	7	131	94	24
4. Herisau	20	9	5	6	97	76	23
5. Lyss	20	10	3	7	87	99	23
6. Ajoie	20	9	3	8	84	92	21
7. Bülach	20	9	2	9	103	90	20
8. Martigny	20	8	4	8	88	87	20
9. Langnau	20	6	1	13	86	107	13
10. GE Servette	20	0	4	16	57	118	4

### Première ligue groupe 3

Ce soir  
20.15 Saas-Grund - Neuchâtel

### CLASSEMENT

1. Neuchâtel	9	9	0	0	60	18	18
2. Viège	9	7	1	1	57	19	15
3. Moutier	9	6	0	3	33	31	12
4. Yverdon	9	5	1	3	41	35	11
5. Chx-de-Fds	9	4	1	4	41	33	9
6. Le Locle	9	4	1	4	28	56	9
7. Sion	9	3	2	4	30	41	8
8. Villars	9	2	3	4	33	32	7
9. Star-Lausan.	9	2	2	5	26	32	6
10. Saas-Grund	9	3	0	6	21	36	6
11. RB Bümpliz	9	2	1	6	29	42	5
12. Fleurier	9	0	2	7	18	42	2

### ski alpin

### Aline Triponez troisième

A Pitztal en Autriche, la Locoise Aline Triponez a pris la troisième place d'une descente FIS remportée par l'Autrichienne Meisnitzer.

### FOOTBALL

## Le FC Anadolu suspendu

### Les suites d'une bagarre mortelle

Le club du FC Anadolu, composé de joueurs turcs et kurdes, a été exclu du championnat par l'Association de la Suisse du nord-est.

Cette formation de troisième ligue risque désormais d'être également expulsée de l'Association suisse de football.

Cette exclusion a été prononcée à la suite d'incidents qui étaient survenus le 17 octobre dernier, lors d'un entraînement, au stade Saint-Jacques de Bâle. Une bagarre, déclenchée entre joueurs turcs et kurdes, avait fait un mort et plusieurs blessés graves. (si)

### FOOTBALL

# Sur son «51», Rijkaard s'offre l'apéro

## A Bologna, une transversale et un but signés Turkyilmaz

Pressenti depuis quelques semaines déjà, le «Scudetto» prendra probablement place dans la vitrine à trophées d'un club du Nord. Malgré le succès enregistré par Napoli face à Torino, les arguments parthénopéens avancés à San Paolo n'ont pas effrayé le quartet dominant, quant à un éventuel retour au premier plan de l'actuel couronné. Passation des pouvoirs il y aura. Reste à connaître l'heureux bénéficiaire des insolubles problèmes internes napolitains.

A l'heure actuelle, il apparaît plus facile de pronostiquer en faveur d'un illettré japonais inscrit au championnat francophone de la dictée, que d'avancer prématurément la Sampdoria, la Juventus, l'Inter ou l'AC Milan comme préposé à la dégustation de l'Asti.

### LECCE S'ENFERME

A Meazza, privé de Tassotti, Costacurta et Gullit, l'AC Milan s'est heurté à onze défenseurs leccesi fermement décidés à s'enfermer à double tour. La robustesse du cadenas des visiteurs a finalement cédé sous la pression des Milanais, quand Rijkaard décida de s'offrir l'apéro à la 85<sup>e</sup> minute. A

cinq minutes du terme, il était «moins une» que Sacchi ne puisse libérer un franc acquiescement du chef. En la circonstance plus glabre qu'à l'accoutumée.

### LA SAMP EN BAISSÉ

Pazzagli, le gardien milanais, croqua un bon kilo de cacahuètes avant que le premier ballon ne passe à 20 mètres de son sanctuaire. Les panneaux indiquant le sens unique étaient pleinement respectés. Paradoxalement, l'AC Milan échoua dans la quasi totalité de ses tentatives, malgré l'expulsion de Carannante survenue à la 45<sup>e</sup> minute. Il y avait de la rumba dans l'air, mais le smoking était de travers. Strop-pa se chargea de le réajuster en déposant la sphère sur la tête de Rijkaard, dont l'élévation dialogua une fois de plus avec un oiseau de passage. Un victorieux cui-cui dans la grisaille de l'hiver.

Encore sous le choc du double échec essuyé au cours du derby génois et lors de la Supercoupe face à l'AC Milan, les Liguriens, à l'exception d'un poteau centré par les soins de Katanec, ont fait jeu égal avec le recevant Cagliari. Trop respectueux envers l'adversaire, les Sardes, dont le plein comptable ne s'est jamais affiché à

Sant'Elia, ont parfois bousculé un visiteur flottant dans le creux de la vague. Score nul et vierge.

Sur le terrain miné de Bari, l'Inter a parfaitement tenu son rôle de co-leader. La défaite subie par la Juventus il y a moins de dix jours dans les Pouilles justifiait certaines craintes de la part de Trapattini.

Bari, fidèle à sa réputation, empoigna le sujet dès les premières minutes. L'Inter répliqua par contres, ajustant un montant par le biais de Battistini. La sortie de l'ex-Florentin (blessé), déséquilibra le jeu des Lombards, et sur un centre de Raducioiu, Maccoppi débloqua le tableau d'affichage. A la 35<sup>e</sup>, un service soigné de Matthäus trouvait le désormais traditionnel front de Serena. Une parité équitable qui satisfait les deux entraîneurs.

### ALESSIO SE DISTINGUE

Mise en difficulté plus souvent qu'à son tour, la Juventus n'a pas endossé ses habits du dimanche dans la confrontation l'opposant à la Fiorentina. Bien neutralisé par l'attentif Fiondella, Baggio séjourna constamment dans l'ombre. Seul Alessio, de Agostini et Schillaci sont parvenus à concocter quelques lumineux

mouvements. Une victoire soufferte, qui permet toutefois à la «Vieille Dame» de gravir la première marche du podium en compagnie de la Sampdoria et de l'Inter. Buts d'Orlando (9e) et d'Alessio (26e et 35e).

En accueillant Torino, Napoli s'empare du butin à l'ultime minute de jeu. Privés de Romano, Policano et Muller, les Piémontais ne pouvaient, dès lors, que limiter leur appétit. Diego Maradona prépara le hors-d'œuvre en transformant un pénalty (80e), avant que Bresciani ne remette provisoirement Torino en selle (83e). L'indigestion survint à l'approche du gong, quand Inccociati fit d'un tranquille dimanche de l'Avent un dépressif rancard de fin de semaine. Sans convaincre, Napoli passait l'épaule.

Prestation au-dessus de la moyenne en ce qui concerne le «Svizzero» de Bologna, Turkyilmaz, Auteur d'un coup de tête salvateur et d'un bois malmené, «Kubi» s'éleva plus haut que son cerbère et assura un nul des plus logiques (73e). Pour l'Atalanta, réussite de Stromberg (28e).

Poursuivant sur sa lancée, Genoa se défait non sans peine du remuant Parma. Aguilera

et Branco chez les Gênois, l'inévitable Melli à Parma.

Rencontre équilibrée à l'Olimpico où le derby Lazio-AS Roma s'est soldé par une prévisible parité. Buts de Voeller (45e) et Ruben Sosa (55e).

Compliments à Pisa qui, mené 2 à 0 à domicile, renverse la vapeur sur les pieds des ébahis Cesena. Réussites de Ciocci et Silas (Cesena) et triplette de Padovano.

11<sup>e</sup> journée, 21 buts inscrits dont 9 par les joueurs étrangers.

Total spectateurs:

364.652.

Moyenne par match:

40.517.

Buteurs: Piovaneli (Pisa, 7); Ciocci (Cesena, 6), Matthäus (Inter, 6), Baggio (Juventus, 6), Melli (Parma, 6) et Voeller (AS Roma, 6); Evar (Atalanta, 5), Joao Paulo (Bari, 5), Klinsmann et Serena (Inter, 5), Van Basten (AC Milan, 5) et Padovano (Pisa, 5).

Prochaines rencontres le 9 décembre: Atalanta-Napoli, Cesena-Inter, Fiorentina-Bari, Lazio-Genoa, Lecce-Cagliari, Parma-Bologna, Sampdoria-AS Roma, Torino-Juventus. Milan-Pisa se jouera mercredi 23 janvier 1991 (Milan étant engagé dans la Coupe intercontinentale). Claudio CUSSIGH

La Chaux-de-Fonds	Le MIH à Amsterdam	17
Le Locle	Des chiffres et des faits	19
Neuchâtel	Une étape vers l'ouverture	20
Jura bernois	Le registre se fait attendre	23
Jura	Les enseignants revendiquent	24

## La Pointe du Grain condamnée

### Les rives du lac de Neuchâtel irrémédiablement avalées

Les vagues du lac de Neuchâtel lèchent les rives et les mangent. La baie de Bevaix, particulièrement exposée, s'est creusée de 3,75 mètres en 15 ans, devant l'Abbaye. La Pointe du Grain est condamnée. Un phénomène mis en évidence par le bureau neuchâtelois Hydro - deux ingénieurs et un physicien - qui étudie le lac depuis plus de vingt ans.

Le Fonds national suisse de la recherche scientifique a financé à 40% les études menées par le bureau neuchâtelois Hydro (ingénieurs-conseils indépendants) sur le lac de Neuchâtel. La banque de données - gérée par ordinateur - sert au service topographique fédéral, à la Commission

géologique et géotechnique suisse, à la Commission fédérale d'étude et de mécanique des sols, au Service hydrologique national...

#### COMME UN LAC DE BARRAGE

30% du coût a été pris en charge par le laboratoire d'hydrologie et d'électricité de France (EDF). Un lac de barrage subit crues et décrues. Le courant très puissant, toujours dans le même axe, emporte vers le fond les limons et les terres arables. Des dépôts considérables à curer avant qu'ils n'atteignent les prises d'eau. Le lac de Neuchâtel est comparable à un lac de barrage. De par son orientation est-ouest

par rapport aux vents dominants. Ses variations de niveau. Les données d'Hydro permettent de modéliser l'érosion. Et de déterminer des paramètres aussi importants que le comportement physique des sols et le dimensionnement des talus.

Hydro étudie le lac depuis 1970. Des mesures ont été effectuées régulièrement en 25 points (17 depuis la modification des rives par les routes nationales dans le bas-lac) répartis entre St-Blaise et la Raisse, à la frontière vaudoise. Des données qui remplissent 12 classeurs...

L'érosion des fonds a été mise en évidence par les documents, les recherches archéologiques et par mesure. Particulièrement

menacée, la baie de Bevaix s'est creusée de 40 à 65 cm en 100 ans. Devant l'Abbaye, elle descend de 7 mm par an. La rive, exposée au vent, perd 38 à 42 cm par année. Un phénomène qui s'explique par la faible pente (0,5 à 2%), la composition morainique du sol...

#### LE VENT ET LE NIVEAU D'ABORD

Hydro analyse des échantillons de sol, par 5 kg, déterminant la résistance en fonction de caractéristiques pétrographiques (l'origine des pierres) et morphométrique (des angles vifs ou roulés). La pente joue un grand rôle. Mais l'érosion des rives est surtout gérée par les conditions

atmosphériques: vitesse du vent et variation de niveau du lac.

Le vent - ou la bise - atteint des pointes de 115 km/h, soufflent souvent à plus de 85 km/h. La situation géographique, l'orientation du lac par rapport aux vents dominants engendrent des vagues d'importance - 2 mètres à 2,5 mètres en moyenne pour un cycle de 9 à 18 mètres - et un courant en rapport. Il se manifeste jusqu'à une profondeur de 8 mètres, voire 12 par tempête.

#### UNE MARÉE MYSTÉRIEUSE

Les variations de niveau sont considérables. Le lac a une altitude absolue de 429,30 mètres

pour son niveau moyen. Le minimum enregistré par Hydro date de 1972: 428,56 mètres, le maximum de 1977: 429,99 mètres. Près d'un mètre cinquante de différence!

En février de cette année, le lac a gagné 30 centimètres en 24 heures... Les crues naturelles, malgré la correction des eaux du Jura, peuvent amener une augmentation de niveau rapide. Pas toujours expliquée d'ailleurs: le vendredi 9 septembre 1988, le lac a gagné 14 centimètres en 6 heures. Ils les a perdus en deux jours. On suppose qu'une dépression atmosphérique maximale a engendré cette «marée».

AO



Le lac de Neuchâtel risque d'«avalier» la Pointe du Grain d'ici «quelques» années.

(Comtesse)

#### REGARD

### De l'eau qui noie

Les études d'Hydro ont permis de connaître mieux les phénomènes d'érosion des rives. «Un phénomène géologique contemporain», affirme Serge Grandjean, ingénieur et géologue. Mais les fonds lacustres restent à sonder. «Il faut être honnête, aucune étude sur les lacs sud jurassiens ne permet d'affirmer un effet négatif ou positif en ce qui concerne l'exploitation des fonds lacustres», précise-t-il. «Une instrumentation rigoureuse serait nécessaire pour déceler des mouvements au niveau du sous-sol».

Serge Grandjean a travaillé sur des chantiers en site immergé. Il relève que la documentation manque sur des réalisations lacustres. Et déplore le manque de collaboration entre «concurrents». «Les expériences négatives pourraient aussi être utiles pour éviter des erreurs». Il a l'impression de nager à contre-courant: son message n'a pas

passé. Les professionnels préfèrent travailler chacun de leur côté.

Serge Grandjean affirme que les problèmes du parking de la place Pury étaient prévisibles. Il avait écrit à la Commune de Cortaillod pour lui conseiller d'arrêter les travaux... avant que la digue du port - toujours en suspens - ne s'écroule. Et il estime que tout port nécessite une surveillance régulière. Particulièrement quand, comme à Saint-Aubin, d'anciennes fosses de dragage existent à 8 mètres de la nouvelle digue.

Nul n'est prophète en son pays: l'ingénieur-conseil connaît le proverbe. Il relève avec philosophie que ses mesures viennent corroborer celles d'un autre Neuchâtelois peu connu: Henry Sollberger, chimiste diplômé, docteur ès sciences. Il a réalisé une thèse sur «Le lac de Neuchâtel, ses eaux, ses sédiments, ses courants sous-lacustres». Un travail effectué d'avril 1957 à janvier 1965 au Laboratoire cantonal de Neuchâtel, publié en 1974.

Anouk ORTLIEB

## L'homme acteur urbain

### Concours artistique pour les étudiants

Il n'y a pas que la fréquentation assidue des bibliothèques universitaires et des salles de cours qui puissent servir de nourriture intellectuelle aux étudiants. L'art en constitue une autre d'autant plus appréciée quand on en est le géniteur. Et c'est justement pour permettre de confronter les activités créatrices de chacun que la Fédération neuchâteloise des étudiants (FEN) organise un concours artistique placé sous le thème de «l'homme acteur urbain».

Le concours est ouvert à toute personne inscrite dans un établissement du post-secondaire romand (gymnases, écoles de commerce, universités, etc.). Soixante d'entre eux ont d'ailleurs déjà été contactés par la FEN jusqu'au 28 février 91 sous la forme de récits, nouvelles ou poésies ne dépassant pas dix pages dactylographiées, de une à trois photographies en noir et blanc ou de toute autre technique et procédé bi-dimensionnel de création. Les étudiants pour-

ront présenter un travail par domaine. Les trois meilleures œuvres présentées dans chacune des catégories seront récompensées par des prix en espèces de 1500, 1000 et 500 francs généreusement offerts par des sponsors.

Les frais de fonctionnement n'étant cependant pas entièrement couverts, d'éventuels autres mécènes sont encore recherchés. L'œuvre la plus originale sera en outre récompensée par un prix sous la forme d'un vol aller-retour de Genève à Zurich. Un jury composé de professionnels et d'artistes de renom a d'ores et déjà été désigné pour départager les futurs concurrents.

Les prix seront remis lors du vernissage de l'exposition présentant la plupart des œuvres et qui sera organisée à Neuchâtel à une date non encore déterminée. Enfin, les travaux primés seront regroupés dans une plaquette de 48 pages tirée à 1500 exemplaires et offerte par l'Université de Neuchâtel. (cp)

● Le règlement ainsi que les talons d'inscriptions peuvent être obtenus auprès du secrétariat des établissements du post-secondaire ou à la Fédération neuchâteloise des étudiants, Clos Brochet 10, 2000 Neuchâtel (tél. 038/25.91.60)

Depuis quelque temps déjà les élèves de dernière année du Collège de Villers-le-Lac laissent une trace de leur passage dans l'établissement. Depuis cette année une peinture monumentale en trompe l'œil décore un mur extérieur.

Les années précédentes ce furent des bas-reliefs en siporex, des travaux de décoration à l'intérieur de l'enceinte du collège. 1990 innove vers l'extérieur puisque c'est le mur d'accès au gymnase qui a reçu des milliers de coups de pinceaux depuis la rentrée de septembre. C'est en accord avec la municipalité que les élèves ont donné vie, égayé un mur en béton triste et gris, support idéal de toutes sortes de graffiti.

Après une reconnaissance des lieux pour une prise de conscience de l'échelle du support et du thème, en partant de croquis sur le mouvement et la configuration de l'escalier, sept projets ont été réalisés (baskets géantes, disciplines sportives mélangées...) qui furent déposés en mairie.

Le choix des élus s'est porté sur un personnage arborant les marches d'escalier en courant et laissant derrière lui une trace, un mouvement composé des initiales de l'auteur du projet.

## Les élèves décorent «leur» cité

### Peinture monumentale au Collège de Villers-le-Lac

Dès septembre le mur fut préparé par les employés municipaux et ce furent 80 élèves qui chaque semaine, pendant les heures de cours de dessin et parfois même durant le congé du mercredi, se sont relayés pour peindre, barbouiller le mur dans un esprit de création permanente.

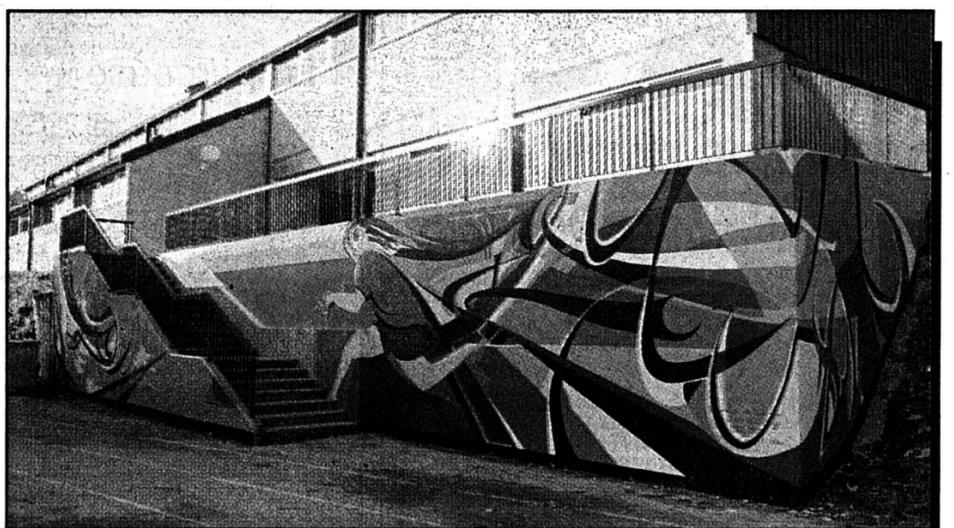
L'atelier d'Arts plastiques du collège a lui aussi mis la main à

la pâte pour la finition, la précision du trait, du geste. L'ensemble de la création a également été appuyée et conseillée par les peintres de l'AAVM (Association artistique du Val de Mor-teau).

Après 60 heures de travail le projet est terminé. Il sera protégé d'un vernis antigraffiti car il serait en effet dommage que

cette «œuvre d'art» ne soit pas respectée comme il se doit.

Les regards des passants qui s'arrêtent devant la fresque sont autant de victoires pour les élèves du Collège de Villers-le-Lac. Ils en tirent une certaine fierté et sentent qu'ils contribuent à leur mesure à l'élaboration du décor de «leur» cité. (rv)



Au pas de course vers la salle de gymnastique appelée gymnase en France.

(Very)

**RESTAURANT DE BIAUFOND**

**horaire d'hiver**

Le Restaurant sera fermé  
**du lundi au mercredi**  
dès le 3 décembre 1990,  
jusqu'à nouvel avis.

**fermeture annuelle**  
du 17 décembre au 16 janvier inclus  
☎ 039/28 64 85

28-126355



**Comestibles**  
**El Canario**

Terreaux 2, La Chaux-de-Fonds  
☎ 039/28 20 90/28 61 20  
POISSONNERIE - SPÉCIALITÉS  
BOUCHERIE - CHARCUTERIE

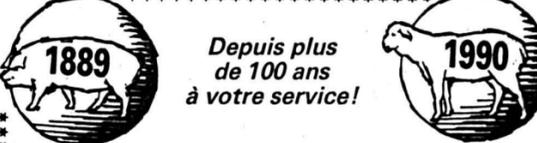
Grand choix de saucisses  
CARISA

Action de la semaine

**Huîtres de Bretagne**

No 2 Fr. 8.- la dz  
No 3 Fr. 6.- la dz

28-012613



Depuis plus  
de 100 ans  
à votre service!

**Boudin à la crème**  
**Saucisse à rôtir**  
**de porc et de veau**

Pour un bon souper:  
**tripes cuites**

28-012465



Le maître-boucher  
votre spécialiste  
en viande

28-012465

● spectacles-loisirs

**JAZZ**

**CARLOS BAUMANN**  
**QUARTET: SCHIZODIE**

Samedi 8 décembre à 22 heures

Avec la collaboration de



CHaque mois, deux concerts de jazz  
Rue du Progrès 4  
La Chaux-de-Fonds  
Tél. 039 / 28 65 33

Le p'tit Paris **L'Impartial**

**Un atout de plus**  
**à La Chaux-de-Fonds**

**TIBO** EXPOSITION de mobilier et sièges de bureau

Ordinateurs et imprimantes  
Machines à écrire et à calculer  
Photocopieurs et télécopieurs  
Destructeurs de documents



Apple Computer



039/26 66 66

Cap Snd  
CENTRE COMMERCIAL ET DE LOISIRS  
19, bd des Eplatures  
2304 La Chaux-de-Fonds

**Salon canin «Chez Lala»**



Elisabeth et Gilbert  
JACOT  
Numa-Droz 74  
La Chaux-de-Fonds  
☎ 039/23 03 63



L'affection en plus  
91-45834

**BMW 325 IX**

4 portes, intérieur cuir, toit ouvrant, jantes aluminium, pneus neige, 1987, 73 000 km. Fr. 25 000.-

Centre de vente Toyota  
Avenue Léopold-Robert 117  
La Chaux-de-Fonds  
☎ 039/23 64 44

28-012003

**Exprimez vos vœux et votre amitié**

**Avec vos meilleures photos.**




Personnalisez vos gestes de sympathie avec vos photos.

Vous trouverez chez nous un grand choix de

- Cartes de vœux
- Cartes passe-partout
- Calendriers de table
- Calendriers à suspendre

Passer-nous voir, nous vous conseillerons avec plaisir. PRIX TRÈS AVANTAGEUX.

**brugger**

La Chaux-de-Fonds L-Robert 23-25 (039) 23 12 12

TV VIDEO PHOTO - HI-FI DISQUES



Chez votre spécialiste photo: la qualité Labo Kodak  
**LES PROS DE LA PHOTO**

28-012192

**Noël approche**

BOUTIQUE  
**«Votre Nom et Plus»**  
BRODERIE ASSISTÉE PAR ORDINATEUR

Faites plaisir avec un cadeau très particulier

Broderie sur linges de bain et peignoirs  
Savons aux fruits et fleurs - Sels de bain

Dans l'espace «Aigle Corner», Léopold-Robert 73  
Tél. 039/23 40 53 - La Chaux-de-Fonds

91-45854

**OCCASION:**

- 560 SEL:
- Décembre 1987 •
- 52'000 km • toutes options

GARAGE DES FALAISES  
**LANTHEMANN**  
- NEUCHÂTEL-21 31 41 -

● divers

QUINCAILLERIE

**P.-A. KAUFMANN & FILS**

MARCHE 8-10 - 2300 LA CHAUX-DE-FONDS 2  
☎ 039/23 10 56

Votre Quincaillerie au cœur de la ville

**BOSCH micro**



La scie



La perceuse



Le graveur

28-012191

**VITRERIE jost**

JOUR et NUIT 26 40 77

28-012108

**COPI**

...de vraies couleurs dans la photocopieuse!

91-138

Av L.-Robert 108 La Chaux-de-Fonds

**Lunetterie Centrale**

Lunetterie Centrale  
Lunetterie Centrale  
Lunetterie Centrale

Jacques-E. Mahéas  
Daniel-JeanRichard 15  
Tél. 039/23 22 00  
La Chaux-de-Fonds

28-012391

**FUST**

aux anciens prix

Electroménager  
Cuisines / Bains  
Luminaires

**Lave-vaisselle**

Immense choix de modèles Bauknecht, Bosch, Novamatic, Electrolux, V-Zug, Miele... Par exemple:

**Miele G 522 i**  
12 couverts standard, 4 programmes de lavage et divers programmes économiques. H 82-87/L 60/P 57 Location 63.-/m.\*  
Prix choc FUST **1495.-**

**Vaissella Novamatic GS 9.3**  
10 couverts standard, 6 programmes de lavage, adoucisseur d'eau incorporé de série. Location 63.-/m.\* **1495.-**

**Electrolux ECD-22**  
4 couverts standard. Consommation: 12 l d'eau et 0,7 kWh seulement! Programme court, système de coupure d'eau.  
Prix vedette FUST Location 42.-/m.\* **998.-**

- Durée de loc. min. 6 m.\*/droit d'achat
- Toutes les marques en stock
- Modèles d'occasion et d'exposition
- Garantie du prix le plus bas!

Votre argent sera remboursé si vous trouvez ailleurs, dans les 5 jours, un prix officiel plus bas.

105-2569-04-4

La Chaux-de-Fonds, Jumbo	039 26 68 65
Bienne, rue Centrale 36	032 22 85 25
Neuchâtel, rue des Terreaux 5	038 25 51 51
Marin, Marin-Centre	038 33 48 48
Réparation rapide toutes marques	021 311 13 01
Service de commande par téléphone	021 312 33 37

## Le feu à Cisa

### L'alarme a parfaitement fonctionné

**Bien plus de peur que de mal.** Le feu de chauffage qui a mis en émoi hier soir pompiers et responsables de l'usine de traitement des déchets chlorés CISA a été maîtrisé en 20 minutes. Grâce aux mesures de sécurité prises depuis trois ans.

L'alarme automatique s'est déclenchée à 21 h 05, hier soir, au poste. Le feu avait pris dans une simple chaudière à mazout de CISA, utilisée 24 h sur 24 pour les opérations de distillation de l'usine. Un rideau d'eau tombait en même temps que l'alarme, séparant du reste de l'usine le local abritant la chaudière.

Par hasard en exercice, une douzaine de caporaux et sergents du corps des sapeurs-pompiers, ainsi que leurs instructeurs sont intervenus aussitôt avec les premiers-secours. Une trentaine d'hommes en tout étaient sur le terrain. Le feu a été assommé à l'eau, tandis qu'un lance-poudre était installé par précaution. En 20 minutes, le début de sinistre était maîtrisé. (rn)

La cause du sinistre est pour l'heure inconnue. La chaudière avait été remplacée il y a cinq ans.

«Le système d'alarme a parfaitement fonctionné», a commenté le major Jean Guinand. Sur place également, le directeur de CISA M. Pierre-André Meyrat, le conseiller communal Georges Jeanbourquin, le chef du Service de l'hygiène et de la protection de l'environnement M. Jean-Jacques Miserez, notamment, ont pu mesurer la nécessaire efficacité de moyens de protection mis en place dans l'usine entre 1987 et 1989.

Avant cette période, il n'y avait en effet ni compartiment isolant, ni alarme, ni rideau d'eau autour de cette chaudière, tandis que des produits inflammables étaient encore stockés dans l'usine même... Bien plus de peur que de mal: le feu de chaudière comme toute «banale» d'hier soir aurait pu provoquer une catastrophe il a quelques années! (rn)

## Happy Birthday

### Bourse-exposition de timbres-poste

Plein succès pour la Société Timbrophilia de La Chaux-de-Fonds lors de sa bourse-exposition qui s'est déroulée dimanche à la Channe valaisanne à l'occasion de la 53e «Journée nationale du timbre».

Nombreux furent les visiteurs, philatélistes chevronnés, débutants ou simples curieux, à la recherche d'une pièce rare, d'un timbre orné d'une oblitération centrée, d'une enveloppe premier jour ou encore d'une carte postale ancienne proposés par des membres de la société.

Douze cadres d'exposition présentant quelques pages des plus belles collections locales permettaient de se familiariser avec le montage d'une collection. On pouvait admirer notamment des timbres suisses de 1914 à 1934, des thématiques se référant aux Jeux olympiques

ou à des fusées et satellites, des cartes postales anciennes, une illustration très décorée de timbres et enveloppes suisses. La palme fut toutefois remportée par une collection présentant les premiers timbres non dentelés, oblitérés et sur enveloppes, de tous les pays d'Europe: France (1853, Napoléon III), Espagne (1856, Isabelle II), Belgique (1894, Léopold Ier), Danemark (1858, armoiries royales), Grèce, Lombardie-Vénétie, Prusse, Suisse, Bavière, Grand Duché de Bade, Saxe, et surtout le célèbre «Penny Black» anglais, avec en profil le visage de la reine Victoria, le premier timbre qui, grâce à Rowland Hill, vit le jour le 6 mai 1840, il y a donc 150 ans, un âge fort respectable pour le fondateur d'une dynastie aujourd'hui forte de plus d'un demi-million de descendants... (edc)



De nombreux visiteurs pour cette 53e «Journée nationale du timbre».

# Le MIH à Amsterdam

## Trente pièces pour l'expo «Images of Time»

Pendant un peu plus d'un mois, Amsterdam s'offre la vaste collection horlogère qu'elle n'a pas. Parmi 800 documents et pièces exposés à la Nieuwe Kerk, une église sur la place du Dam, 30 proviennent du MIH.

Qu'est-ce que le temps? C'est à cette grande question que tente de répondre l'exposition «Images of Time», les images du temps, ouverte jusqu'au 6 janvier dans la «nouvelle église», juste sur la célèbre place du Dam d'Amsterdam. Les quatre thèmes principaux sont la me-

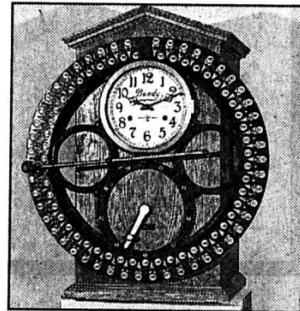
sure du temps, le temps dans la physique, le temps dans la nature, ainsi que temps et société.

Les 800 pièces et documents présentés constituent une vaste rétrospective d'instruments à mesurer le temps, dit Mme Catherine Cardinal, le conservateur du Musée international d'horlogerie qui participait mardi dernier à l'inauguration de l'expo. Sa présence témoignait de l'importance du prêt consenti par le Musée chaux-de-fonnier: une trentaine de pièces.

Ce sont surtout des montres et instruments du XIXe et début

du XXe siècles des collections du MIH qui ont pris le chemin de la Venise du Nord. Parmi eux, un cadran solaire chinois, une montre japonaise, une horloge à eau. «Des choses un peu particulières», note Mme Cardinal. Deux films complètent le lot: l'un sur Charles-Edouard Guillaume, l'autre sur l'Astrarium de Dondi.

Le MIH figure ainsi parmi les principaux prêteurs pour cette exposition temporaire destinée au grand public comme aux spécialistes. (rn)



L'une des pièces prêtées par le MIH. (MIH)

## «S'inspirer de l'histoire...»

### Assemblée de la Société suisse des officiers

**Ordre du jour important dans les annales de la Société suisse des officiers, rassemblés hier soir à la Channe Valaisanne. L'assemblée générale a ratifié le contrat de fusion des sections La Chaux-de-Fonds-Le Locle, unies désormais dans la dénomination «Société des Officiers des Montagnes neuchâteloises».**

La nouvelle société est présidée par le major Jobin. Le capitaine Schallenberger en est le vice-président. Sont membres du comité les capitaines Sigrist, Lanz, Paratte, les premiers lieutenants Stalder, Cosandey, Schwarz, Juillard, L'Héritier, Romy. L'assemblée générale, suivie par de nombreux officiers, a été précédée d'une conférence donnée par le divisionnaire Jean Abt. Le

major Jobin a rappelé la carrière militaire du conférencier, lieutenant d'infanterie en 1960, instructeur dès 1964, Ecole supérieure de guerre à Paris, commandant d'une école militaire au Polytechnicum de Zurich.

#### ÉPOQUE CHARNIÈRE

Epoque chargée de menaces autant que de promesses, le divisionnaire invita d'abord à tirer les leçons de l'histoire, à bien gérer le patrimoine laissé par les aînés. Inculquer le sens du devoir, de l'honneur, c'est aussi le rôle d'un officier et ce qu'attendent les jeunes.

La bousculade des récents événements internationaux interpelle. La Suisse peut-elle se permettre de renoncer à adapter

son appareil de sécurité. L'histoire est un éternel recommencement. «Nous nous trouvons à un moment de tensions, entre hier et demain, particulièrement délicat. Nous sommes dans une phase de déstabilisation. Les bouleversements à l'Est ont toujours eu des répercussions sur le comportement de l'Ouest. Les alliances militaires menacent de se disloquer...»

#### ABSENCE DE SÉCURITÉ CRÉDIBLE EN EUROPE

Les Européens n'ont pas développé entre eux un système de sécurité crédible. A l'Est, pour le moment, c'est le vide stratégique, les pays mettent en place une armée de milice.

Quant à la réunification allemande, elle est annonciatrice

d'autres revirements de situations. Quelle place ces millions d'habitants prendront-ils dans le nouvel ordre continental, aux côtés de la Russie?

Les chances de l'unification de l'Europe sont-elles passées avec l'unification de l'Allemagne? Et le tiers monde va peser d'un poids considérable dans le bassin méditerranéen, quinze puissances au moins produiront leur propre force balistique.

La Suisse est un secteur de sécurité, apprécié par nos voisins européens. L'armée suisse a la chance d'être populaire, bien insérée dans la mosaïque sociale et politique. Le décalage est minime entre les exigences réciproques, conclut le divisionnaire. D. de C.

## Risques d'écart du budget

### Bientôt la revue 1991 du Conseil général

Après les soins à domicile, il sera largement question du budget 1991 à la prochaine séance du Conseil général, le 12 décembre. Le Conseil communal a présenté son point de vue lors d'une conférence de presse (voir notre édition de mercredi dernier). La commission du budget donne son point de vue dans un rapport différencié.

Compte-tenu des événements du Golfe, la commission considère que le budget 1991 «se maintient dans des chiffres habituels, contrairement à celui d'autres collectivités publiques (...). La situation est jugée acceptable. A ses yeux cependant, le risque est grand de voir les comptes s'écarter sensiblement du budget, compte tenu du fait que le Conseil communal n'a pas revu entièrement le budget après les événements survenus dans le Golfe.

Le rapport dresse ensuite une liste de problèmes particuliers qui précède un examen de détail dont voici quelques extraits:

**Enfants étrangers.** Le budget de l'instruction publique prend du poids, du fait de l'augmenta-

tion du nombre d'élèves et des charges salariales dues au 13e salaire. Mais il y a un problème supplémentaire, qui, dit la commission, découle de l'arrivée massive d'enfants étrangers et non francophones. Il est partiellement la conséquence de l'arrêt relatif à l'intégration des enfants «clandestins», dont l'effet a été sous-estimé. Actuellement, il y a cinq classes d'accueil au niveau secondaire et six en primaire.

**Eau et électricité.** Le budget prévoit des adaptations du tarif de l'eau (+14,4 cts/m<sup>3</sup>) et de l'électricité (+2,5 cts/kWh) et du gaz naturel (+1,0 ct/kWh)

**Loyers.** «La hausse du taux hypothécaire n'est jamais motif à une hausse du loyer» (des locatifs de la commune).

**Home d'enfants.** Le Conseil général sera bientôt saisi d'une demande de crédit de trois millions de francs environ destiné à la rénovation des bâtiments.

**Hôpital.** La règle de domiciliation en ville pour le personnel hospitalier pourrait être remise en cause par le canton si celui-ci décidait d'accepter de reconnaî-

tre la totalité du déficit de l'hôpital. En outre, il semble que l'Etat aie envisagé une baisse linéaire des budgets 1991 des hôpitaux. En cas de réduction, c'est le personnel qui serait touché au premier plan.

**Ecole enfantine.** Une dizaine d'enfants n'ont toujours pas trouvé de place dans un jardin d'enfants.

**TPR.** Il est possible que la contribution financière doive être revue en cours d'année en fonction des résultats de l'étude actuellement en cours.

**La Chaux-de-Fonds pénalisée.** Suite au refus de la décentralisation de l'administration communale, la commune reste fortement préjudicée quant à la répartition des flux économiques dans le canton, dit la commission. «Ce désavantage se chiffre à plusieurs millions par année». La commission réclame des démarches pour que cela cesse.

**Place de l'Industrie.** Un nouveau projet consiste en un aménagement de surfaces pouvant être exécuté par la voirie, ce qui en réduit le coût. (rn)

### Conducteur blessé

Dimanche à 19 h 45, M. Ralph Le Dindh, 39 ans, de la ville, circulait rue de l'Hôtel-de-Ville en direction nord. Arrivé à la hauteur du No 71, dans un virage à droite, il a perdu la maîtrise de son véhicule qui a traversé la chaussée de droite à gauche pour heurter la voiture de M. C. H., également domicilié en ville, qui circulait en sens inverse. Blessé, M. Le Dindh a été transporté par ambulance à l'hôpital.

### Train routier contre auto

Un train routier léger conduit par M. R. G. de Bâle circulait, hier à 11 h 20, rue de la Serre en direction est. A l'intersection avec la rue du Dr-Coullery, il entra en collision avec la voiture de Mme M.-D. M., de la ville, qui circulait sur cette même rue, en direction nord. Mme D., Mme M.-D. M. et sa fille L. ont été conduites à l'hôpital par la police locale. Après avoir subi un contrôle, elles ont pu quitter cet établissement.

### CELA VA SE PASSER

#### Artrio au Théâtre

Pour les petits et les grands, le fabuleux spectacle d'Artrio sera présenté au Théâtre mercredi 5 décembre, à 15 h et 20 h; ce spectacle est inscrit dans la saison du théâtre des enfants du TPR et le goûter est offert dès 14 h 30. (ib)

### SERVICES

Bibliothèque de la Ville: prêt, discothèque, salle de lecture, lu 14-20 h, ma-ve 10-20 h, sa 10-16 h. Département audiovisuel, lu 14-18 h, ma-ve 10-12 h, 14-18 h, ou sur rendez-vous.

Pharmacie d'office: Versoix, Industrie 1, jusqu'à 19 h 30. Ensuite, Police locale, ☎ 23 10 17, renseignera. Urgences médicale et dentaire: ☎ 23 10 17 renseignera.

Hôpital: ☎ 27 21 11.

### NAISSANCES

Patrick et Nicole WEIBEL sont plus qu'heureux d'annoncer la naissance de **MORGANE** Elle a poussé son premier cri à 2 h 18, le dimanche 2 décembre 1990, à l'hôpital de Landeyeux C'est SUPER! GÉNIAL! FABULEUX! On devrait faire ça plus souvent!!

28-126388

**CLINIQUE de la TOUR** Pierre et Isabelle STUDER ont la joie d'annoncer la naissance de leur petite fille **CELIA DORIS, PAULA** à La Chaux-de-Fonds

28-012240

## Auditoire sous le charme

### Orgue et cuivres à l'église Saint-Pierre

La soixantaine de personnes qui, vendredi dernier, sont allées au concert de Mady Bébert et du Quatuor Euterpia à l'église catholique-chrétienne n'ont pas regretté leur soirée. Une heure et demie durant, l'auditoire est resté sous le charme des sonorités aériennes, fluides, tantôt subtiles et tantôt éclatantes, tantôt suaves et tantôt déferlantes, des cuivres et de l'orgue.

Un capriccio de Frescobaldi, dans un arrangement concertant pour cuivres et orgue de Mady Bébert, donnait d'entrée

le ton, expressif et disert, de l'ensemble des interprétations, allant d'une riche et vigoureuse canzone de Adam Jarzelski (XVIIe siècle) au mystérieux Château de la fée Fluide de Pierre-Alain Monnot, jeune compositeur neuchâtelois et instrumentiste du Quatuor Novus, en passant par une délicieuse partita de Danceries de la Renaissance signée Claude Gervaise (XVIIe siècle) et un truculent Quartettino en trois mouvements du Hollandais Jan Koetsier (1911).

L'orgue donnait la pleine mesure de ses timbres et de son toucher dans une toccata finement ciselée de Frescobaldi, un tiento de bataille musclé de Juan Cabanilles (XVIIe s.), la magistrale partita de J. S. Bach sur «O Gott, du frommer Gott» et les pétillants Scherzetto et Postlude de Louis Vierne (1870-1937), organiste de Notre-Dame de Paris. Le concert se termina dans la brillante et somptueuse vision de l'étoile du matin du jeune compositeur zurichois Paul Muller. (fe)

**bernoise**  
vie La Bernoise  
Compagnie d'assurance sur la vie

**Gilbert Chevalier**  
Inspecteur pour le district du Locle, résout tous vos problèmes d'assurances.

Toutes branches  
+ Prêts hypothécaires  
Rentes viagères  
Placements  
Analyse des portefeuilles d'assurances pour le privé et l'industrie.

Le Corbusier 6 - 2400 Le Locle  
☎ 039/31 31 55

28-14185

thierry  
**VOISSALI**

2416 les brenets  
les recettes 205  
039 - 32 19 00

peinture - maçonnerie - carrelage - rénovations  
28-14262

immobilier

Gérance d'immeubles  
Toutes transactions immobilières  
Promotion immobilière  
Achat - Vente - Courtage

**Régie immobilière P. Béguin**

Tél. (038) 53 50 82

A louer, au Locle dans quartier résidentiel  
**appartements**  
de 2½ pièces et 4½ pièces  
renovés, cuisines agencées, balcon, cave  
Loyer: Fr. 780.- charges comprises  
Fr. 1250.- charges comprises  
Entrée 1er février 1991

87-1107

immobilier

A louer au Locle, rue de l'Avenir:  
**petit appartement**  
de 2 pièces  
ancien, avec cuisinette.  
Libre tout de suite. Fr. 265.-/mois,  
charges comprises.  
Ecrire sous chiffres 28-975164  
à Publicitas, 2400 Le Locle.

L'annonce,  
reflet vivant  
du marché

gastronomie

**Une petite réception.**  
Les feuilletés, les amuse-bouche.  
...Et le pain-apéritif: la surprise du chef  
préparée avec votre complicité!



Le Locle  
Rue du Temple 7. Tél. 31 13 47

Au carrefour de toutes les gourmandises!  
**PATTHEY**

**Frutiger**

**CONFECTION**  
Daniel-JeanRichard 15, Le Locle  
☎ 039/31 17 20  
Entreprise familiale  
Fermé lundi matin

chèques fidélité

**En décembre**  
**ouvert le mercredi**  
**après-midi**  
Grand choix, service personnalisé

91-253

offres d'emploi

**LA FONDATION**  
**LES BILLODES**  
Centre pédagogique  
2400 Le Locle

met au concours un poste d'  
**ÉDUCATEUR**

Exigences:  
diplôme reconnu d'éducateur avec expérience dans le domaine de l'éducation spécialisée.

Entrée en fonction:  
1er mars 1991.

Traitement:  
selon convention collective neuchâteloise de travail.

Les offres de service écrites avec curriculum vitae sont à adresser à **M. Claude Baume, directeur du Centre pédagogique Les Billoles, Monts 28, 2400 Le Locle.**

28-01429

immobilier

A louer  
**locaux industriels**  
**neufs**  
surface 1000 m<sup>2</sup> divisible, hauteur 4 mètres.  
**Situation:** axe principal La Chaux-de-Fonds - Le Locle.  
Les Eplatures - Rue du Jura industriel

Entrée dès mars 1991.  
Place de parc à disposition.  
Pour renseignements contacter M. D. Asticher.



Garage Asticher  
Léopold-Robert 165  
2300 La Chaux-de-Fonds  
☎ 039/26 50 85

28-012196

Haute-Savoie

Location par semaine pour skieurs, 4-5 lits, moderne, balcon.

021 312 23 43  
Logement City  
300 logements de vacances!  
18-1404/4x4

**Isuzu**  
**Trooper**  
**4 WDL Luxe**  
comme neuve,  
27 000 km,  
expertisée.  
Fr. 16 000.-  
☎ 021/25 65 18  
22-302347

**DENIS CORNU**  
MENUISERIE  
ÉBÉNISTERIE - VITRERIE

RUE DE LA SERRE 90  
TÉL. 039 23 07 55  
2300 LA CHAUX-DE-FONDS

039/31 48 70



**Nouveaux menus**

Tous les mercredis:  
souper tripes

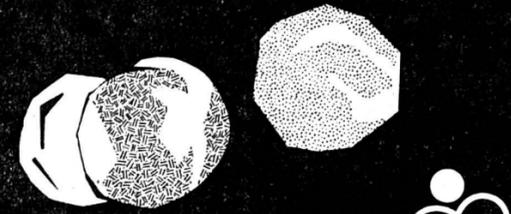
Toujours nos spécialités de chasse

Se recommande:  
Albert Wagner, cuisinier

Fermeture hebdomadaire le lundi

91-277

**Une petite envie.**  
Onze sortes de truffes maison:  
à fondre de plaisir.



Le Locle  
Rue du Temple 7. Tél. 31 13 47

Au carrefour de toutes les gourmandises!  
**PATTHEY**

**CRÉDIT RAPIDE**  
038/51 18 33  
Discretion assurée.  
Lu à sa de 10 à 20 h  
**Meyer Finance**  
+ leasing  
Tirage 28  
2520 La Neuveville

06-001575

immobilier

**cti**  
gestion immobilière sa  
Raffinerie 1, 2000 Neuchâtel, ☎ 038/24 22 44

**A louer**  
au 1er janvier 1991  
à la rue du Nord  
à La Chaux-de-Fonds  
**appartement**  
**3 pièces rénové**  
Fr. 1090.- plus charges.  
Pour visites et renseignements,  
s'adresser à la gérance.

28-000152

MEMBRE SNGCI  
ASSOCIATION DE LA SOCIÉTÉ NEUCHÂTELLOISE  
DES GÉRANTS ET COURTÈRES EN IMMOBILIÈRES

**Répondez**  
**s.v.p.**  
**aux offres**  
**sous chiffres...**

Nous prions les personnes et les entreprises qui publient des annonces sous chiffres de répondre promptement aux auteurs des offres qu'elles reçoivent. C'est un devoir de courtoisie et c'est l'intérêt de chacun que ce service fonctionne normalement. On répondra donc même si l'offre ne peut être prise en considération et on retournera le plus tôt possible les copies de certificats, photographies et autres documents joints à ces offres. Les intéressés leur en seront très reconnaissants, car ces pièces leur sont absolument nécessaires pour répondre à d'autres demandes.

**CONSTRUCTION SERVICE**  
EDMOND MAYE SA  
Tél. 039 / 271 171

A vendre à la Chaux-de-Fonds  
**APPARTEMENT NEUF**  
**3 1/2 PIÈCES (93 m<sup>2</sup>)**  
avec cheminée et cuisine agencée,  
cave et galetas.  
Rue Numaz-Droz 101, 3e étage.  
**PRIX: 250'000.-**

MEMBRE SNGCI  
Contactez-nous pour une visite.

28-000192

Publicité intensive,  
Publicité  
par annonces

mini-annonces

**immobilier**  
Vends, à Maïche, **MAISON**, 2 appartements. ☎ 0033/81 68 10 56  
28-470908

A louer au Locle, quartier de la gare, **APPARTEMENT** de 2½ pièces, tout confort, libre tout de suite, avec cheminée de salon, cuisine agencée et jardin. Fr. 1230.-, charges comprises. ☎ 039/23 17 84  
28-463609

Particulier cherche à acheter **PETIT IMMEUBLE À RÉNOVER**. Ecrire sous chiffres 28-470894 à Publicitas, 2400 Le Locle.

**demandes d'emploi**  
**TOUS NETTOYAGES.** ☎ 038/53 53 74  
91-45751

**FERBLANTIER-COUVREUR**, frontatier avec permis, cherche emploi. Ouvert à toutes propositions. ☎ 0033/81 58 35 60  
28-463646

Jeune homme, **CHARPENTIER**, cherche emploi charpente ou autre. ☎ 0033/81 43 61 09  
28-470878

chambres à louer

**LES PONTS-DE-MARTEL**, à louer chambre indépendante avec W.-C. ☎ 038/42 62 70  
87-995

marché de l'occasion

Vends **SEAT IBIZA**, avril 1989, 20000 km. Fr. 10 500.-. ☎ 039/23 22 39, soir.  
28-463643

Vends **NISSAN CHERRY TURBO**, blanche, 111 000 km, expertisée. Prix à discuter. ☎ 039/28 65 19, soir.  
28-463645

Vends **GOLF GLS**, automatique, 1979, 95 000 km, expertisée, pneus sur jantes été/hiver. Fr. 2300.- à discuter. ☎ 039/23 05 40  
28-463641

A vendre **VW PASSAT SYNCRO 5 E**, modèle 1987, 71 000 km, avec accessoires. Fr. 18 000.- à discuter. ☎ 038/25 92 79 ou 077/37 18 32  
28-031028

Vends **SUBARU JUSTY 4 WD**, 1986, 5 portes, expertisée, 56 000 km, roues neige, 4 pneus été, radiocassette. Fr. 7900.-. ☎ 039/26 84 14, soir.  
28-463642

offres d'emploi

**URGENT**, cherche **DAME** ayant la force de lever un malade 2 fois par jour. Pour tout renseignement: ☎ 039/23 05 50.  
91-45742

gastronomie

**Un petit plus.**  
Le secret de la fameuse Taillaule de La Brévine.



Le Locle  
Rue du Temple 7. Tél. 31 13 47

Au carrefour de toutes les gourmandises!  
**PATTHEY**

**L'annonce,  
reflet vivant du marché**

## Archives d'amateurs au service de la TV

### Les Ponts-de-Martel bientôt sur le petit écran



Anciens «acteurs» des films de Freddy Landry dont ils redécouvrent les images, les Ponliers d'aujourd'hui livrent leurs commentaires pour l'équipe TV de Pierre Barde. (Impar-Perrin)

La mémoire visuelle et cinématographique des aînés, les souvenirs de ceux-ci qui commentent les images tournées en 8 mm, voire super 8 il y a déjà 20 ou 30 ans de cela, font l'objet d'une émission de la TV romande intitulée «Avis aux amateurs». A cet effet, l'équipe dirigée par Pierre Barde était en fin de semaine dernière aux Ponts-de-Martel. Et ce durant trois jours.

Prétexte de ce déplacement de tournage aux Ponts-de-Martel: les remarquables et inoubliables films réalisés de main de maître - bien qu'il ne revendiquait que la qualité d'amateur - par feu Freddy Landry.

Cet homme pétri de talents, non seulement cinématographiques mais également musicaux, a consacré une bonne part de ses loisirs à «mettre en boîte» avec les moyens de l'époque les paysages de la région, mais surtout ses particularités, ses fêtes et manifestations diverses de son village. Tous les anciens Ponliers se souviennent avec émotion de cet homme qui n'oubliait jamais sa caméra pour immortaliser tel ou tel événement. Aussi mineur soit-il, d'ailleurs. Comme l'entrée en classe des «piou-piou», mais aussi le passage du triangle attelé à dix chevaux et conduit par le Père «Carré». Comme le souligne un habitant de la localité: «Freddy Landry était toujours là au moment où il fallait. Rien de ce qui touchait la vie des Ponts ne lui échappait.»

Ce sont de ces archives cinématographiques exceptionnelles, qui ont valeur de fresques

à la fois historiques et sociologiques, que Pierre Barde va tirer deux émissions pour la TV romande. Nous en publions les dates de diffusion dès qu'elles seront connues.

Pour monter ses deux émissions Pierre Barde a d'abord visionné 15 heures de films réenregistrés et repris des pellicules originales remises par la famille du défunt.

Dans une ambiance sympathique, style bistrot, de nombreux anciens Ponliers ont ensuite commenté ces diverses séquences au fur et à mesure que ces images défilaient sous leurs yeux.

Ces témoins, d'ailleurs pour la plupart «acteurs» dans les films d'alors, apparaîtront parfois à l'écran. D'autres vues seront illustrées de manière sonore grâce à des enregistrements, d'époque eux aussi, réalisés par un autre amateur, mais de prise de son celui-là: André Vuille. Il s'agira surtout de partitions exécutées par le chœur mixte paroissial ou la fanfare «Sainte-Cécile» interprétant des compositions du même Freddy Landry. Les écoliers en ont aussi enregistré quelques-unes à cet effet. Notamment celle du «Petit village».

A propos des deux émissions, actuellement en montage dans les studios de Genève, le réalisateur les présente comme «assez exceptionnelles», en raison de «la qualité des images tournées par M. Landry, de sa sensibilité, de sa personnalité et de ce qu'il a représenté au village par ses nombreuses activités». (jcp)

# Les Brenets: des chiffres noirs planifiés

## Plus de 15.000 francs de bénéfice au budget 1991

Deux points principaux, lors du Conseil général des Brenets du 12 décembre prochain: le budget 1991, qui prévoit un bénéfice de 15.164,65 fr., et la nomination d'un nouveau conseiller communal en remplacement de Michel Guinand (radical) qui démissionne pour raisons de santé.

Le total des charges est devisé à 3.681.988 fr. et le total des revenus, à 3.697.152 fr. Parmi les charges, le point le plus lourd est constitué par l'enseignement, soit 874.104 fr. prévus au budget. Quant à la principale source des revenus, elle provient des finances et impôts, soit 2.414.230 fr. (l'impôt sur le revenu des personnes physiques est estimé à 1,4 million, et l'impôt des frontaliers, à 450.000 fr.)

Le Conseil communal relève plusieurs points dans ses commentaires. Nous en citons quelques-uns ci-dessous.

● Administration: dès 1991, le personnel communal bénéficiera du 13e salaire. De plus, il a aussi été tenu compte des effets

de la hausse du taux hypothécaire sur la construction.

● Enseignement: en 1989, la jardinière d'enfants ne bénéficiait que d'un poste partiel, mais l'effectif étant redevenu normal, le poste est à nouveau complet pour l'année scolaire 1991-1992. On a également tenu compte dans le budget d'un dépassement (dû à une quantité de petits travaux) concernant la réfection du collège du village.

● Culture-sports-loisirs: Jean-Claude Dürig a déposé un projet de rehaussement du port NLB. Bien que cette dépense lui incombe, la commune devra remettre en état les accès et les quais. Toujours au même chapitre, le Conseil a accepté de revoir la subvention communale concernant la paroisse catholique, par souci d'équité envers chacune des paroisses.

● Prévoyance sociale: suite à l'initiative de 1982 sur l'amélioration de la santé publique, le Service d'aide familiale des Montagnes neuchâtelaises a dû s'adapter à ces nouvelles exi-

gences, d'où augmentation des taux des subventions communales, qui passeront dès 1991 de 50 centimes à 3 fr. par habitant. ● Trafic: l'abonnement général cantonal prendra effet le 1er mars 1991. Son coût annuel (quelque 3 millions de fr.) sera pris en charge à raison de 65% par l'Etat et 35% par les communes. Pour 1991, la participation financière des communes a été estimée à 7 fr. par habitant, un montant qui s'ajoute à la part communale habituellement versée.

● Environnement: l'exécutif a fait procéder à la visualisation

par caméra vidéo d'une partie du réseau d'égouts. Le tronçon le plus dégradé est celui qui tend de l'usine Comadur à l'usine Isatech. Comme ce dernier est situé sur le bassin versant des sources communales, l'exécutif a décidé de le remettre en état au plus vite compte tenu des risques de pollution.

● Economie publique: une participation communale a été prévue en vue de la création d'un office du tourisme régional, destiné à desservir l'ensemble des communes des Montagnes neuchâtelaises. CLD

### Quatorze ans à l'exécutif

Michel Guinand, qui passera donc le flambeau à son successeur le 12 décembre prochain, est actuellement le plus ancien membre de l'exécutif brenasien. De 1956 à 1960, il a siégé à la Commission scolaire. De 1960 à 1968, il a siégé au Conseil général dans les rangs

du parti libéral-ppn. Plus rien de 68 à 72.

Puis il a rejoint les rangs du parti radical lors de sa création, et a siégé au législatif de 1972 à 1976. Pour devenir conseiller communal, de 1976 jusqu'à aujourd'hui.

(cld)

## Nimal: quand l'exigence est belle

### Deux groupes très différents à la Grange

Samedi soir, 20 h 30 à la Grange: huit personnes exactement. Pas de quoi s'énerver. Le concert, qui a commencé avec une petite heure de retard a fini par attirer quasi une centaine de spectateurs. Salle bondée pour deux groupes fort différents.

Début de programme avec le groupe neuchâtelais Larsen Rupp, qui a eu déjà l'occasion de se faire connaître lors d'un concert sauvage dans le Bas. Les musiciens y sont allés gaillardement, ne pleurant ni sur la sueur ni sur les décibels.

Gilbert Ummel a fait une brillante démonstration des multiples possibilités du sax et des bruits aussi étranges que divers qu'on peut en tirer (par les deux bouts). Miaulements, chuintements, sanglots, hurlements, infra et ultra-sons ont rythmé une bacchanale très relevée.

Changement radical de rythmes et d'ambiance avec le

groupe neuchâtelo-américano-yougoslave Nimal. Des influences nettement classiques mises au profit d'une recherche, dans les lignes mélodiques et les arrangements, qui reflètent une grande exigence. Swing, jazz, musique ultra-contemporaine se juxtaposant avec des tam-tam déchaînés, de subtiles harmonies orientales ou des airs tziganes: un alliage détonnant, d'une séduction immédiate. Des prestations substantielles servies par des musiciens qui se complètent à merveille. Notons en particulier de superbes dialogues accordéon-batterie, la douceur du violoncelle se mêlant au punch de la grosse caisse, une velle à roue d'un pur délice...

Une musique peut-être pas évidente à appréhender, mieux faite pour être écoutée que pour danser. En ce qui nous concerne, ce n'est surtout pas un défaut. (cld)

## Gentleman-cambrioleur

### Gérardmer sur scène au Casino samedi soir prochain

«Je viendrai comme un voleur», tel est le titre, plein de suspense, de la pièce de théâtre que la troupe des AFN (Anciens d'Afrique du Nord) de Gérardmer viendra présenter au Locle, samedi soir au Casino.

#### SPECTACLE GRATUIT

Un spectacle offert gratuitement à la population dans le cadre du jumelage Le Locle - Gérardmer. Cette pièce en trois actes de Georges Tervagne se déroule dans les années 50, et met en scène huit comédiens. On y parlera château, châtelaine, spiritisme, réincarnation, tables tournantes et messages mystérieux. On l'aura compris, cette pièce n'a rien d'une tragédie et peut être vue par tous les publics. Histoire aussi de soutenir les amis de Gérardmer qui ont pris la peine de venir jusqu'à la Mère-Commune. Les comédiens resteront du reste tout le week-end, l'accueil étant assuré

par Comœdia, et le vin de l'amitié par la commune. (cld)

● «Je viendrai comme un voleur», par la troupe des AFN de Gérardmer, samedi 8 décembre à 20 h 30 au Casino.



Un fantôme d'un modèle plutôt substantiel. (sp)

#### SERVICES

**LE LOCLE**  
Bibliothèque des Jeunes: lu-ve 13 h 30-18 h, sa 10-12 h.  
Bibliothèque de la Ville: lu-ve 14 h 30-18 h 30, sa 10-12 h.

**Pharmacie d'office:** de la Poste, jusqu'à 20 h. En dehors de ces heures ☎ 31 10 17 renseignera.

**Permanence médicale:** ☎ 31 10 17 ou service d'urgence de l'Hôpital, ☎ 34 11 44. **Permanence dentaire:** ☎ 31 10 17.

#### ÉTAT CIVIL

**Naissances**  
Matthey-de-l'Endroit Marine, fille de Matthey-de-l'Endroit Stéphane François et de Matthey-de-l'Endroit, née Jacot Danielle Odile. - Butscher Paul, fils de Butscher Claude Pierre et de Butscher, née Cattin Anne-Lise Rose.

**Mariages**  
Vezzaro Giorgio et Hennet Claude. - Butty Sébastien Roger et Pascual Maribel.

#### NAISSANCE

THIERRY  
a la grande joie d'annoncer la naissance de sa petite sœur

## MICKAELA

le 2 décembre 1990  
à l'hôpital de Pourtalès

Famille Christian MONNET  
2318 Brot-Plamboz  
28-142072

#### avis urgent

Nous nous intallons dans la région locloise et nous recherchons:

## locaux 300 m<sup>2</sup>

répartis comme suit - atelier (chaîne de montage) 200 m<sup>2</sup> environ; - bureaux 100 m<sup>2</sup> environ.

Faire offre à:  
**OURSELECTRONIC SA.**  
Jambe-Ducommun 6a,  
2400 Le Locle,  
☎ 039/31 64 82.  
28-142073

#### FRANCE FRONTIÈRE

# Record du monde de ski sur herbe

## Un Maîchois à 135 km/h derrière un scooter des neiges

Le record du monde de vitesse à ski sur herbe vient d'être battu à près de 140 km/h par Stéphane Brisebard et Florian Tissot, deux jeunes Maîchois adeptes de sports extrêmes.

Scène insolite récemment dans une pâture, au lieu-dit Le Mont de Goumois: un scooter des neiges, lancé à toute allure, tracte un skieur casqué sous une pluie battante. Le compteur de la motoneige indique 140 km/h, soit une vitesse réelle de 135 km/h. Le record détenu par Eric Vauquelin est donc amélioré de 4 km/h, mais son enregistrement officiel ne pourra être établi qu'avec un contrôle radar et en présence d'un huissier.

#### DÉVALER DES VOLCANS

Stéphane Brisebard, 20 ans, a eu l'idée de ce défi sportif par goût du risque; voulant aussi s'attacher à des entreprises jugées a priori impossibles ou du moins

au succès très aléatoire. C'est un habitué des sports extrêmes. Il a fait ses classes à ski dans les éboulis rocheux du Fondereau, ravin abrupt qui plonge dans la vallée du Dessoubre entre Maîche et Saint-Hippolyte. Le ski sur rochers, c'est sa spécialité, et c'est encore plus excitant sur les pentes des volcans siliens. L'été dernier, Stéphane s'offrait une première mondiale en dévalant l'Etna puis le

Stromboli à monoski sous une pluie de scories.

Le recordman du monde de ski sur herbe signe aujourd'hui la plus belle page de sa carrière de sport-exploit. Les essais ont eu lieu derrière un scooter de 130 cv piloté par Robert Guenet, spécialiste de motoneige, vice-champion de France 89 et s'apprêtant à disputer Harricana, raid de 2500 km à travers le Canada. L'adhérence du scooter

(préféré au 4x4) est inégalable, et sa montée en puissance est progressive, bien que fantastique, sans les à-coups des changements de vitesse.

#### SUPERBE VOL PLANÉ

Le scooter du Maîchois grimpe allègrement à 160 km/h. Aussi le développement spontané des taupinières a posé quelques problèmes à Stéphane et Florian. Les skis littéralement aimantés au contact des taupinières bloquent net le skieur qui s'aplatit au terme d'un spectaculaire vol plané. Le maintien de l'équilibre à grande vitesse est l'exercice le plus difficile à maîtriser, la technique consistant à adopter une attitude ramassée, accroupie, genoux repliés, le plus près possible du sol. Le record du monde est déjà tombé à plusieurs reprises au cours des essais. Reste désormais à officialiser la performance pour entrer avec tous les honneurs dans le «Livre des Records». (pr.a.)



Il ne s'agit pas de lâcher prise!

(Prêtre)

# Une étape vers de nouvelles ouvertures

## Projet d'agrandissement du CPLN

Inauguré en 1978, le Centre de formation professionnelle du Littoral neuchâtelois (CPLN) a littéralement éclaté dans différents locaux de la ville. Cette dispersion est provisoire. Elle subsistera toutefois jusqu'à la réalisation d'un projet d'agrandissement dont le crédit de construction doit encore obtenir le consentement des autorités de la ville.

Véritable «holding» de la formation, le CPLN comprend sept écoles (trois de plus que lors de son inauguration): l'Ecole des arts et métiers, l'Ecole technique du soir, l'Ecole neuchâteloise d'informatique et de gestion, l'Ecole professionnelle commerciale, l'Ecole supérieure de cadres pour l'économie et l'administration, l'Ecole suisse de droguerie et l'Ecole technique. L'effectif de ses élèves a passé de 1800 en 1978 à 2500 cette année, la formation des adultes a progressé de 100 étudiants à 900...

Ce développement a conduit à la dispersion des salles de cours dans l'ancienne Favag, au

Junior College et dans les bâtiments de l'école primaire de la Maladière. Des solutions peu satisfaisantes, parce que ces locaux provisoires ne peuvent pas être bien équipés, précise le directeur de l'établissement M. Jean-Pierre Gindroz.

### ÉTUDE TERMINÉE

L'extension du CPLN est heureusement possible à l'ouest des bâtiments actuels où subsiste une parcelle de terrain à bâtir. L'étude du projet est terminée, mais il serait malséant de la présenter avant que le Conseil général en prenne connaissance et décide d'accorder (ou non) le crédit de construction qui lui sera demandé.

Toutefois, il ne sera pas indiscret de révéler que le projet inclut une collaboration avec la Société neuchâteloise des cafetiers-restaurateurs pour la création d'un site pilote à l'échelon de la Suisse romande. Il s'agirait de pallier aux problèmes que pose la relève professionnelle dans la restauration en ouvrant une nouvelle filière d'apprentis-

sage de cuisinier qui offrirait également une formation d'accueil.

Par ailleurs, le projet d'agrandissement comprend aussi une extension du Chauffage urbain de la Maladière SA qui sera appelé à fournir le chauffage et l'eau chaude aux futurs hôpitaux de la ville, ainsi qu'au nouveau bâtiment du CPLN (les locaux actuels étant déjà chauffés par ses soins).

### DES PROUESSES

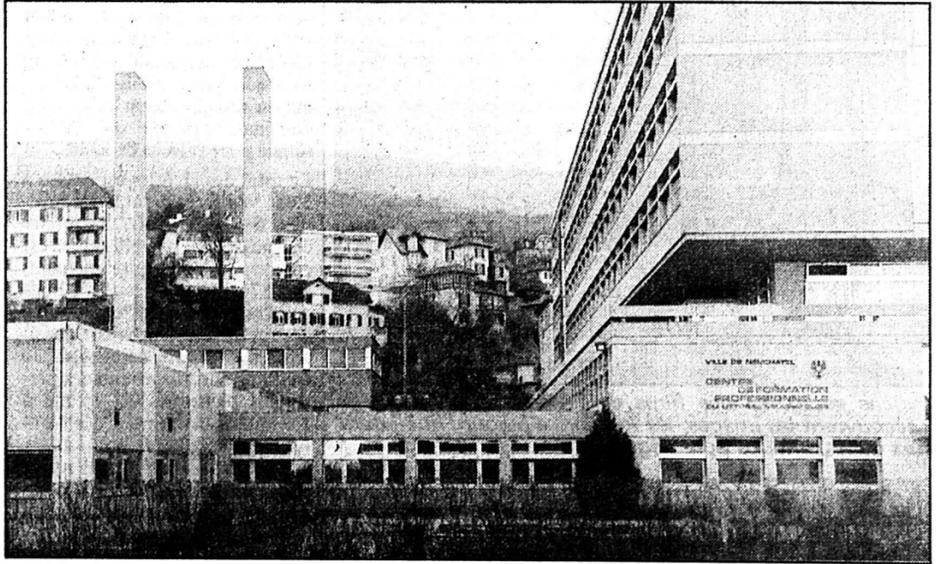
Le CPLN utilise ses structures 100%, ce qui nécessite des prouesses dans l'établissement des horaires (des cours y sont dispensés de 7 heures à 22 heures et le samedi matin...). Ce développement, il le doit à la volonté des autorités neuchâteloises qui ont très généreusement répondu aux directives de la Confédération en matière de formation.

«L'établissement n'a jamais été freiné dans sa croissance», relève M. Gindroz qui montre une volonté d'offrir une forma-

tion professionnelle de qualité. Cette détermination l'a conduit jusque dans l'établissement de conventions de collaboration

avec d'éminents partenaires de la recherche et de l'industrie. En rassemblant ses écoles, le CPLN repartira pour une nou-

velle étape de refonte et de création de nouveaux secteurs, selon le plan «CPLN 2000» déjà établi. A.T.



L'extension du CPLN pourrait se réaliser sur une parcelle de terrain située à l'ouest des bâtiments actuels. (Comtesse)

## La filière de l'ESCEA

### Formation d'économiste d'entreprise à Neuchâtel

L'Ecole supérieure de cadres pour l'économie et l'administration (ESCEA) a planifié l'ouverture d'un cycle de formation d'économiste d'entreprise ESCEA en emploi pour août 1991. D'une durée de quatre ans, cette formation se déroule à raison d'un jour et demi et d'un soir de cours par semaine.

Etablissement reconnu par la Confédération et rattaché au Centre de formation professionnelle du Littoral neuchâtelois (CPLN), l'ESCEA a organisé tout récemment une séance d'information destinée aux personnes et entreprises intéressées par la formation d'économiste

d'entreprise en cours d'emploi. Le directeur de l'établissement, M. François Burgat, a personnellement présenté ces cours en rappelant qu'ils conduisent à un diplôme fédéral comparable, dans le secteur technique, à celui des Ecoles d'ingénieurs ETS.

### TROIS CONDITIONS

Trois conditions fondamentales sont à remplir pour entamer ce cycle de cours. Il faut tout d'abord répondre à des conditions d'admissions strictes: diplôme d'une Ecole supérieure de commerce ou certificat d'employé de commerce (ou équivalent), ainsi que deux ans de pratique professionnelle.

La deuxième condition à trait à la motivation qui doit être élevée pour «digérer» trois mille périodes d'enseignement sur quatre ans. Puis, en troisième lieu, les cours devront être entrepris dans un environnement patronal et familial favorable.

Les étudiants qui entameront le cycle de cours offert par l'ESCEA recevront un enseignement diversifié en sciences économiques (économie politique, gestion d'entreprise, organisation et conduite du personnel, comptabilité et finances, marketing, droit et fiscalité), en mathématiques, statistique et recherche opérationnelle, en informatique

et en culture générale (français, allemand, anglais, géographie économique, psycho-sociologie des organisations, méthodologie).

Des séminaires à option leur seront également proposés: gestion et organisation, marketing et informatique de gestion.

Les inscriptions sont d'ores et déjà ouvertes pour le cycle en emploi 1991-1995. Les examens d'admission se dérouleront à fin avril 1991 pour les candidats ne remplissant pas d'office certaines conditions. Les premiers cours débuteront à la fin du mois d'août. A.T.

## Neuchâtel sourd et aphone

### Deux processeurs facétieux et le 038 ne répond plus

Mauvaise surprise hier après-midi vers 16 heures pour les gens pendus à la cornette de leur téléphone ou en passe de le faire: deux processeurs, qui pilotent le central numérique de Clos Brochet, ont choisi justement ce moment-là pour mettre drapau en berne.

Entraînant du même coup l'interruption de toutes les communications téléphoniques de et pour Neuchâtel. Et le 038 de se retrouver complètement aphone et sourd sauf

pour les numéros d'appel d'urgence de la police qui sont sur des lignes prioritaires, confirmait-on hier soir auprès des forces de l'ordre de la Ville de Neuchâtel.

La panne générale a duré jusqu'à 16 h 30, heure à laquelle les premières communications régionales ont pu être rétablies.

Il a cependant fallu attendre 16 h 50 pour que Neuchâtel soit à nouveau relié au reste du monde. (cp)

### CELA VA SE PASSER

#### Neuchâtel: les objets ethnographiques

«Les objets ethnographiques résonnent-ils?», tel est le thème de la conférence que donnera, demain soir à 20 h 15 à l'auditoire de l'Institut d'ethnologie, l'ethnologue Jean Jamin, à l'invitation de la Société des amis du Musée d'ethnographie de Neuchâtel. Le lendemain matin, soit jeudi dès 8 h 15, Jean Jamin, dans le cadre du cours d'ethnomuséographie, fera un exposé sur le thème: «Danser pour que vienne la pluie: remarques sur les jeux de langage.» (comm)

#### L'énergie géothermique

A l'invitation de la Société neuchâteloise des sciences naturelles, François-D. Vuataz, du Centre d'hydrogéologie de l'Université de Neuchâtel, donnera, demain soir à 20 h 15 au Musée d'histoire naturelle de Neuchâtel, une conférence sur le thème de «L'énergie géothermique: principes, utilisation et cas de la Suisse.» (comm)

### SERVICES

#### NEUCHÂTEL

Université (salle C43): 14 h 15, «Les problèmes des pays de l'Est», par P. Sager. Plateau libre: 22 h, Juke (Rythm and blues). Pharmacie d'office: Winkler, rue de l'Hôpital, jusqu'à 21 h. Ensuite ☎ 25 10 17.

## Effectif à la baisse

### Colombier: le Centre professionnel moins bien fréquenté

La baisse d'effectif amorcée au cours de l'année scolaire 88-89 au Centre de formation professionnelle des métiers du bâtiment à Colombier s'est poursuivie durant l'année 89-90, révèle le rapport de l'institution récemment publié.

De 874 apprentis, on est passé à 831. A l'origine de cette diminution: une augmentation du nombre des ruptures de contrat qui sont passées de 64, en 88-89, à 69 en 89-90 et surtout une diminution des entrées en apprentissage de 271 à 243. Le pourcentage d'apprentis d'origine étrangère, qui était de 24,3% en

88-89, est lui passé à 25,1 % pendant la même période.

Avec un effectif moyen de 12 apprentis, ce ne sont malgré tout pas moins de 68 classes qui ont accueilli les 831 apprentis à raison d'un jour par semaine, excepté pour les ferblantiers-installateurs sanitaires de 3e et 4e année qui suivent respectivement les cours durant un jour et demi et un demi-jour par semaine.

Outre les nombreux cours dispensés, des séances «information Sida» ont été données à 21 classes par le groupe «Information sexuelle et éducation à la

santé», un groupe de médecins du GIS.

Au chapitre des «lauriers», 228 élèves sur les 279 qui se sont présentés à la session d'examens de juin-juillet 90 ont subi le redoutable test avec succès. Le taux de réussite pour l'année s'est ainsi élevé à plus de 81%.

A relever enfin qu'à la demande du Département fédéral des Affaires étrangères, le centre a participé à la formation d'un formateur pour le Centre national de promotion des artisans ruraux au Burkina Faso. (comm-cp)

## Saint-Blaise: tout feu, tout flamme



Les sapeurs-pompiers de Saint-Blaise ont fêté samedi la Sainte-Barbe en invitant la population de la localité à les rejoindre dans leur hangar du Pré Brenier.

L'occasion de découvrir entre tuyaux, échelles, équipements et même une collection de modèles réduits de voitures, le saint des saints des hommes du feu sur leur trente et un pour la circonstance.

Spécialité du maître-queue des lieux, une soupe... à la brûlée a été servie aux visiteurs sur un arrière-fond musical d'accordéon. (cp-photo Comtesse)

## Un goût de Roumanie

### Concert de Stefan Bucur à Neuchâtel

Dans le cadre de sa tournée dans le canton, Stefan Bucur sera ce soir au Temple du Bas où son ensemble de musique roumaine se produira avec des artistes et des danseurs neuchâtelois.

Grâce à la ville de Neuchâtel qui désire offrir une belle fête roumaine à la population, aucune entrée ne sera perçue pour le concert de ce soir. Un programme varié a été mis au point avec les organisateurs.

La musique traditionnelle roumaine passe de la folle gaieté

à la mélancolie la plus déchirante. Sa richesse d'expression est irrésistible et la flûte de pan en est un des interprètes les plus typiques. Ce soir, le superbe ensemble Stefan Bucur sera l'ambassadeur de cette tradition.

Deux flûtistes de pan neuchâtelois, Patrice Jean-Mairet et Cédric Monnin seront de la fête, ainsi que le Groupe de danse folklorique de Marin. (at)

● La soirée débutera à 20 heures, au Temple du Bas.

## Une petite «cuvée»

### Accueil des jeunes et budget à Lignières

Les autorités de Lignières ont choisi d'accueillir les jeunes de 18 ans le soir de la séance du budget. Vendredi, cinq jeunes seront réunis pour un repas offert avant la réunion du Conseil général.

L'année 1990 va représenter la plus petite «cuvée» de jeunes citoyens accueillis ces dernières années par les autorités communales de Lignières. Marc-Edmond Beauverd, Joël Boillat, Fabienne De Proost, Joël Descombes et Sandrine Geiser, n'en seront que plus entourés...

Invités à suivre la séance du Conseil général et à partager la verrée qui lui fait suite, ils apprendront que le budget de leur commune présente un déficit de 74.960 francs. Des prévisions aggravées par rapport au dernier budget, qui dégageait également un excédent de charges, de 526.200 francs.

La rencontre permettra également aux jeunes de se rendre compte des difficultés de gestion communale puisqu'il est établi que le 80% (environ) des charges sont imposées. (at)

# Trois millions pour transpirer

## Travers: projet de salle de sport devant le législatif

C'est sur un crédit de quatre millions sept cent trente mille francs que le législatif de Travers se prononcera le 17 décembre prochain. Cette importante somme servira à la construction d'une salle de sport, d'un hangar pour les pompiers et de locaux pour les services industriels. Sur un terrain au sud du poids public.

Dans le montant total de 4,7 millions, la salle de sport proprement dite est dévisée à 3,3 millions. A déduire 40% de subventions. La commune de Travers devra trouver des financements à hauteur de 2.870.000 francs. Une aide LIM sera sollicitée. Les autorités espèrent un prêt de 25% sans intérêts sur une durée de 15 ans. Par ailleurs, on fera également appel au fonds cantonal d'aide pour les communes en vue d'obtenir

de l'argent à fonds perdus ou à taux réduit.

### TERRAIN EXIGU

Ce n'est pas le premier projet de halle de gym qui voit le jour à Travers. Le 12 décembre 1988, le Conseil communal demande un crédit de 3,8 millions. La halle de gym est cette fois accompagnée d'un abri de protection civile. Mais pas de locaux pour les services industriels. Lieu d'implantation: à proximité de la salle de l'Annexe.

Les radicaux montent au créneau, critiquant l'exiguïté du terrain. Le législatif reporte le point de l'ordre du jour et nomme une commission. Son mandat: étudier un nouveau projet. Celui sur lequel les élus traversins débattent le 17 décembre prochain.

Mais le Conseil communal

n'entre pas encore le premier projet. Il souhaite entrer en matière si le deuxième est refusé. La séance s'annonce mouvementée.

D'un côté le nouveau projet à 4,7 millions, de l'autre celui de décembre 88 estimé à 3,8 millions (4,6 millions en tenant compte d'une indexation de 20%). Finalement des montants sensiblement égaux. Les charges annuelles sont respectivement estimées à 280.000 francs et 240.000. Cependant, dans un cas Travers aura un abri de PC, dans l'autre non. Et la commune devra de toute façon en construire un. Ce qui augmentera encore les dépenses du ménage traversin.

### IMPÔTS: AUGMENTATION?

C'est là que le problème se situe. Travers n'a pas des moyens fi-

nanciers mirobolants. Le budget 1991, qui sera présenté à la même séance du législatif, prévoit déjà un déficit de 416.000 francs!

Le vote d'un crédit de près de 5 millions n'arrangera pas les choses.

Le Conseil communal en est conscient. Dans son rapport, accompagnant le budget 1991, on esquisse peut-être la réponse. «Nous sommes très limités pour trouver une compensation au niveau des recettes et nous n'échapperons probablement pas à l'obligation de devoir envisager la perception de centimes additionnels sur le bordereau d'impôts des années à venir».

Et il en faudra certainement beaucoup de ces «centimes additionnels»...

MDC

# Une occasion de «fouiner»

## Couvet: exposition-bourse de la Société philatélique

Ce prochain dimanche 9 décembre, la Société philatélique du Val-de-Travers organise sa traditionnelle exposition-bourse d'automne. Elle se déroulera au Pavillon scolaire de Couvet de 10 h à 12 h et de 13 h 30 à 17 heures.

A l'affiche de ce rendez-vous de plus en plus fréquenté figurent aussi cinq présentations dignes d'intéresser un cercle beaucoup plus large que celui des inconditionnels de la philatélie classique et de la cartophilie régionale.

En effet, on pourra y contempler une collection d'oblitérations des bureaux de postes neuchâteloises utilisées avant l'introduction, en 1964, des numéros d'acheminement (NPA); une collection de timbres allemands

émis pendant la période inflationniste des années 1920 et suivantes; des collections de cartes postales anciennes illustrant la Brévine d'hier et d'avant-hier; une autre réservée au thème des transports de naguère au Val-de-Travers et en Suisse, et une dernière consacrée aux couvercles (ou opercules) des petits berlingots de crème à café: une spécialité maintenant connue sous le vocable d'operculophilie!

Une occasion rêvée de regarder, de comparer, de fouiner, d'acheter, de vendre ou d'échanger, soit pour satisfaire simplement sa curiosité, soit pour compléter sa propre collection. (comm)

# Les «sous-offs» ont de la visette!

D'excellents résultats ont été réalisés par la société des sous-officiers du Val-de-Travers. Pour preuve le palmarès suivant:

**Tir 300 m, officiers:** 1. pl. Blaise Mauler, 37 points; 2. maj Gaston Hamel, 31; 3. maj André Krügel, 34.

**Tir 300 m, sof-officiers:** 1. sgtm Henri Buchs, 35 points; 2. sgtm Fabien Thiébaud, 31; 3. cpl Stany Picard, 30; 4. app Yves Hofmann, 29.

**Tir 50 m, officiers, sous-off.:** 1. sgtm Christian Moser, 81 points; 2. sgtm Henri Buchs, 78; 3. adj Léon Rey, 67; 4. cpl Stany Picard, 64.

**Concours grenades:** 1. sgtm Fabien Thiébaud, 50 points; 2. adj Léon Rey, 45; 3. app Yves Hofmann, 40; 4. sgt Eric Ducommun 35.

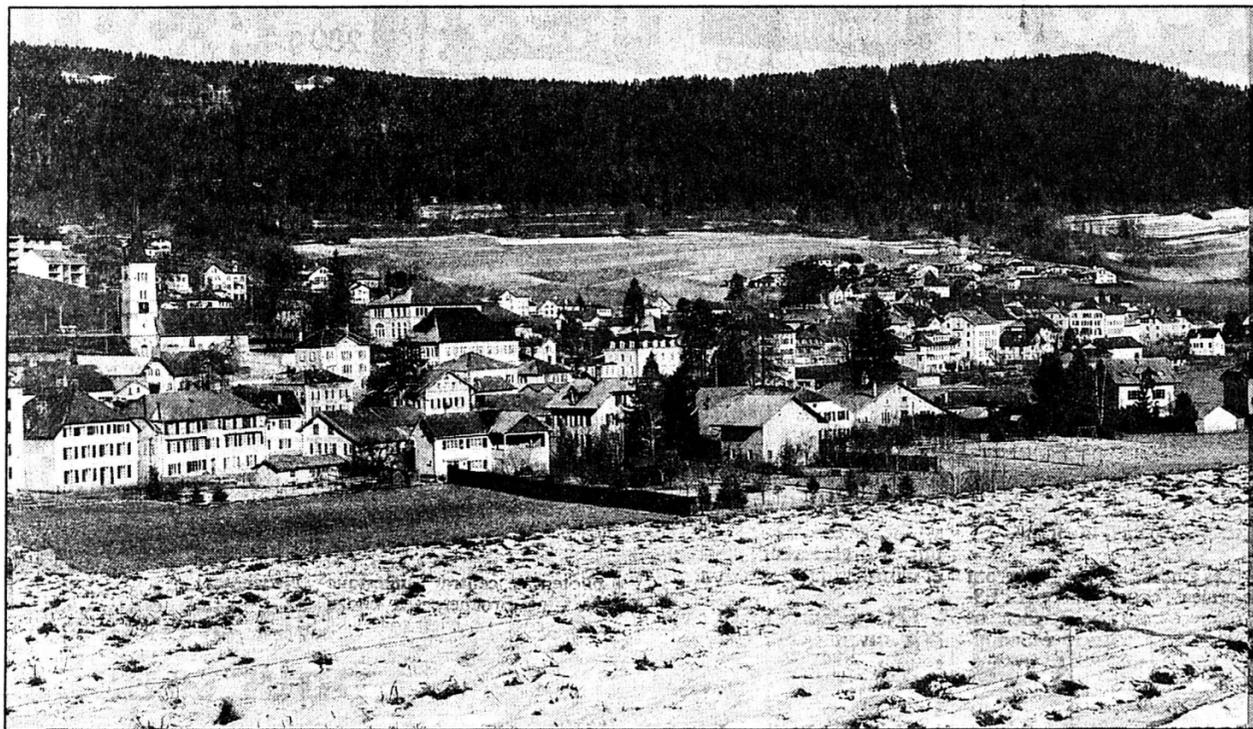
**Concours obstacles:** 1. sgtm Fabien Thiébaud, 41 secondes; 2. cpl Pierre Cornuz, 42,5; 3. cpl Stany Picard, 45; 4. tf Jean-Marc Roy, 51.

**Connaissances militaires:** 1. tf Jean-Marc Roy, 9 points; 2. app Yves Hofmann, 9; 3. sgtm Fabien Thiébaud, 9; 4. cpl Stany Picard, 9.

**Exercices tactiques, embuscade:** 1. tf Jean-Marc Roy, 10 points; 2. adj Albert Steck, 10; 3. sgtm Fabien Thiébaud, 9.

**Combiné:** 1. sgtm Fabien Thiébaud, 16 points; 2. cpl Stany Picard, 21; 2. tf Jean-Marc Roy, 23; 4. adj sof Albert Steck, 35.

**Attribution des challenges:** «Mauler» combiné, pour une année au sgtm Fabien Thiébaud. - «maj Hammer» tir 300 m officier, pour une année au pl. Blaise Mauler; «cpl Otth» tir 300 m sous-officiers, pour une année au sgtm Henri Buchs. - «cap Gysin» tir 50 m off et sous off, pour une année au sgtm Christian Moser. - «maj A. Krügel», grenades, pour une année au sgtm Fabien Thiébaud. - «maj A. Krügel», obstacles, pour une année au cpl Pierre Cornuz. - «D'un Vieux Camarades» connaissances militaires, au tf J. M. Roy. (Imp-lr)



Travers. Un grand village par sa superficie, mais des moyens financiers limités

(Impar-De Cristofano)

# La non-violence, un espoir pour le Liban

## Michel Mégard invité au Louverain

Michel Mégard, habitant Genève, anime des sessions depuis dix ans dans le cadre du collectif romand de formateurs action non-violence. En septembre dernier, il a coanimé un séminaire de formateurs au Liban. Le Louverain l'accueillait vendredi soir.

Créée en 1988, l'Action sociale culturelle (ASC) veut promouvoir les droits de l'homme dans la société civile libanaise par la démocratie et la non-violence. Pour cela, elle s'efforce de participer à l'éveil des citoyens libanais en vue d'un changement social et politique. L'ASC veut favoriser la construction d'un Liban unifié, indépendant, non confessionnel et tourné vers le monde arabe.

L'ASC se veut un relais auprès des autres organisations de

la société civile (syndicats, associations, églises) pour promouvoir l'action non-violence. Il s'agit donc à long terme d'organiser le pouvoir de la société civile afin qu'elle puisse peser sur les décisions du pouvoir politique. Pour atteindre ce but, l'ASC veut faire un travail de «conscientisation fonctionnelle»: il s'agit de faire prendre conscience aux citoyens de leurs droits et, simultanément, de leurs possibilités pratiques d'agir pour la reconnaissance de ces droits. La stratégie de l'ASC semble bien adaptée à la situation du Liban.

Les membres de l'ASC sont impressionnés par les événements survenus dans les sociétés de l'Est où les dissidents, plutôt que de mener une lutte frontale

contre le pouvoir établi ont voulu travailler à la base de la société civile et construisent ainsi le pouvoir des citoyens. La démarche de l'ASC est identique: elle veut s'adresser aux citoyens et les aider à dépasser les clivages sociaux, culturels et religieux qui les divisent. La société libanaise est traversée par des antagonismes profonds, basés pour une part décisive sur le professionnalisme. Il n'y aura pas d'issue à la crise libanaise sans recomposition de la société civile libanaise et c'est à cette tâche que l'ASC veut travailler.

Quatre-vingts diapositives et des témoignages ont permis de faire connaissance avec des personnes qui luttent pour plus de justice au Liban. (ha)

# Le public régala

## Musique folklorique roumaine à Fontainemelon

Excellente idée que celle de la Commission scolaire de Fontainemelon que d'offrir aux élèves et à la population du village un concert folklorique de musique roumaine.

Dimanche soir, la salle de spectacle a vibré au son de l'orchestre Stefan Bucar et de ses

sept musiciens: une des meilleures formations roumaines. Le public, venu nombreux, a été conquis par la qualité musicale exceptionnelle.

Douce, ou passionnée, toujours fraîche, la musique roumaine a quelque chose d'envoûtant.

Violon, accordéon, clarinette, saxophone, flûte de pan, cymbalum et autres instruments encore, ont rythmé toute la soirée. Les sept musiciens talentueux ont fait passer un beau moment musical aux nombreux auditeurs qui n'ont pas ménagé leurs applaudissements. (ha)

# Dernière du nom?

## Semaine campagnarde aux Geneveys-sur-Coffrane

La 21e Semaine campagnarde, peut-être la dernière, a fermé ses portes dimanche soir aux Geneveys-sur-Coffrane. Dressons ici un premier bilan.

Pour le président Alfred Mentha, la fête a débuté calme pour s'achever sur un rythme trépidant. Fait réjouissant, les visiteurs sont venus en nombre vendredi. Soirée au cours de laquelle la musique l'Espérance de Coffrane a animé l'exposition. Comme elle l'a fait durant le week-end. La fanfare de l'Harmonie s'est produite, pour sa part, le soir de l'ouverture. Satisfait, le président estime le résultat positif. Côté animation toujours, les visiteurs ont pu, samedi et dimanche, apprécier le talent de Dominique Guérig. Graveur sur verre, il est venu spécialement de Gletterens pour faire des démonstrations au moyen de mèches et de fraises diamantées. Un véritable artiste!

La commune des Geneveys-sur-Coffrane, elle, a profité de l'occasion pour présenter sa partenaire de Ganterschwil (SG). En effet, les Saint-Gallois, dont une délégation a visité l'exposition samedi, fêteront le 700e avec les Geneveys-sur-Coffrane. Du côté des dix-sept expo-

sants, satisfaction également. Même si les affaires n'ont pas été florissantes, possibilité de se faire de la publicité avec l'espoir de trouver de nouveaux clients. Toutefois, tous sont d'avis que l'ouverture d'un comptoir régional pour le Val-de-Ruz à Chézard-St-Martin est une meilleure solution. Stimulante en raison d'une plus grande concurrence.

Quant au comité de la Semaine campagnarde, l'annexe de l'hôtel des Communes devant prochainement être transformée, il se réunira en janvier prochain pour décider de son avenir. (ha)

# Homéopathie familiale au Louverain

Natalie Calame, médecin, a dirigé le cours d'homéopathie familiale qui s'est déroulé au Louverain le week-end dernier.

Destiné aux personnes qui avaient déjà suivi un cours d'introduction, ce cours leur permettait d'approfondir leur étude de l'homéopathie.

Divers thèmes furent abordés, tels les troubles de la digestion ou du sommeil, ainsi que les allergies. De nouveaux remèdes ont aussi été présentés.

Une large partie du cours a, par ailleurs, été consacrée à la pratique. Tant sur des cas fictifs, que sur des cas réels dispensés par les participants. (ha)

### SERVICES

#### VAL-DE-TRAVERS

Hôpital de Couvet, maternité et urgences: ☎ 63 25 25. Ambulance: ☎ 117.

#### VAL-DE-RUZ

Service de garde pharmacie et médecin, en cas d'urgence, ☎ 111 ou gendarmerie ☎ 24 24 24. Hôpital et maternité, Landeyeux: ☎ 53 34 44. Ambulance: ☎ 117.

**DENNER**  
SUPERDISCOUNT

Lutte contre le  
renchérissement

UHT Lait entier

1 litre

seulement

**1.80**

Excellente qualité aux prix les plus avantageux

Jambon de  
campagne

coupé

100 g 5.30

**4.30**

**Ragoût**

de porc

kg

**12.90**

**Rôti**

de porc

kg

(Epaule)

**14.90**

Müesli Cristallina

4 sortes

150 g .95

**1.75**

**Cacahuètes**

kg

**4.40**

Œufs suisses classe A

15 pièces en emballage cadeau,

plus de 28%  
meilleur  
marché

6.90

**4.95**

Chips nature  
et paprika

de Zweifel

280 g  
5.20

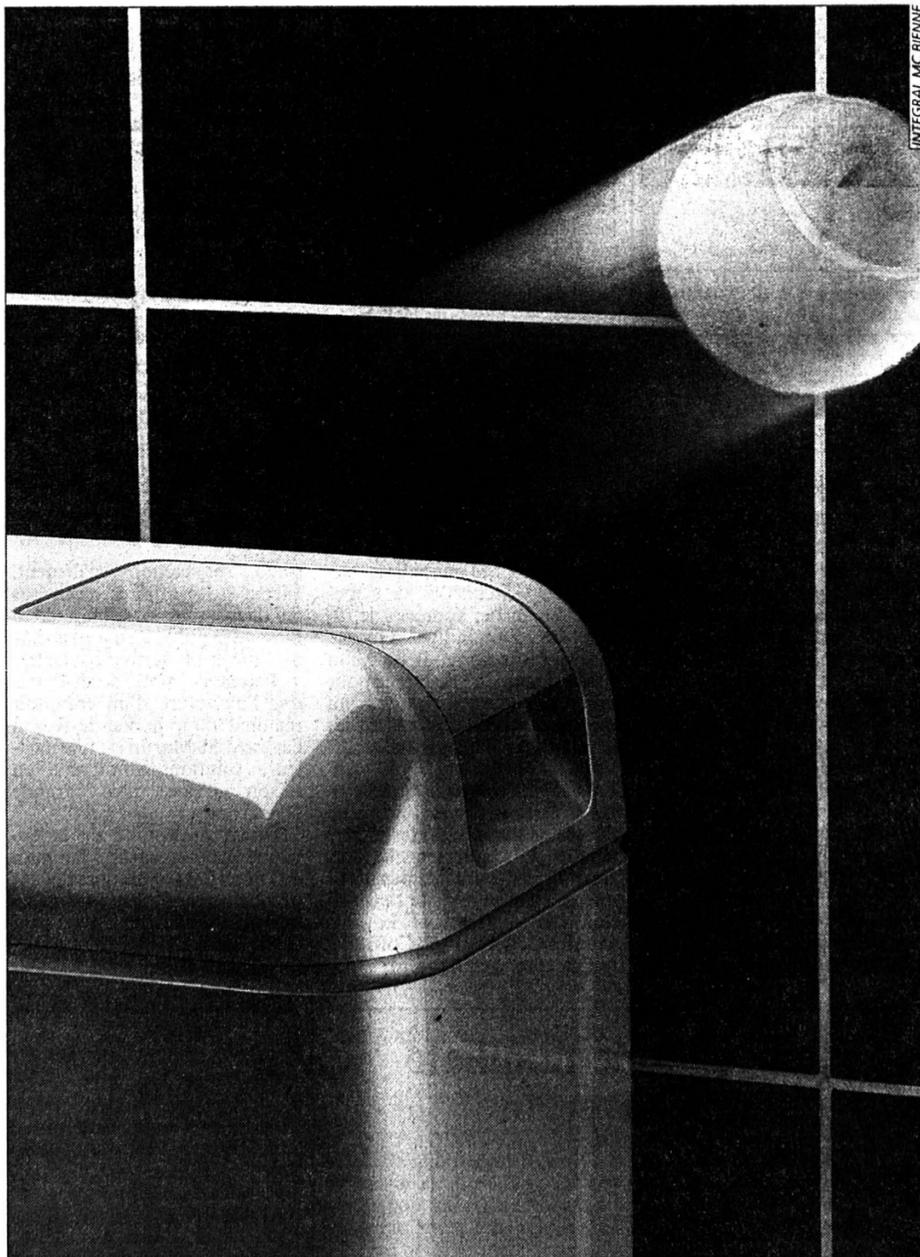
**4.30**

Valable dès le: 04.12.90  
Fripro 49/041290

**Nous sommes toujours plus avantageux!**

Dans toutes nos succursales  
avec produits frais!

# Convaincant



Fonctionnelles jusque dans les moindres détails, confortables, d'une esthétique raffinée: elles sont faites pour séduire, nos nouvelles salles de bains! Visitez sans attendre notre exposition! Regardez, comparez, faites appel à notre expérience; vous découvrirez bien des arguments convaincants.

Notre exposition est ouverte: Ma - Sa  
8 - 12 h et Lu - Ve 13.30 - 17.30 h (Je - 21 h).  
en sous-sol.

Marex SA Bienne, rue Dufour 38  
2501 Bienne, 032 / 42 32 42



L'innovation dans la construction.

Timbres-poste  
Estimations  
Achats

de collections  
et lots importants.

☎ 038/31 81 81  
☎ 038/31 60 28

87-847

A vendre  
15 stères  
de bois sec

en bûche  
de 40 cm  
☎ 039/26 72 72

91-661

VW Golf Syncro

5 portes, 1987,  
35000 km.  
Fr. 14 700.-

Centre de vente  
Toyota  
Avenue Léopold-  
Robert 117  
La Chaux-  
de-Fonds  
☎ 039/23 64 44

28-012003

ACHÈTE  
JOUETS:  
voitures,  
trains,  
poupées

ANTIQUITÉS  
BROCANTE  
E. SCHNEGG

Collège 19  
☎ 039/28 22 28  
La Chaux-de-Fonds  
28-012491



**Saint-Nicolas**  
est là!

Avec  
un cadeau  
pour tous...

Nous invitons  
tous les enfants  
à être parmi nous,  
mercredi 5 décembre,  
dès 16 heures



BANQUE POPULAIRE SUISSE

Delémont - Moutier - Porrentruy  
Tavannes - Tramelan - Saignelégier

06-16008/4x4

★★ Utilatous ★★

Transports, débaras,  
déménagements

Ph. Schnaebeler ☎ 039/28 37 86

28-012405

Demande à acheter  
horlogerie ancienne

montres, pendules, régulateurs, outillages, fournitures, layettes et livres sur l'horlogerie d'Alfred Chapuis.

J.-F. Niklaus, Neuchâtel,  
☎ 038/57 26 95 ou 25 32 94

28-301647

## ● finance



Veuillez me verser Fr. \_\_\_\_\_  
Je rembourserai par mois env. Fr. \_\_\_\_\_  
Nom \_\_\_\_\_ Prénom \_\_\_\_\_  
Rue \_\_\_\_\_ No \_\_\_\_\_  
NP/Domicile \_\_\_\_\_  
Date de naissance \_\_\_\_\_ Signature \_\_\_\_\_  
A adresser dès aujourd'hui à ou téléphoner  
Banque Procrédit ☎ 039 - 23 16 12  
Av. L.-Robert 23 08.00 à 12.15 heures  
2301 La Chaux-de-Fonds 13.45 à 18.00 heures

**Xprocrédit**

Taux d'intérêts jusqu'à 16,5 % maximum par année inclus assurance solde de dette, frais administratifs et commissions. 03-4325414

## Arnold Koller: les élections de Moutier ne changent rien

Les résultats des élections municipales de Moutier, qui ont vu se renforcer la majorité séparatiste de la ville, ne donnent pas motif au Conseil fédéral de se départir de la politique pratiquée jusqu'à présent. C'est ce qu'a répondu hier à l'heure des questions du Conseil national le président de la Confédération Arnold Koller.

Interrogé par la conseillère nationale Geneviève Aubry (prd/BE), Arnold Koller a ré-

pété que le canton de Berne et le canton du Jura ont droit à ce que leurs frontières fixées par un processus démocratique soient respectées. Des changements d'appartenance cantonale pour une commune ne sauraient se faire qu'avec l'assentiment des cantons concernés. L'arrivée d'une majorité politique à la tête d'une autorité ne saurait remettre en question ce principe, a souligné le président de la Confédération.

(ap)

## Villeret: avenir serein

### Politique industrielle avalisée

Quelque 70 citoyennes et citoyens ont pris part, la semaine dernière, à l'assemblée communale d'automne, ce qui équivaut à une participation de 9,1%. Présidée par Jean-Claude Bader, cette assemblée a notamment pris une décision importante dans le sens de l'avenir industriel de la commune.

Les budgets 91 de la commune et de l'Ecole secondaire ont été acceptés sans discussion et à l'unanimité. Unanimité encore pour une modification du règlement du syndicat hospitalier et un cautionnement en faveur de Cridor.

### UNE NOUVELLE ZONE INDUSTRIELLE

Un des objets importants consistait en la ratification d'un contrat d'option passé par la commune concernant un terrain industriel de 32.000 mètres carrés; s'y ajoutait la votation d'un crédit de 90.000 francs pour l'élaboration d'un plan de quartier y relatif. Acceptant l'une et l'autre par 54 voix contre 2, les ayants droit ont sanctionné la politique proposée par le Conseil municipal dans le cadre

de l'avenir industriel de la commune. Un avenir que Villeret peut réellement envisager avec sérénité, avec la venue de Cartier et la réalisation de cette nouvelle zone.

Quant à la réfection partielle de l'Ancienne route, projet dévisé à 800.000 francs, ce fut du côté du trottoir que se focalisèrent remarques et questions. Finalement, l'assemblée s'est ralliée, dans sa grande majorité, à la proposition de l'exécutif: des travaux qui devraient être réalisés l'an prochain, avec un trottoir à gauche en montant.

Le crédit de 43.595 francs, relatif à l'installation d'un nouveau système d'alarme pour le Service de défense, a été accepté sans problème.

Fidèle à la coutume, Ulrich Kaempf dressa pour terminer le rapport annuel du maire. Un premier rapport qui lui permit notamment de donner un aperçu des travaux réalisés, ainsi que des projets et préoccupations du Conseil municipal. Et un rapport qui fut l'occasion de remercier Jean-Daniel Gyger et Hermann Flück, qui quittent tous deux leurs fonctions au sein du Service de défense. (mw)

# Le registre se fait attendre...

## Affaire des fichiers: délégué bernois surchargé

Surchargé de travail à cause de l'affaire des fiches, le délégué du canton de Berne à la protection des données n'a pas encore pu constituer le registre exhaustif des quelque 2500 fichiers détenus par l'administration cantonale bernoise, comme le demande la loi. Urs Belser a présenté le deuxième rapport sur son activité lors d'une conférence de presse hier à Berne.

«Je suis un peu frustré», a déclaré Urs Belser, en déclarant que l'affaire des fiches monopolisait son activité, et qu'il ne disposait pas d'assez de moyens pour remplir toutes les tâches qui lui incombaient. Le délégué a ajouté qu'il était lui-même fiché au Ministère public de la Conféd-

ration pour son activité, et que cet élément «donnait à réfléchir».

«La somme de travail que représenterait l'établissement d'un registre exhaustif rend la chose impossible, a indiqué le délégué, en ajoutant que «le manque de vue d'ensemble sur les fichiers existant dans les différents départements cause de grandes difficultés lorsque des personnes intéressées demandent de consulter tous les documents les concernant».

Le rapport présenté hier suggère de nommer un délégué dans chaque département ou office cantonal important pour coordonner les activités ayant trait à la protection des données.

Le délégué a déclaré que sur un total de 35.000 fiches, plus de 23.000 avaient déjà été traitées à la fin novembre 1990. Quelque 10.000 demandes ont été adressées au canton de Berne, et 4000 à la police de la ville.

Seules douze personnes ont déposé un recours après avoir reçu les documents, précise le rapport. Dans tous les cas, le délégué a pu consulter personnellement les archives et les fichiers, et a constaté que les renseignements fournis aux requérants étaient corrects.

On examine actuellement la destruction des fichiers de la police cantonale bernoise sur les prostituées, les racoleurs et les homosexuels, a encore indiqué Urs Belser, en précisant que la

police avait renoncé à «ficher les prostituées et les homosexuels non coupables d'un délit spécifique au milieu».

### ATTENTION AUX VIRUS

Le délégué a ajouté qu'il était en outre prévu de réaliser un projet de sécurité des données pour les PC, et a relevé le danger des virus informatiques ou des vols de PC dans l'administration.

Dans les communes, un cours sur la protection des données permettra par ailleurs aux employés de se perfectionner dans le domaine. Urs Belser a indiqué que 30% des communes disposaient au mois de mai d'un règlement conforme à la loi sur la protection des données. (ats)

## Citoyens à part entière

### Promotions civiques à Saint-Imier: 35 sur 56

35 des 56 jeunes Imériennes et Imériens parvenus cette année à l'âge de la majorité civique, soit 18 ans, ont pris part, en fin de

semaine, à la manifestation organisée pour eux par la commune. Parmi les représentants des mondes politique et scolaire,

la vice-maire et le maire ont pris une part active à la soirée. Lucienne Jeanneret officiant en tant que maître de cérémonie, tandis que John Buchs présentait à ces jeunes gens un exposé consacré au fonctionnement de l'entreprise municipale.

Le maire ne manquait pas d'exhorter les nouveaux citoyens à participer à la vie politique de la cité, en exerçant tout d'abord leur droit de vote, en assumant des charges publiques ensuite.

A relever que la partie musicale de cette manifestation était assurée par la fanfare des Cadets.

Les jeunes Imériens invités à la cérémonie des promotions civiques sont: Sylvie Aeschlimann, Anne Baume, Adrien Borrer, Cyril Buchs, Yvan Challes, Yvan Chédel, Audrey Christe, Nadia Cocco, Ariane Cuche, Vanda Da Silva, Mi-

chael Di Nuccio, Lara Dogana, Yann Doutaz, Catherine Dubail, Yvan Dubail, Eliane Favre, Stéphane Flaig, Isabelle Galli, Massimiliano Genesi, Sylvie Gisler, Antoinette Graber, Barbara Gutknecht, Yan Hänni, Cédric Hinni, Philippe Hinterholz, Christiane Huguenin, Anne-Marie Jeandupeux, Stéphane Jeanneret, Sylviane Küng, Graziella Macri, Pedro Miguel Martins, Luigia Martoccia, Philippe Meyer, Alexandra Mezzi, John Nappiot, Alain Nikles, Michael Ogi, Paula Opplinger, Christophe Pasche, Séverine Perret, Catherine Ramseier, Philippe Rüfenacht, Anita Rufener, Christophe Ryser, Florian Sauser, Thierry Sémon, Yvan Staudenmann, Olivier Steffen, Jean-Luc Tinguely, Sabrina Tomasoni, Pierre-André Tschäppät, Fabrice Urfer, Fred Vils, Yves Vuilleumier, Natacha Widmer, Christine Wildi. (de)



Félicitations et cadeaux de circonstance, bien sûr, à l'occasion de la cérémonie de promotions civiques. (pab)

## Jean-Pierre Graber en lice

### Candidatures UDC au Conseil national

L'UDC du district de La Neuveville a décidé de présenter un candidat dans la course au Conseil national, en la personne de Jean-Pierre Graber, directeur de l'Ecole supérieure de commerce neuvevilloise. Dans une dizaine de jours, il «affrontera» l'assemblée régionale agrarienne.

Le 13 décembre, il est fort probable en effet que l'udc du Jura bernois désignera un candidat unique, pour l'ensemble des trois districts. Reste à savoir, dès lors, si les districts de Courtelary et de Moutier opposeront un ou des autres noms à celui de Jean-Pierre Graber.

Quoiqu'il en soit, les agrariens neuvevillois motivent leur choix en affirmant que «sa compétence, sa culture politique et sa volonté de servir le bien pu-

blic destinent Jean-Pierre Graber à un mandat» de conseiller national. En rappelant notamment que leur poulain s'est établi à La Neuveville après avoir vécu à La Ferrière, Les Reussilles et Le Locle, qu'il est titulaire de licences ès sciences économiques et ès sciences politiques, ainsi que d'un doctorat en sciences politiques.

Directeur de l'Ecole supérieure de commerce depuis 1983, le candidat neuvevillois préside par ailleurs aux destinées de Radio Jura bernois-Horizon 9, depuis sa fondation et jusqu'à fin 91 au plus tard. Quant à ses charges purement politiques, on relèvera la présidence de l'udc de district, l'appartenance au comité central de l'udc cantonale et au comité directeur du Jura bernois. (comm)

## La Neuveville: budget accepté

Le budget 1991 de la commune ne fait pas courir l'électorat local, puisque 17,9% seulement des ayants droit se sont déplacés, ce week-end. Par 307 voix contre 58, les votants ont accepté ce budget, qui prévoit un bénéfice de quelque 4000 francs et est basé sur une quotité inchan-

gée de 2,4. Autre objet, accepté celui-là par 305 voix contre 60, un échange de terrain entre la commune de Biemme et celle de La Neuveville, la seconde gagnant une zone à bâtir, fort probablement, la première ayant acquis un vignoble.

(de)

### CELA VA SE PASSER

#### Veillée à Tramelan

Jeudi 6 décembre à 20 heures aura lieu la traditionnelle «Veillée» à la maison de la Paroisse réformée organisée par les Femmes protestantes de Tramelan. Mme Claudine

Houriet, écrivain lira quelques-unes de ses nouvelles. Musique, chants et collation compléteront la soirée. Invitation cordiale à toute personne intéressée, les messieurs sont également les bienvenus. (comm-vu)

### BRAVO À

#### M. Antonio Callegaro...

... qui fut mis à l'honneur tout dernièrement à l'occasion de ses 35 ans de fidélité auprès de la Quincaillerie Cuenin à Tramelan. M. Callegaro plus connu sous le nom de «Tony» se révéla d'emblée être «l'homme à tout faire»: vendeur, réparateur, conseiller, chauffeur-livreur, démonstrateur etc. Dans toutes ses fonctions il se montre parfaitement à l'aise et est toujours prêt à rendre service et à conseiller tous ceux qui l'interpellent. Un bail de fidélité que l'on ne pouvait bien entendu pas passer sous silence. (vu)

### SERVICES

#### JURA BERNOIS

Médecin de service (St-Imier et Haut-Vallon): ☎ 111, jour et nuit. Pharmacie de service: Liechi, ☎ 41 21 94. Ensuite, ☎ 111. Hôpital et ambulance: ☎ 42 11 22.

Médecins: (Bas-Vallon) Dr Chopov, ☎ 039/44 11 42, Dr Ruchonnet, ☎ 44 10 10, à Courtelary — Dr Ennio Salomoni, ☎ 032/97 17 66 à Corgémont — Dr Ivano Salomoni, ☎ 032/97 24 24 à Sonceboz et Dr de Watteville, ☎ 032/97 11 67 à Corgémont.

Médecins: (Tramelan) Dr Graden ☎ 032/97 51 51. Dr Meyer ☎ 032/97 40 28. Dr Geering ☎ 032/97 45 97. Pharmacies: H. Schneeberger ☎ 97 42 48; J. von der Weid, ☎ 032/97 40 30.

Publicité intensive, publicité par annonces

## La graine de champions

### Tournoi de judo à Tramelan

Une belle occasion pour les écoliers de chercher à décrocher l'une des trois médailles mises en jeu à l'occasion du tournoi interne de judo. La compétition s'est déroulée au dojo du club, en présence des parents tout attentifs aux progrès de leurs enfants.

Répartis en quatre catégories, une trentaine d'écoliers se mesurait dans une compétition qui aura permis de constater que ces jeunes sont entre de bonnes mains. De magnifiques combats ont mis aux prises les plus chevronnés alors que tout intéressants étaient ceux des débutants. On y affichait un tel sérieux que même certains parents se prenaient au jeu donnant ainsi encore plus de sens à cette compétition interne. Trois médailles

récompensaient les trois meilleurs de chaque catégorie alors que tous les participants étaient mis au bénéfice d'un prix souvenir offert pour la circonstance par la Quincaillerie Cuenin.

Cette compétition se disputait au dojo du club dans l'ancien collège de Tramelan-Dessous. C'est avec soulagement que parents, sportifs et autres apprenaient que ce local subirait bientôt un lifting attendu depuis de très nombreuses années. Cependant un appel est lancé aux bonnes volontés pour différents travaux qui seront effectués par la société, à savoir peinture, lamage du plafond etc. Rappelons encore que plusieurs entraîneurs sont à disposition soit Mmes Jacqueline Steinegger, Martine Mast, MM. Marc Röthlisber-

ger, Roslan Hassan, Patrick Cuenin et Petro Sidler.

Organisé par Jacqueline Steinegger, ce tournoi local des écoliers donnait les résultats suivants:

**Poule 1:** 1. Elisa Munafo 2. Karim Bourbia 3. Jémil Kaya 4. Karen Mathez 5. Dimitri Gerber.

**Poule 2:** 1. Fabio Monti 2. Umberto Médiati 3. Cédric Liechi 4. Mischa Bourbia 5. Yann Schindler 6. Sloane Béguelin 7. Nicolas Barthe.

**Poule 3:** 1. Christian Geiser 2. Bastien Béguelin 3. Valérie Gigandet 4. Alexandre Kunz 5. Josian Fuerer.

**Poule 4:** 1. Stéphane Cuenin 2. Mustafa Kaya 3. Cirine Leuenberger 4. Lionel Humair 5. Sandy Vuilleumier. (vu)



Toujours une belle participation au tournoi pour écoliers. (vu)

# La nouvelle loi scolaire controversée

## Les dix thèses soutenues par les enseignants

Au cours d'une conférence de presse, le syndicat des enseignants (SEJ) a présenté les dix thèses-revendications qu'il adresse au Parlement jurassien, en vue de la seconde lecture de la loi scolaire, le 20 décembre. Le SEJ rencontre demain la commission parlementaire afin de défendre et de faire prévaloir son point de vue. S'il maintient ses dix thèses initialement présentées, il retient seulement six exigences prioritaires.

Le SEJ remettra le 12 décembre une pétition à la commission parlementaire. Elle aura été au préalable signée dans les classes. Une assemblée des délégués, fixée au 13 décembre, définira quelles actions pourraient encore être entreprises avant le 20 décembre. Le SEJ entend ainsi défendre l'école publique, bien plus que des avantages personnels des enseignants. Il n'a pas dit un mot hier de ses exigences salariales d'augmentation de 10% du traitement de tous les enseignants... Sur certains points, le SEJ ne manque pas



De g. à dr., le président du SEJ, M. Georges Maeder, le secrétaire du SEJM, Hugues Plomb, et Mme Nelly Hennet. (Bist)

d'arguments. Il reste à savoir s'ils convaincront les députés.

### LES REVENDICATIONS ESSENTIELLES

En fixant une tolérance de trois mois avant et après la date du 1er juin, concernant l'âge d'entrée à l'école, le Parlement rend

possible une différence d'âge de 18 mois entre les élèves d'une classe. C'est exagéré, surtout dans les petites classes. Les députés n'ont pas été attentifs à ce problème que le SEJ soulève avec pertinence.

Fixer deux cinquièmes des leçons de 7e en tronc commun

manque de souplesse, car il ne reste plus assez de branches avec paliers selon l'avancement des élèves. Le Parlement devrait revenir à un cinquième en tronc commun en 7e année.

Il en va de même de l'article qui rend possibles, mais non obligatoires, les cours à niveau concernant le français, les mathématiques et l'allemand. Vu la nette majorité parlementaire qui diverge du SEJ, ses chances d'obtenir satisfaction sont toutefois faibles.

Les enseignants ne veulent pas être soumis à une nomination provisoire d'une année. Ils rejettent la comparaison faite avec la fonction publique. Vu la faible majorité parlementaire - une voix - le SEJ espère avoir gain de cause à ce sujet.

Concernant la présence d'enseignants dans les commissions d'école, le SEJ souhaite un règlement uniforme dans tout le canton et non pas un règlement local, comme l'a décidé le Parlement. Il s'agit d'éviter des inégalités à ce sujet.

Enfin, le SEJ est satisfait que

les conseillers pédagogiques soient des enseignants déchargés d'heures afin de jouer leur rôle de conseiller. Comme plusieurs propositions sont encore en discussion à ce sujet, le SEJ craint une volte-face et répète son point de vue que ne partage par le Gouvernement.

### LÂCHER DU LEST

Le SEJ maintient, mais semble prêt à abandonner, sa demande que l'année scolaire dure 38 ou 39 semaines par an, et non pas impérativement 38. Il souhaite aussi que l'éducation artistique à réaliser soit précisée. Il espère que l'obligation de domicile soit étendue à tout le canton et non pas au cercle scolaire d'enseignement, vu l'inégalité ainsi engendrée entre les enseignants primaires, secondaires et des écoles supérieures.

### COMMISSIONS D'ÉCOLE

Le SEJ n'est toujours pas favorable à la présence obligatoire de représentants des associations de parents dans les commissions scolaires. Il croit que

celles-ci, formées par les partis, peuvent faire valoir le point de vue des parents. C'est oublier bien sûr que tous les parents ne se reconnaissent pas forcément dans les représentants des partis politiques. Si le SEJ maintient son avis, il a raison de ne plus en faire une exigence prioritaire, comme dans les autres points ci-dessus.

Les porte-parole du SEJ sont apparus, lundi, soucieux de faire prévaloir un dialogue constructif. Ils n'ont pas voulu admettre qu'ils n'entendent pas lancer de référendum, même si toutes leurs exigences ne sont pas satisfaites. On aura compris que les nombreux avantages de la loi, par rapport à la situation actuelle, l'emportent sur certaines revendications même importantes. Les discussions entamées avant la seconde lecture se dérouleront donc dans un bon climat, ce qui laisse présager que les points essentiels ont de bonnes chances de trouver des solutions satisfaisantes pour tous.

V. G.

## Saignelégier présente comptes et budget

### Satisfaction et optimisme

Les citoyens de Saignelégier siègeront prochainement, mardi 11 décembre, en assemblée communale. L'ordre du jour qui contient notamment la présentation du budget 1991 était commenté hier à la presse par le maire, Pierre Paupe et le conseiller communal, Daniel Frésard.

Ce dernier, préposé aux finances, relevait avec satisfaction que le plan comptable cantonal établi depuis 5 ans permet de mieux cerner les problèmes, d'où une satisfaction quant au solde du budget qui enregistre une diminution très sensible des travaux routiers et un transfert non négligeable des charges au niveau des écoles professionnelles (frais d'écolages qui sont passés de 145.000 fr en 1989 à 30.000 fr en 1990). A noter également une hausse de 5% des rentrées fiscales par rapport aux prévisions de 1991. Pour le conseil communal de Saignelégier, l'optimisme est également de mise quant aux résultats de la consultation des communes - en septembre - s'agissant du projet

de répartition des charges «Etat-communes»; ce dernier laissant espérer aux communes jurassiennes un allègement substantiel de leurs charges. Sachons aussi que la quotité d'impôts restera inchangée (à 2,4), et que le budget de fonctionnement bouclé avec un excédent de charges de 85.794 fr sur un total de 5.197.878 fr de recettes et de 5.283.692 fr de dépenses. Le budget d'investissement (au total 202.669 fr) laisse apparaître une insuffisance de financement de 10.000 (la presque totalité des charges étant couverte par des fonds spéciaux, des subventions fédérales et cantonales).

Outre la partie budgétaire, les citoyens seront également appelés à considérer et approuver le prix du terrain familial fixé à 41 fr 50 le m<sup>2</sup> et le principe du subventionnement communal des constructions 1991 ainsi que le montant de la subvention de base (cette dernière, établie en fonction du revenu des locataires, peut varier en fait de 1000 à 5000 fr par pièce). Autre point important de l'ordre du jour du

11 décembre: en vue de la construction d'un 4e bloc locatif à la Pinsonnière, par la Société coopérative immobilière de Saignelégier, il conviendra de vendre une parcelle de terrain à bâtir et d'approuver une garantie concernant le 50% des loyers pendant les 12 premiers mois.

### TRAVAUX À L'ÉTANG DE LA GRUÈRE

«Réalisation d'un plan de mesures urgentes et d'un plan de gestion du tourisme»: tel est le mandat confié par la commission de l'étang au Bureau Natura (Les Reussilles) et dont la commune de Saignelégier sera le maître d'ouvrage. Ce programme de travaux (qui concerne la passerelle, la stabilisation des berges et la fermeture des canaux de drainage) est évalué à 122.000 fr (plan de financement: 91.600 fr de la Confédération, 3500 fr du canton, 5000 fr de la Protection de la nature, 13.000 fr du tourisme cantonal; solde à charge de la commune de Saignelégier).

(P.S.)

### Améliorations routières

Dans une question écrite du groupe chrétien-social, le député Lucien Dubail souligne que de nombreuses améliorations de la route Les Enfers - Soubey - Epauvillers sont encore nécessaires, même si des travaux ont déjà été réalisés il y a quelques années.

Cette route comporte en effet des virages difficiles. Elle est trop étroite en de nombreux endroits et est relativement dangereuse en hiver. (vg)

## Rencontre 91: vingt communes jurassiennes en lice

Une vingtaine de communes du canton du Jura participeront à l'action Rencontre 91 qui consiste à inviter des ressortissants de ces communes établis ailleurs en Suisse à venir en visite.

Ces communes sont, en Ajoie: Asuel, Bonfol, Bure, Charmoille, Fahy et Porrentruy. Dans le district de Delémont, il y a Courchapoix, Bourrignon, Courrendlin, Delémont, Mont-

sevelier, Movelier, Pleigne, Rossemaison, Saulcy et Underveilier.

Enfin, dans le district des Franches-Montagnes, participeront à cette action les communes de Lajoux (22 juin), des Bois (15 septembre), des Breuleux (28 septembre), des Pommerats (29 juin), et de Saignelégier (11 août). Remarquons que les trois chefs-lieux de district participeront à cette action. (vg)

### SERVICES

#### JURA

Saignelégier: Hôpital, maternité: ☎ 51 13 01. Service ambulance: ☎ 51 22 44. Médecins: Dr Boegli, ☎ 51 22 28; Dr Bloudanis, ☎ 51 12 84; Dr Meyrat, ☎ 51 22 33 à Saignelégier; Dr Baumeler, ☎ 53 11 65; Dr Bosson, ☎ 53 15 15, Le Noirmont; Dr Tettamanti, Les Breuleux. ☎ 54 17 54. Pharmacie des

Franches-Montagnes: ☎ (039) 51 12 03.

### BRAVO À

#### Yves Froidevaux des Emibois...

...qui a terminé avec succès ses études à l'Université de Neu-

châtel par l'obtention d'une licence en lettres. M. Froidevaux occupera un poste d'assistant en histoire à l'Université de Neuchâtel. (y)

#### Delémont: recherche d'un conducteur

L'automobiliste ayant endommagé une clôture de jardin au chemin du Vorburg, durant la

nuit de vendredi à samedi derniers, est prié de s'annoncer au No de téléphone: 22.20.73.

#### L'annonce, reflet vivant du marché

## Nouvelle bannière

### Les gymnastes des Bois en fête

Agée de 39 ans, la bannière SFG Les Bois a subi l'outrage du temps. Voilà pourquoi les gymnastes ont décidé de la remplacer. Sa sœur a été inaugurée samedi soir en présence de nombreux invités et délégués.

Représentants des autorités, des sociétés locales, des associations faitières, membres des comités de l'Union romande de gymnastique, membres actifs de la section et de la Fémina se sont rassemblés en fin d'après-midi à l'église pour la bénédiction du nouvel emblème. La Fanfare des Bois rehaussait la cérémonie. Le président Sylvain Rebetz a souhaité la bienvenue aux participants avant de passer la parole à l'abbé Berret. Celui-ci s'est attaché à mettre en évidence la devise des quatre «F» chère aux gymnastes: fier, franc, fort et fidèle.

Le banneret Jacques Cattin a déroulé le nouveau drapeau devant l'assemblée. Il s'agit d'une toile blanche comportant un



Le nouvel étendard avec de gauche à droite Marcel Barthoulot, parrain; Lidwine Jeanbourquin, marraine; Sylvain Rebetz, président de la SFG Les Bois. (sp)

bandeau rouge où figure la mention de la société. Une crose de Bâle stylisée habilement imbriquée dans quatre «F» y est brodée en rouge. En noir, trois silhouettes de gymnastes occupent l'essentiel de la surface.

Entouré de sa marraine Mme Lidwine Jeanbourquin et de son parrain M. Marcel Barthoulot, la bannière a reçu le salut de ses conseillers des autres sociétés locales, et bien sûr de son ancêtre

promis aux archives. Elle a quitté l'église pour se rendre à l'Hôtel de la Couronne où un apéritif était servi.

Pour marquer l'événement, la Société romande de gymnastique tenait ses assises annuelles aux Bois dimanche. Ses organes directeurs déjà sur place samedi en séance de travail, ont honoré la manifestation de leur présence. (bt)

## Léon Burrus n'est plus

### Boncourt: décès d'une personnalité

M. Léon Burrus, ancien industriel à Boncourt, s'est éteint la nuit passée dans sa 87e année. Le défunt était une personnalité de très haute valeur, qui aimait à passer des jours de repos dans sa résidence secondaire de Crans-sur-Sierre.

Léon Burrus avait été maire de Boncourt durant un quart de siècle.

Il avait conduit avec une grande compétence l'entreprise de tabacs et cigarettes créée par la famille Burrus

cinq générations avant lui. Son fils Charles en est aujourd'hui le directeur principal.

Léon Burrus a présidé de longues années aux destinées du Collège Saint-Charles de Porrentruy dont il a facilité l'accès à une place de choix irremplaçable au sein de l'organisation scolaire jurassienne. Il a aussi manifesté un engagement multiple dans la vie ecclésiastique du Jura. Il était un chrétien fervent et convaincu cachant pas ses convictions.

Léon Burrus a également présidé l'Hôpital régional de Porrentruy, ainsi que l'Union Sportive de Boncourt dont il est le président d'honneur. Tout au long de sa vie, qui n'a pas été épargnée par les chagrins personnels, il a fait preuve d'une grande générosité en faveur de diverses institutions.

Tout récemment encore, il a aidé la rénovation d'un étage de l'Hôpital régional de Porrentruy. Ses obsèques auront lieu jeudi matin à 11 heures à Boncourt. V. G.

## Entretien hivernal des routes

En vue de maintenir en état, les quelque 440 kilomètres de routes jurassiennes, afin de faciliter la circulation, une équipe d'une cinquantaine d'hommes est à pied d'œuvre, sous la conduite des Ponts et chaussées. Elle dispose de 28 camions équipés de lames de déneigement et de douze saeuses, tous munis de radio-téléphones. Afin de préserver l'environnement, seuls 10 grammes de sel par m<sup>2</sup> sont

épardus. Cela représente quand même quelque 1200 tonnes de sel lors d'un hiver moyennement enneigé.

De nuit, les routes ne sont pas entretenues entre 22 heures et 3 heures du matin. Pendant ces cinq heures, la plus grande prudence est donc de mise sur les routes. Puis, interviennent les saeuses et autres engins, il s'agit de permettre à tout véhicule équipé d'au moins deux pneus à

neige de pouvoir emprunter les routes sans difficulté.

Les routes principales sont régulièrement débarrassées de la neige qui les recouvre.

Sur les routes moins importantes, aux Franches-Montagnes, dès Saint-Brais et Saulcy, un salage réduit est effectué. Ces routes peuvent donc être recouvertes d'une couche de neige tassée et mince.

(vg)

**TRIBUNE LIBRE ET DROIT DE RÉPONSE**

**Quelles sont les intentions de Saddam?**

M. Hussein est-il vraiment conscient qu'il fait la guerre au monde entier? En appliquant sa politique de prise d'otages dans de nombreux pays, il paralyse d'angoisse des milliers de personnes innocentes aux quatre coins de la planète. Désormais, autant les invités que leur propre entourage ne peuvent que nourrir un légitime espoir à l'approche de Noël. Ne serait-il pas temps de réfléchir à ce que veut dire Noël et en retenir enfin quelques enseignements?

Le monde lutte pour la paix. J'en veux pour preuve les pays d'Europe qui s'unissent, eux, «diplomatiquement». A la suite de cette période d'accélération de l'histoire dans les pays de l'Est européen, la guerre froide touche à sa fin. La faim dans le tiers monde quant à elle, est prise en charge par certains pays «industrialisés» qui savent partager.

Est-ce que le dictateur irakien a un état d'esprit semblable? Envoyer quelques centaines de milliers d'hommes sur les futurs sentiers désertiques de la guerre est-il bien raisonnable à notre époque? Parler de paix et de diplomatie n'est-il pas incompatible avec des intentions militaires tant au niveau des armes chimiques et autre bombe atomique dévastatrice qu'en ce qui

concerne l'envoi massif de guerriers en formation continue (hommes manipulés tels des chiens dressés pour tuer)?

Aujourd'hui, il est temps de faire une halte et de réfléchir sérieusement à ce que l'on est en train de construire ou plutôt de détruire. Les réponses sont dans les mains de ce dirigeant jouant avec des hommes comme s'ils étaient des pions sur un échiquier. L'objectif évident de Saddam Hussein est le pouvoir à grande échelle, conquis grâce d'une part à l'endoctrinement de son peuple en interprétant mal la religion et d'autre part grâce à l'annexion sauvage et ensanglantée du Koweït pour ses importantes richesses pétrolières.

Non, personne n'a avantage qu'un second «Hitler» essaie de dominer le monde en s'y prenant d'une manière si inhumaine.

La vie ne vaut-elle pas la peine d'être appréciée dans la paix et le respect de l'autre?

Réfléchissons plutôt ensemble aux conséquences catastrophiques avant que des répercussions fâcheuses pour l'humanité remettent en question les progrès démocratiques de part le monde ces dernières années.

Didier Chapatte  
Douze-Septembre 8  
La Chaux-de-Fonds

**Les droits de l'enfant revus par Brassens**

Vous n'ignorez pas qu'une journée des droits de l'homme a traditionnellement lieu en décembre. Cette année de la charte des Nations Unies pour l'enfance, c'est pour l'obtention de la ratification suisse de cette convention que nous aimerions œuvrer. Une pétition d'ailleurs circule à ce sujet, invitant nos conseillers nationaux à intervenir à ce sujet.

Je me permets de vous envoyer ces quelques situations vécues retranscrites sur le modèle d'une chanson de Brassens. Elles sont authentiques à La Chaux-de-Fonds entre 1987 et 1990. J'en ai été le témoin privilégié en tant que maître d'une classe d'accueil. Ce texte pourrait illustrer une page que vous consacriez au thème susmentionné:

Elle est à toi cette chanson  
Toi le jeune homme qui sans façon  
Fut renvoyé à Ankara  
Par un père sans émoi  
Toi qui es revenu sans  
sans permission et sans argent  
et qui dans ce monde de fou  
se débrouille pas mal du tout.  
Ce n'est pas rien d'être émigré  
Quand on se sent très délaissé  
Mais un p'tit baume sur le cœur  
Peut-il amener du bonheur?  
Quand tu verras en face de toi  
D'autres gars portant leur croix  
Pense à ce qui t'est arrivé  
Pour les mieux aimer.

Elle est à toi cette chanson  
Toi fille des îles qui sans façon  
Dut suivre papa et maman  
chômeurs sous d'autres firmaments.

Toi qui ne comprenais pas tant  
Qu'il fallait que tu restes quand  
les gens ne parlaient pas comme  
toi  
Et que nécessité fait loi.  
Ce n'est pas rien d'être émigrée  
D'être obligée de s'adapter  
Mais un peu d'anglais su par  
cœur

Etait un instant de bonheur.  
Quand tu verras en face de toi  
D'autres filles qui portent leur  
croix  
Pense à ce qui t'est arrivé  
Pour les mieux aimer

Elle est à toi cette chanson  
Toi l'étrangère qui sans façon  
Cherche à recevoir des leçons  
Dans ce pays de poltrons  
Toi dont le père va travailler  
Sans que tu puisses y habiter  
et qui va se faire refuser  
dans l'école du quartier  
Ce n'est pas rien d'être émigrée  
Quand clandestine il faut rester  
Mais un sourire au coin du cœur  
Participe donc du bonheur  
Quand tu verras en face de toi,  
D'autres cachées portant leur  
croix  
Pense à ce qui t'es arrivé  
Pour les mieux aimer.

Daniel Devaud  
Côte 16  
2300 La Chaux-de-Fonds

**REMERCIEMENTS**

Un très sincère merci à vous tous qui nous avez soutenus et réconfortés, par les présences, les messages de sympathie, les envois de fleurs ou les dons, en ces jours d'ultime séparation, lors du départ de

**MONSIEUR BEAT GACON**

sa famille assure de sa profonde gratitude toutes les personnes qui l'ont entourée et les prie de croire à ses sentiments reconnaissants.

LA CHAUX-DE-FONDS, décembre 1990.

**LE LOCLE**

Vos nombreux témoignages d'affection, vos lettres, vos fleurs, vos dons, vos prières ont réussi le miracle de nous conduire sur le chemin de la sérénité. Soyez-en chaleureusement remerciés.

INES OESCH,  
SES ENFANTS ET FAMILLES.

28-14004

**COMMUNIQUÉ**

**Nomination à l'Université de Neuchâtel**

La Chancellerie d'Etat communiqué:

Le Conseil d'Etat vient de nommer Mme Jennifer Lilian Ceshire professeur ordinaire, titulaire de la chaire de linguistique anglaise créée conjointement par les Universités de Fribourg et de Neuchâtel.

Née en 1946, de nationalité britannique, Mme J.-L. Ceshire est Bachelor of Arts en français et linguistique de l'Université de Londres et docteur en linguistique de l'Université de Reading. Depuis 1983, elle est professeur au Département de linguistique appliquée du Birkbeck College de l'Université de Londres et dirige cette division depuis 1989. Par ailleurs, elle est l'auteur de nombreuses publications en socio-linguistique.

Son entrée en fonction est fixée au 1er avril 1991.

**RATIFICATIONS**

Lors de récentes séances, le Conseil d'Etat a ratifié la nomination de Mme Corinne Far-

quet et de M. Jacques Haldimann, respectivement à la fonction d'officier et de 2e suppléant à l'état civil de l'arrondissement de Cortaillod, de M. Jean-Luc Seiler et de Mme Fabienne Challandes, respectivement à la fonction d'officier et de suppléant de l'état civil de l'arrondissement de Saint-Aubin-Sauges.

**FINS D'ACTIVITÉ**

Lors de cérémonies le chef du Département de justice a pris congé de plusieurs fonctionnaires prenant leur retraite, à savoir:

Mme Jacqueline Freiburghaus, employée d'administration au greffe du Tribunal du district de Boudry. - Mme Edith et M. Roger Pisoni, respectivement employée d'administration auxiliaire et géolier adjoint aux prisons de La Chaux-de-Fonds. - M. Roger Richard, préposé au casier judiciaire au secrétariat du Département de justice. (comm)

**AVIS MORTUAIRES**

Repose en paix cher frère et oncle, ton souvenir restera gravé dans nos cœurs.

Madame Alice Amstutz-Tschannen, ses enfants et petits-enfants;

Monsieur et Madame Paul Tschannen-Jaggi, leurs enfants et petits-enfants, Les Convers,

ainsi que les familles parentes et alliées ont le chagrin de faire part du décès de

**Monsieur**

**Fritz TSCHANNEN**

qui s'est endormi paisiblement lundi, dans sa 81<sup>e</sup> année.

LA FERRIÈRE, le 3 décembre 1990.

Il me fait reposer dans de verts pâturages;  
Il me mène le long des eaux tranquilles.  
Ps. 23, v. 2

L'inhumation aura lieu au cimetière de La Ferrière, mercredi 5 décembre, à 14 h 30, suivie d'un culte au temple.

Die Trauerfeier zu der wir freundlich einladen findet statt auf dem Friedhof La Ferrière, Mittwoch, den 5 Dezember, um 14.30 Uhr.

Anschliessender Trauergottesdienst in der Kirche La Ferrière.

Le défunt repose au pavillon du cimetière de La Chaux-de-Fonds.

Domicile de la famille: Famille Gérard Amstutz  
2333 LA FERRIÈRE

Le présent avis tient lieu de lettre de faire-part.

Or nous savons que toutes choses concourent au bien de ceux qui aiment Dieu.  
Romains 8 v. 28.

Les parents et amis de

**Monsieur**

**Adolphe BUHLER**

ont le chagrin d'annoncer son décès, survenu dans sa 85<sup>e</sup> année.

L'incinération aura lieu sans cérémonie.

Le culte sera célébré à l'église de Sonvilier, mercredi 5 décembre, à 14 heures.

Cet avis tient lieu de lettre de faire-part.

93-55208



Société éditrice et imprimeur:  
L'Impartial S.A.  
La Chaux-de-Fonds.

Rédaction et administration:  
L'Impartial, rue Neuve 14,  
2300 La Chaux-de-Fonds.  
☎ (039) 211 135 - Télex 952114.  
☎ (039) 211 135 - 285 852.  
Fax: Rédaction 039-285 852.  
Fax: Administration 039-281 419.  
Tirage contrôlé (REMP) 31.072.

Régie des annonces:  
Publicités  
La Chaux-de-Fonds ☎ (039) 283 476  
Le Locle ☎ (039) 311 442

**EN SOUVENIR**

**Irénée WILLEMIN**

1985 3 décembre 1990

Il y a cinq ans que par un matin de décembre, tu as fait pleurer nos cœurs. Ton souvenir est toujours avec nous.

Ta maman, tes sœurs  
Marlyse, Viviane  
et Josiane

28-46365

**AVIS MORTUAIRES**

LE CACHOT

L'Eternel avait donné,  
L'Eternel a repris,  
Que le nom de l'Eternel soit béni!  
Job 1, v. 21

Madame Renée Jeanneret-Gris:

Madame Michelle Willemin-Jeanneret-Gris et ses enfants Réjane et Guarance,

Monsieur Daniel Jeanneret-Gris,

Mademoiselle Marie-Françoise Jeanneret-Gris,

Monsieur et Madame Pierre-André Jeanneret-Gris et leurs enfants Fabienne, Edy, Ravi, Minou;

Monsieur et Madame Maurice Jeanneret-Gris et famille;

Monsieur Edouard Jeanneret-Gris et famille;

Monsieur et Madame René Jeanneret-Gris et famille;

Madame et Monsieur Willy Fahrny et famille,

ainsi que les familles parentes et alliées ont le chagrin de faire part du décès de

**Monsieur**

**André JEANNERET-GRIS**

leur cher époux, papa, beau-père, grand-papa, frère, beau-frère, oncle, cousin et ami, que Dieu a repris à Lui, à l'âge de 75 ans, après une pénible maladie.

J'ai tout remis entre tes mains:  
Que ce soit la mort ou la vie,  
La santé, la maladie,  
Le commencement ou la fin,  
Car tout est bien entre tes mains.

LE CACHOT, le 3 décembre 1990.

Le culte sera célébré le mercredi 5 décembre, à 14 heures au Temple de La Chaux-du-Milieu suivi de l'inhumation.

Domicile mortuaire: 2406 Le Cachot 11

Les personnes désirant honorer la mémoire du défunt, peuvent penser à l'Eglise de La Chaux-du-Milieu, ccp 23-2157-6.

IL NE SERA PAS ENVOYÉ DE LETTRE DE FAIRE-PART, LE PRÉSENT AVIS EN TENANT LIEU.

28-14004

BONCOURT



Ses enfants:

Monsieur et Madame Charles Burrus et leurs enfants Régis et sa fiancée Nicole, Bénédicte, Hardouin,

Monsieur et Madame Hubert Burrus et leurs enfants Monsieur et Madame Gaëtan Burrus, Hélène, Maud, Olivier, Frédéric et Bruno,

Madame Claude Burrus et sa fille Sandra,

Monsieur et Madame Roland Burrus et leurs enfants Corinne, Delphine et Pierre-Alexis;

Ses frères et sœurs, beaux-frères, belle-sœur:

Madame Pierre Ader,

Monsieur Robert Burrus,

Madame Henri Viellard,

Monsieur Etienne Ader,

Monsieur et Madame François Burrus,

Monsieur et Madame Pierre Nicod, leurs enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants;

Les enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants de feu Monsieur et Madame Jacques André;

Les familles Burrus, Ader, André, Viellard, Nicod, parentes et alliées en Suisse, en France et en Belgique, ont la grande peine de faire part du décès de

**Monsieur**

**Léon BURRUS**

Commandeur de l'Ordre de Saint-Grégoire le Grand.

Ancien associé-gérant de F. J. Burrus S.A. Ancien maire de Boncourt.

survenu le 2 décembre 1990 à Boncourt dans sa 87<sup>e</sup> année, avec le réconfort des sacrements de l'Eglise.

La messe d'enterrement sera célébrée en l'église de Boncourt le jeudi 6 décembre 1990 à 11 heures. Rendez-vous devant l'église.

Prière de ne pas faire de visites.

Domaine de Guilé, CH 2926 Boncourt.

Cet avis tient lieu de faire-part.

14-147607

**RHIMO, NETTOYANTS INDUSTRIELS à Orsières**

a le regret de faire part du décès de

**Madame**

**Marie TRIPET**

mère de M. Roland Tripet, collaborateur pour le canton de Neuchâtel.

36-039632

Suisse romande	TCR Téléciné	France 1	France 2	France 3	RTN-2001
<p>9.00 TJ-flash</p> <p>9.05 Top models (série)</p> <p>9.25 Nous y étions</p> <p>10.15 Vidéomania</p> <p>10.30 Magellan</p> <p>11.00 Les conquérants du temps passé</p> <p>Autour du monde en Zep-pelin.</p> <p>11.30 Petites annonces</p> <p>11.35 Mademoiselle (série)</p> <p>12.00 Petites annonces</p> <p>12.05 Les années d'illusion (série)</p> <p>12.20 Les jours heureux (série)</p> <p>12.45 TJ-midi</p> <p>13.15 Le cercle de feu (série)</p> <p>13.40 Côte ouest (série)</p> <p>14.30 Signé Furax</p> <p>Film de M. Simenon (1980), avec B. Haller, J.-P. Darras, D. Saval, etc.</p> <p>16.05 La belle et la bête (série)</p> <p>16.55 Les Babibouchettes et le kangouroule</p> <p>17.00 Patou l'épatant</p> <p>17.40 Starsky et Hutch (série)</p> <p>18.35 Top models (série)</p> <p>19.00 Journal romand</p> <p>19.15 Téléchance</p> <p>19.30 TJ-soir</p> <p>20.05 Baie des anges connexion</p> <p>Téléfilm de P. Jamain, avec J.-P. Bouvier, F. Van Den Driessche.</p>	<p>13.30* Les deux font la loi</p> <p>14.00 Cinéma Scoop</p> <p>14.10 La guerre des boutons</p> <p>Comédie française n/b de Yves Robert, avec André Treton, Michel Isella, Jacques Dufilho et Michel Galabru (1961).</p> <p>15.45 Jeunesse; Barbapapas.</p> <p>16.20 Mariage à l'américaine</p> <p>Comédie dramatique TV américaine de James Frawley, avec Jill Eikenberry, Michael Tucker et John Hillerman (1987).</p> <p>17.55 Cinq jours en juin</p> <p>Comédie dramatique française de Michel Legrand, avec Annie Girardot, Sabine Azéma et Jean-Jacques Moreau (1988).</p> <p>19.40* Les deux font la loi</p> <p>20.06* Les bébés</p> <p>20.09* Ciné-journal suisse</p>	<p>7.20 Avant l'école</p> <p>8.30 Télé shopping</p> <p>9.00 Haine et passions (série)</p> <p>9.40 En cas de bonheur (série)</p> <p>10.05 Intrigues (série)</p> <p>10.35 La chance aux chansons</p> <p>Line-Paris-Tokyo.</p> <p>11.20 Jeopardy des champions</p> <p>11.50 Tournez... manège</p> <p>12.25 Le juste prix</p> <p>12.50 C'est bon à savoir</p> <p>13.00 Journal</p> <p>13.30 Météo - La Bourse</p> <p>13.35 Les feux de l'amour (feuilleton)</p> <p>14.30 Un, deux, trois... soleil</p> <p>Téléfilm de M. Favart, avec A. Dussolier, C. Leprince.</p> <p>16.05 Tribunal (série)</p> <p>16.35 Club Dorothée</p> <p>17.35 Starsky et Hutch (série)</p> <p>18.25 Une famille en or</p> <p>18.55 Santa Barbara (feuilleton)</p> <p>19.20 La roue de la fortune</p> <p>19.50 Le bébé show</p> <p>20.00 Journal</p> <p>20.20 Tiercé-quiné plus</p> <p>20.25 Météo - Tapis vert</p>	<p>6.00 Rancune tenace (feuilleton)</p> <p>6.30 Télématin</p> <p>8.30 Amoureuusement vôtre (feuilleton)</p> <p>9.00 Top models (série)</p> <p>9.30 Matin bonheur</p> <p>11.30 Motus</p> <p>12.00 Dessinez, c'est gagné!</p> <p>12.30 Les mariés de l'A2</p> <p>13.00 Journal</p> <p>13.35 Météo</p> <p>13.40 Générations (feuilleton)</p> <p>7<sup>e</sup> épisode.</p> <p>14.30 Les cinq dernières minutes</p> <p>Mort d'orque.</p> <p>16.00 L'amour en héritage (feuilleton)</p> <p>Dernier épisode.</p> <p>17.05 Eve raconte</p> <p>Le clan Kennedy.</p> <p>17.30 Des chiffres et des lettres</p> <p>17.55 Giga</p> <p>18.30 Une fois par jour</p> <p>20.00 Journal</p> <p>20.35 Météo</p>	<p>7.30 Le journal de Radio-Canada</p> <p>8.00 Continentales</p> <p>11.00 Chroniques de France</p> <p>Bourgnognes.</p> <p>11.53 Espace 3</p> <p>12.00 Le titres de l'actualité</p> <p>13.00 Carré vert</p> <p>13.30 Regards de femme</p> <p>14.05 Mille Bravo</p> <p>15.05 Gavilan (feuilleton)</p> <p>16.05 Zapper n'est pas jouer</p> <p>17.30 Allô! Bibizz</p> <p>18.15 C'est pas juste</p> <p>18.30 Questions pour un champion</p> <p>19.00 Le 19-20 de l'information</p> <p>19.10 Éditions régionales</p> <p>20.10 La classe</p> <p>20.30 INC</p>	<p>Montagnes neuchâteloises: FM 97.5</p> <p>Littoral: 98.2</p> <p>Val-de-Ruz/Val-de-Travers: 93.9</p> <p>6.00 Infos SSR. 6.10 L'œuf à la cote. 6.45 Infos RTN-2001. 7.00 Infos SSR. 7.10 L'œuf à la cote. 7.45 Infos RTN-2001. 8.00 Infos SSR. 8.15 Revue presse SSR. 8.20 L'œuf à la cote. 9.00 Arc-en-ciel. 10.00 Infos SSR. 10.05 Arc-en-ciel. 12.00 La douce vita. 12.30 Infos SSR. 13.00 Dédicaces. 13.30 La douce vita. 15.00 Infos SSR. 15.05 La douce vita. 16.00 Hit-Parade. 17.00 Infos SSR. 17.05 Hit-Parade. 18.00 Infos SSR. 18.30 Infos RTN-2001. 19.00 2001 puces (1er mardi du mois). 19.30 Entre deux. 20.00 Sports ou Au gré des vents. 22.45 Pacific 431. 24.00 Infos SSR. 0.05 Couleur 3.</p>
<p><b>A 21 h 40</b></p> <p><b>Viva</b></p> <p>Qui a peur des alternatifs? A Genève, l'association Etat d'urgences propose bistrot, restaur, scènes de concert, ateliers divers et bientôt une salle de cinéma dans un étonnant cadre post industriel.</p>	<p><b>20 h 15</b></p> <p><b>L'enlèvement</b></p> <p>Film d'aventures américain de Peter Dufell, avec Telly Savalas, James Mason et Aldo Ray (1975). Tourné en extérieur à Berlin, une chasse au trésor divertissante, captivante et brillamment interprétée.</p>	<p><b>A 20 h 35</b></p> <p><b>Cent jours à Palerme</b></p> <p>Film de Giuseppe Ferrara (1984), avec Lino Ventura, Giuliana De Sio, Lino Troisi. La lutte sans merci que livra le général italien Della Chiesa contre la mafia avant d'être assassiné à Palerme. Durée: 100 minutes.</p>	<p><b>A 20 h 40</b></p> <p><b>Les hommes préfèrent les grosses</b></p> <p>Film de Jean-Marie Poiré (1981), avec Josiane Balasko, Luis Rego, Dominique Lavanant. Les tribulations d'une provinciale boulotte et mal fagotée qui finit par se débarrasser de ses complexes. Durée: 85 minutes.</p>	<p><b>A 20 h 40</b></p> <p><b>Audit</b></p> <p>La longue marche de François Léotard. C'est un fait rare dans la politique française: François Léotard, qui fut ministre de la Culture et de la Communication, a décidé d'abandonner ses fonctions et son titre de président du Parti républicain. Photo: François Léotard. (a2)</p>	<p><b>21.35 Hors sujet</b></p> <p>La violence à l'école.</p> <p><b>22.30 Soir 3</b></p> <p><b>22.45 Programme régional</b></p> <p><b>23.25 Chroniques de France</b></p> <p>0.20 Carnet de notes</p> <p><b>Demain à la TVR</b></p> <p>9.00 TJ-flash</p> <p>9.05 Top models</p> <p>9.30 Spécial cinéma</p> <p>10.30 Hôtel</p> <p>11.00 5 de der</p> <p>11.35 Mademoiselle</p> <p>12.05 Les années d'illusion</p> <p>12.20 Les jours heureux</p> <p>12.45 TJ-midi</p>

5 La Cinq
<p>7.30 Matinée sur la Cinq</p> <p>12.35 Duel sur la Cinq</p> <p>13.00 Le journal</p> <p>13.35 Matlock</p> <p>14.35 Le renard</p> <p>15.35 Bergerac</p> <p>16.25 Youpi, l'école est finie!</p> <p>18.30 Happy days</p> <p>19.10 Télé contact</p> <p>19.45 Le journal</p> <p>20.30 Drôles d'histoires</p> <p>20.40 Grease (film)</p> <p>22.30 Gool</p> <p>23.30 Le voyageur</p> <p>24.00 Le minuit pile</p> <p>0.10 Les polars de la Cinq</p>

Suisse alémanique
<p>13.50 Nachschau am Nachmittag.</p> <p>16.00 Tagesschau. 16.05 Treffpunkt. 16.50 Kinder- und Jugendprogramm. 17.50 Tagesschau. 17.55 Wie gut, dass es Maria gibt. 19.00 Schweiz aktuell. 19.30 Tagesschau. 20.00 Der Alte. 21.05 Kassensturz. 21.35 Übrigens. 21.50 Zehn vor zehn. 22.20 Sport. 23.05 Der Club - Nachtbulletin.</p>

Allemagne 2
<p>6.00 ARD-ZDF Vormittagsprogramm. 13.45 Europäische Sagen: Theseus. 14.15 Schaufenster 3sat. 15.10 Ollies Artistenshow. 16.03 Nesthäkchen. 16.50 Logo. 17.00 Heute. 17.15 Tele-Illustrierte. 17.45 Der Landarzt. 19.00 Heute. 19.30 Die Reportage. 20.15 Mordintrigen (film). 21.45 Heute-Journal. 22.10 Apropos Film. 22.40 Das kleine Fernsehspiel. 23.40 Zeugen des Jahrhunderts. 0.40 Heute.</p>

Suisse italienne
<p>13.15 Nautilus. 14.00 Ordine e disordine. 14.30 Cronistoria di una piccola valle. 15.25 La Svizzera dell'ottocento. 16.25 Viaggiar col fiume. 16.45 Alfazeta. 16.55 Passioni. 17.30 Favole popolari ungheresi. 17.35 Ducktales. 18.00 Mister Belvedere. 18.25 A proposito di. 19.00 Attualità sera. 19.45 Telegiornale. 20.20 TTT. 21.30 Spencer. 22.20 TG sera. 22.40 Martedì sport. 23.55 Teletext</p>

tve Internacional
<p>8.00 Buenos dias. 9.00 TV educativa. 11.00 La hora de. 12.00 Galeria de musica. 13.00 Equinoccio. 14.00 Made in Espana. 14.30 No te rias que es peor. 15.00 Telediaro I. 15.30 TV educativa. 17.25 Telediaro. 17.30 Hablando claro. 18.00 El duende del globo. 18.05 Los mundos de yupi. 18.30 Está es su casa. 19.30 Videomix. 20.00 No te rias que es peor. 20.30 Telediaro 2. 21.00 Rapido. 21.30 Un dia es un dia. 23.00 A debate.</p>

Suisse alémanique
<p>7.00 Morgenjournal. 7.15 Presseschau. 8.40 Wir gratulieren. 9.00 Palette. 9.30 Service inbegriffen. 11.30 Kinderclub. 11.50 Schlusspunkt. 12.00 Rendez-vous. 12.30 Mittagsjournal. 13.30 Gast/Serie. 14.00 Mosaik. 16.30 Jugendclub. 17.00 Welle Eins mit Sport. 18.00 Regionaljournal. 18.30 Abendjournal. 19.15 Sport-Telegramm. 20.00 Land und Leute. 23.00 Tonspur. 24.00 DRS-Nachtclub.</p>

6 La Six
<p>6.00 Boulevard des clips</p> <p>10.05 M6 boutique</p> <p>10.20 Boulevard des clips</p> <p>11.35 La maison Deschênes</p> <p>12.05 Les saintes chéries</p> <p>12.30 Ma sorcière bien-aimée</p> <p>13.00 Dis donc, papa</p> <p>13.25 Madame est servie</p> <p>13.55 D' Marcus Welby</p> <p>14.45 Boulevard des clips</p> <p>15.30 Bleu, blanc, clip</p> <p>16.45 Les têtes brûlées</p> <p>17.35 Tungstène</p> <p>18.00 Zygomic</p> <p>18.35 Campus show</p> <p>19.00 Magnum</p> <p>20.00 Madame est servie</p> <p>20.35 Une nuit au château magique</p> <p>22.10 L'homme aux cinq visages</p> <p>24.00 Ciné 6</p> <p>0.15 Boulevard rock'n'hard</p> <p>0.45 Boulevard des clips</p> <p>2.00 Les nuits de M6</p>

Allemagne 3
<p>16.55 Klima- und Vegetationszonen der Sowjetunion. 17.10 Versorgung im Hochgebirge. 17.30 Telekolleg II. 18.00 Sesamstrasse. 18.30 Welt der Tiere. 18.55 Das Sandmännchen. 19.00 Abendschau. 19.30 Europabrücke. 20.15 Experimente. 21.00 Südwest aktuell. 21.15 Eine Frau will vergessen (film). 22.40 Fritz Lang - Wien, Berlin, Hollywood. 23.25 Einführung in die arabische Sprache und Kultur. 23.55 Tips.</p>

RAI Italie 1
<p>13.30 Telegiornale. 14.00 Il mondo di Quark. 14.50 Scienza domani. 15.30 Cronache italiane - Cronache dei motori. 15.50 Cartoni animati. 16.00 Big! 17.35 Spazio libero. 18.05 Cose dell'altro mondo. 18.45 Santa Barbara. 19.40 Almanacco del giorno dopo. 19.50 Che tempo fa. 20.00 Telegiornale. 20.40 Serata TG 1. 21.35 2010: l'anno del contatto (film). 22.40 Telegiornale. 23.45 Effetto notte. 24.00 TG 1-Notte.</p>

EUROSPORT
<p>6.30 Newline. 7.00 The DJ Kat show. 9.30 Eurobics. 10.00 Big wheels. 11.00 International motor sport. 12.00 3-cushion biliards. 13.00 Eurobics. 13.30 Snooker. 15.30 Powerboating. 16.30 Volleyball. 18.00 US College football. 19.00 Spanish goals. 19.30 Eurosport news. 20.00 Wrestling. 21.00 Boxing. 22.00 World indoor speedway. 23.00 Australian kick boxing.</p>

France musique
<p>7.10 Le point du jour. 9.05 Le matin des musiciens. 11.00 Le concert. 12.05 Jazz d'aujourd'hui. 12.30 Musique de chambre: hommage à Frank Martin. 14.00 Le grand bécarré. 14.30 Les salons de musique. 18.00 Quartz. 18.30 6 1/2. 19.07 Un fauteuil pour l'orchestre. 20.00 Haiku. 20.30 Concert de l'Orchestre philharmonique de Radio-France. 23.07 Poussières d'étoiles.</p>

Fréquence Jura
<p>7.15 Sur le pont Moulinet. 7.45 Jeu. 8.10 Animation. 8.30 Revue de presse. 8.45 Cette année-là. 9.15 Le zapper fou. 9.30 Histoire de mon pays. 9.45 Jeu. 10.15 Bruits de la vie. 10.30 Fréquentstars. 10.45 Jeu. 11.15 Reportage. 11.45 Jeu. 12.15 Jura midi. 17.00 Radio active. 18.30 Jura soir. 18.45 Eco-Jura ou Coup de cœur. 19.00 Des chansons... 19.30 Radio varicelle. 20.00 Couleur 3.</p>

7 La sept
<p>15.15 Italien. 15.45 Jours comptés. 16.30 Les malles. 16.45 Le cerf-volant. 18.15 Dynamo. 18.45 British rock. 19.55 Le dessous des cartes. 20.00 Lignes de vie. 21.00 Mégamix. 22.00 Dynamo. 22.30 La course de la paix.</p>

**TV - À PROPOS**

Les conseillers fédéraux sont en train d'envahir le petit écran romand. Après René Felber (TO/dimanche 25.11.90), Jean-Pascal Delamaraz (Temps présent - l'événement/jeudi 29.11.90), voici le ministre des finances, Otto Stich (TO/dimanche 2.12.90). C'est en soi un petit événement dont nous reparlerons samedi. A noter, dans l'entretien de dimanche avec M. Stich, une question d'un téléspectateur qui souhaitait, pour soulager les locataires qui subissent d'importantes hausses, pouvoir déduire les loyers des revenus soumis au fisc. Réponse sans surprise de M. Stich: cela ferait un tel manque à gagner pour les finances publiques qu'il faudrait augmenter les

taux! Mais cette suggestion, même «farfelue», n'est qu'un reflet de plus d'une réelle inquiétude des locataires, majoritaires dans notre pays, qui paient la lourde facture de la hausse des taux hypothécaires. «Tell quel» (vendredi 30.11.90), dans le sujet réalisé par Bertrand Theubet et Eliane Baillif («Locataires combat pour un paradis») a donc abordé sous une forme assez originale ce problème. Le sujet a déjà été décrit en d'autres rubriques de notre journal: les anciens de Dubied, à Couvet, sont parvenus à fonder une coopérative pour acheter quatre immeubles dans lesquels ils vivent, souvent comme retraités. Et la coopérative est telle-

**Comment tenter de contourner des hausses de loyers?**

ment porteuse d'espoirs qu'elle espère pouvoir encore acheter d'autres immeubles, que les liquidateurs de Dubied et de ses diverses fondations ou sociétés souhaitent vendre «au plus offrant». Mais les anciens de Dubied, dans l'esprit du moins, sont aussi, en quelque sorte, des «créanciers»... C'est M. Liniger, de l'Union Suisse pour l'Amélioration du Logement (USAL) qui a «refilé» aux nouveaux coopérateurs la bonne idée efficace: la Confédération peut cautionner jusqu'à hauteur de 95%, l'achat d'immeubles par des coopératives de locataires qui doivent, eux, souscrire des parts sociales avantageuses. Et par la même occasion

qui peuvent continuer de vivre dans «leurs» logements sans avoir à subir de trop fortes hausses, pas seulement dues aux taux des hypothèques. Pour beaucoup, qui sont des aînés, cette possibilité de devenir copropriétaires de l'immeuble qu'ils habitent, c'est la certitude de rester chez eux, donc d'éviter les homes de personnes âgées. Il y a en Suisse près de cinq cents coopératives de ce genre. L'intérêt principal du reportage de «Tell quel» réside dans sa valeur pédagogique, qui permet d'apprendre comment s'en tirer par ses propres moyens, aidés certes par les communautés publiques, pour rester «chez soi». Freddy LANDRY

**Radio Jura bernois**

9.00 Malice et bagatelles. 9.30 Allô Maman bobo! 10.30 Blanc sur fond rouge. 11.00 Kaléidoscope. 11.30 Les dédicaces. 12.00 Activités villageoises. 12.15 Actualités régionales. 12.30 Midi-Première. 12.45 La bonne occasion. 15.05 Musique aux 4 vents. 16.30 Retour vers le ciné. 18.35 Magazine régional. 19.00 Vos vieux tubes à la carte. 19.30 Antipasto misto. 20.15 Heavy metal fusion.

# Les héros anonymes de la «guerre» des sables

Depuis trois mois, le soldat de première classe Lisa Wagner a participé chaque jour au blanchissage de 12.000 vêtements, le caporal Norman Wiekler et ses camarades ont fabriqué 3.000 pains - blancs et aux raisins - et le caporal Ronald Gower a réparé un nombre incalculable de moteurs, générateurs et climatiseurs.

«Sans nous, ils ne pourraient pas bouger», confirme le caporal Gower, 22 ans, occupé à réparer la pompe à injection défectueuse d'un générateur. Le 530<sup>ème</sup> assure habituellement la logistique de la seule 82<sup>ème</sup> division aéroportée mais, cette fois-ci, elle doit en outre s'occuper de plus de 30.000 soldats essentiellement déployés à l'arrière.

«Ces soldats sont des héros qu'on ne célèbre guère mais des héros quand même», souligne le sergent-major Lester Sinclair, dont les hommes furent les premiers à arriver en Arabie saoudite.

Les hommes - et les femmes - du 530<sup>ème</sup> bataillon de ravitaillement et de services ne font pas la «une» des journaux et n'envahissent pas le petit écran mais sans eux, les fiers guerriers de l'opération «boucliers du désert», qu'ils nourrissent, blanchissent et dépannent, ne seraient pas opérationnels.

## 24 HEURES SUR 24

«Nous travaillons 24 h sur 24 pour permettre aux autres sol-

«Ces soldats sont des héros qu'on ne célèbre guère mais des héros quand même», souligne le sergent-major Lester Sinclair, dont les hommes furent les premiers à arriver en Arabie saoudite.

## LOGISTIQUE

Les 200.000 hommes qui vont venir renforcer les 230.000 soldats américains déjà sur place vont entraîner une augmentation proportionnelle du personnel chargé de la logistique. Mais, affirme le général William Pagonis, chef de la logistique des forces américaines en Arabie



L'éventualité d'un conflit dans le Golfe n'empêche personne de se livrer à ses coutumes quotidiennes.

saoudite, «ce sera beaucoup plus facile cette fois-ci». Lors du déploiement initial, en effet, aucune structure n'était en place et les premiers éléments de la 82<sup>ème</sup> sont arrivés avec un matériel réduit au minimum, quatre jours avant la logistique.

Pour sa part, le 530<sup>e</sup> a dû essayer les plâtres et tout installer. Cette fois-ci, 16.000 spécialistes de la logistique sont déjà sur place et les hommes et femmes dépêchés en renfort arriveront avant ou, au pire, en même temps que les troupes fraîches.

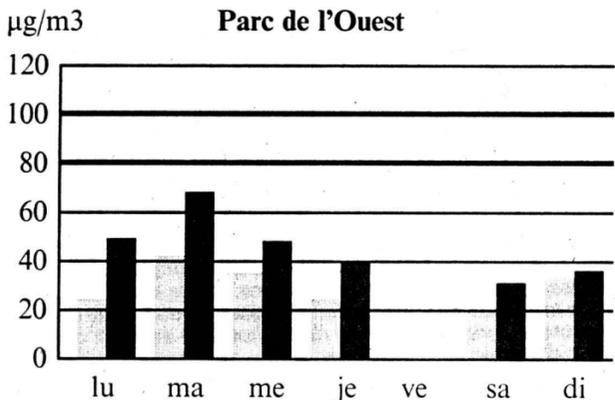
«Nous travaillons quatre fois plus qu'en temps de paix avec le même nombre d'hommes», affirme le commandant du bataillon, le lieutenant-colonel Guillermo Giandoni, «et les nouveaux arrivants ne nous font pas peur». (el-ap)

## ENVIRONNEMENT

### La qualité de l'air

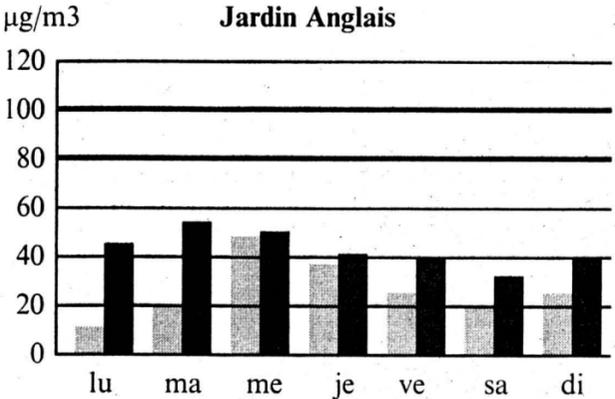
du 26 novembre au 2 décembre 1990

#### La Chaux-de-Fonds Parc de l'Ouest



Quant à l'ozone, les moyennes horaires ont varié entre 1 et 74 µg/m3 et la limite de 120 µg/m3 n'a pas été dépassée.

#### Neuchâtel Jardin Anglais



Quant à l'ozone, les moyennes horaires ont varié entre 0 et 50 µg/m3 et la limite de 120 µg/m3 n'a pas été dépassée.

SO<sub>2</sub> (Dioxyde de soufre)

NO<sub>2</sub> (Dioxyde d'azote)

● µg/m<sup>3</sup> = microgramme par mètre cube  
● 100 = limite SO<sub>2</sub>  
● 80 = limite NO<sub>2</sub>

(Transmis par le Service cantonal de la protection de l'environnement)

## À L'AFFICHE

### Le Collège de Cuivres à La Chaux-de-Fonds

C'est un programme d'une grande richesse que nous propose le Collège de Cuivres de Suisse romande, dirigé par André Besançon, avec l'organiste André Luy, pour ce 6<sup>e</sup> concert de l'abonnement.

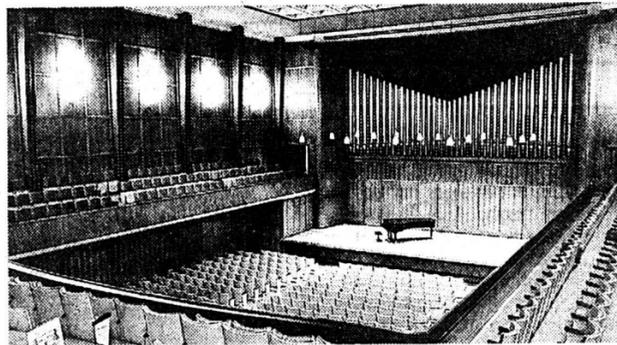
Des compositeurs peu connus d'abord: Tylman Susato, compositeur belge du XVI<sup>e</sup> siècle, qui fut également imprimeur et éditeur de musique à Anvers (une *Danserye*, c'est à dire une suite de danses).

Puis Thomas Simpson, lui aussi du XVI<sup>e</sup> siècle, mais anglais, violiste et compositeur qui travailla dans diverses cours européennes, mais surtout en Allemagne, où son influence sur la musique instrumentale fut importante (*Suite de ballets*).

William Byrd, un peu postérieur aux deux précédents, anglais lui aussi, organiste et éditeur, qui se rendit célèbre à la cour d'Elisabeth Ire (*The Earle Oxford's March*).

Pour terminer cette première partie, le *Prélude et Fugue* en ré majeur, pour orgue, de Bach, et *Trumpet Tune and Air*, pour orgue et cuivres, de Purcell.

La seconde partie sera consacrée aux XIX<sup>e</sup> et XX<sup>e</sup> siècles, avec d'abord une *Fanfare pour*



La Salle de musique recevra le Collège de Cuivres de Suisse romande pour son 6<sup>e</sup> concert de l'abonnement. (Gerber)

précéder la «Péri» de Paul Dukas. On sait que *La Péri* est un vaste poème symphonique destiné à être dansé, qui fut créé en 1912 par Diaghilev.

Etienne Gigout, organiste et compositeur français, fut un élève de Saint-Saëns, et eut à son tour comme élèves Fauré et Messager à l'Ecole Niedermeyer (*Grand Chœur dialogué*, pour orgue et cuivres).

De Dvorak, nous entendrons ensuite la *Danse slave* N° 3, tirée de l'op. 46, qui fut composée en 1878 pour piano à quatre mains et orchestré plus tard par Dvorak lui-même. Stéphane Borel,

percussionniste, est membre du Collège de Cuivres; il est diplômé du Conservatoire de Paris, et professeur au Conservatoire de Lausanne; nous entendrons de lui *Totem*, pour cuivres et deux percussions.

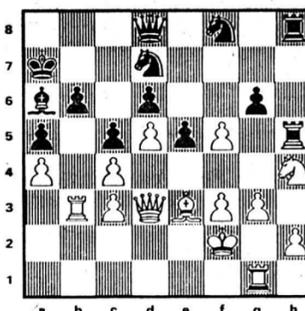
Le concert se terminera avec *Chorus*, de François-Xavier Delacoste, qu'il définit lui-même comme un moment de dialectique, ou un duel en deux temps.

M. R.-T.

● Salle de musique, La Chaux-de-Fonds, mardi 4 décembre, à 20 h 15

## ÉCHECS

### Chronique No 102



### Mortelles enfilades

Tirée d'un tournoi d'amateurs aux USA, cette position donne l'occasion aux Noirs au trait de profiter de deux perfides diagonales. Mais il s'agit aussi de voir horizontalement...

En trois coups (de cueiller à pot), le sort des Blancs est réglé. Voyez-vous de quelle façon?

### Solution de la chronique No 101

1... Txd4! 2. exd4 Fxd4+ 3. Rf1 (3. Dxd4 Cf3+) 3... Txf4+! 0-1. Si 4. gxf4 Dxf4+, suivi de 5... Df2 mat.

## SUR GRAND ÉCRAN

### La Chaux-de-Fonds

Corso: 21 h, Docteur Petiot (16 ans); 18 h 30, Taxi Blues (16 ans).  
Eden: 18 h 15, 20 h 45, Dancing machine (16 ans).  
Plaza: 15 h 30, 18 h 30, 21 h, Pretty woman (12 ans).  
Scala: 18 h 30, 21 h, Ghost (12 ans).

### Neuchâtel

Apollo 1: 15 h, 17 h 45, 20 h 30, Dancing machine (16 ans); 2: 15 h, 17 h 30, 20 h 15, Un thé au Sahara (16 ans); 3: 15 h, 17 h 45, 20 h 45, Le château de ma mère (pour tous).  
Arcades: 15 h, 18 h 15, 20 h 30, Pretty Woman (12 ans).  
Bio: 15 h, 17 h 45, 20 h 15, Ils vont tous bien (12 ans).  
Palace: 16 h 30, 20 h 45, Alberto express (12 ans); 18 h 30, Halloween IV (16 ans).  
Rex: 15 h, 18 h, 20 h 30, Air America (12 ans).  
Studio: 15 h, 18 h, 20 h 30, Ghost (12 ans).

### Couvet

Cinéma Colisée: 20 h 30, 48 heures de plus (16 ans).

## AGENDA CULTUREL

### LA CHAUX-DE-FONDS

Salle de musique: 20 h 15, concert du Collège de Cuivres de Suisse romande et André Luy (orgue) (Bach, Purcell, Dukas, Rameau, Mortimer).

### NEUCHÂTEL

Temple du Bas: 20 h, concert par l'Orchestre de musique traditionnelle de Roumanie Stefan Bucur, avec la participation de deux flûtistes de pan neuchâtelois.

## ÉPHÉMÉRIDE

### Anniversaires historiques

1985 - Le général Jaruzelski est reçu à l'Élysée par le président Mitterrand; à l'Assemblée, Laurent Fabius, premier ministre, se déclare «troublé» par cette visite.

1978 - Les manifestations contre le Chah s'intensifient en Iran.

1977 - L'Irak quitte une conférence arabe réunie à Tripoli, rompant le front constitué contre les initiatives de paix égyptiennes avec Israël.

1971 - L'armée indienne lance une attaque au Pakistan oriental.

1966 - Des délégations britannique et rhodésienne se rencontrent en vue de trouver une solution à la situation d'illégalité créée par la proclamation unilatérale d'indépendance de Salisbury.

1962 - Des centaines de musulmans et d'Européens, opposés au gouvernement de Ben Bella, sont arrêtés en Algérie.

1942 - L'aviation américaine effectue pour la première fois un raid sur l'Italie.

1918 - Proclamation d'un royaume serbo-croate-slovene en Yougoslavie.

1908 - Echec d'une conférence réunie à Londres en vue de régler les conditions de la guerre navale.

1851 - Après son coup d'Etat du 2 décembre, Louis-Napoléon Bonaparte écrase un soulèvement ouvrier.

1642 - A la mort du cardinal de Richelieu, le cardinal Jules Mazarin devient premier ministre.

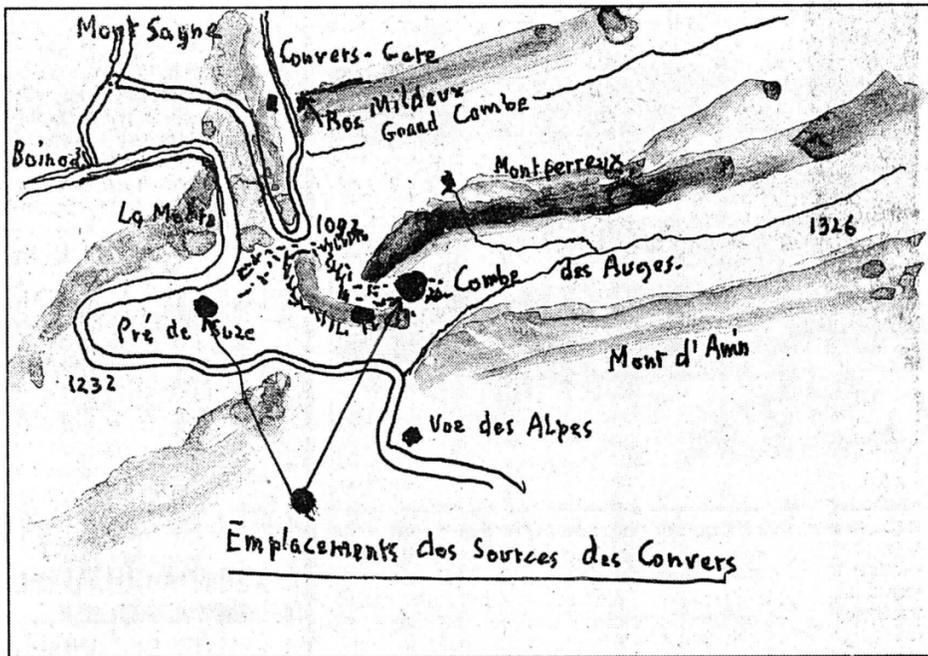
1586 - Elizabeth Ière d'Angleterre confirme la peine de mort prononcée contre Marie Stuart.

### Ils sont nés un 4 décembre

- Le général Francisco Franco, homme d'Etat espagnol (1882-1975)

- L'acteur français Gérard Philipe (1922-1959)

### Premiers pas vers l'adduction d'eau à La Chaux-de-Fonds



Les deux sources sont situées à une altitude supérieure à celle du village. Une conduite à écoulement libre aurait contourné le Mont Sagne pour parvenir à la Loge et de là aux Crossettes. Un autre tracé envisageait le percement d'un tunnel à travers la montagne. Ces projets coûteux, incapables d'apporter une solution au problème des eaux furent heureusement et sagement abandonnés.

Il ne faudra pas moins de 12 projets étudiés par le Conseil général et les commissions spéciales pour mener à chef le projet d'adduction d'eau de La Chaux-de-Fonds. Les énumérer tous serait fastidieux. Jusqu'en 1870, on n'envisage guère qu'une solution, celle, il faut bien l'avouer, du bon sens, celle adaptée aux moyens dont on dispose: des conduites de bois ou de fonte. Il ne peut s'agir dès lors que de sources situées à un niveau supérieur à celui du village. Toute l'attention se porte sur la région des Convers et des combes qui s'y rencontrent, celle des Auges et celle de la Suze. On fait appel à des ingénieurs et à des entreprises du dehors, chacune garantissant la réussite. Dès qu'on juge sévèrement les débits, on constate qu'ils ont été surestimés. Il faut renoncer.

Néanmoins ces recherches aux Convers, aux Crossettes, où ne l'oublions pas tournaient encore deux ou trois roues de moulin, à La Corbatière, dans les plus hautes combes de la région de

Chasseral ont pourtant le mérite de maintenir l'attention sur le problème. A tout hasard, la municipalité achète les sources de la combe aux Auges et celle du pré de Suze. Et puis, tout de même, sur la proposition du constructeur de l'usine à gaz, M. Graesser, le Conseil général revient à la solution la plus proche. En

par André TISSOT

1857, on achète la source de la Ronde et les terrains environnants. Cette décision de repli aura une importance inattendue, celle de fixer les Services industriels avec leurs bâtiments, usine et annexe, à proximité de la source. De plus, une première idée d'élévation de l'eau germe dans les esprits. Au moyen d'une machine à vapeur ne pourrait-on pas élever l'eau jusqu'à un réservoir situé sur la Place d'armes? Elle serait ensuite distribuée au village au moyen de bornes fontaines. Des querelles font échouer le projet.

#### NOUVELLE DÉCEPTION

Le percement des tunnels vers 1860 devait, selon les géologues, permettre de découvrir des sources importantes. Il fallut une fois de plus déchanter. 1871 marque un tournant. Léo Jeanjaquet, ingénieur des eaux à Neuchâtel, affirme qu'une seule solution peut aboutir. Il faut chercher l'eau où elle est, c'est-à-dire plus bas que La Chaux-de-Fonds et l'y amener par pompage mécanique. On envisage la source de la Roche, un peu en aval du Saut du Doubs (élévation nécessaire 420 m), celle de la Verrière près de Champ du Moulin (dénivellation 540 m), enfin le lac des Taillères où une élévation de 82 m suffirait pour atteindre le sommet de la vallée, au Quartier, après quoi l'eau descendrait à La Chaux-de-Fonds par gravitation. Cette solution qui, à vrai dire, rejoignait à peu de chose près, les précédentes vu l'altitude du lac, aurait parfaitement pu réussir. L'exemple de Morez et de toute la vallée jusqu'à St-Claude alimentés par le lac de Bellefont

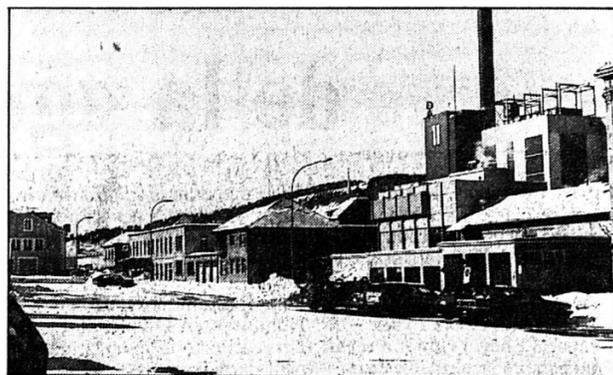
taine en fournit la preuve! Et pourtant, nouvel échec: l'eau du lac des Taillères n'est pas de qualité!

#### LE POIDS DÉMOGRAPHIQUE

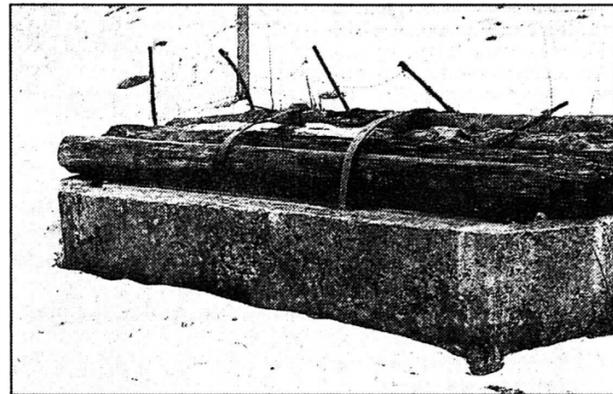
L'augmentation galopante de la population due à l'essor de l'industrie, 22.000 habitants en 1880 contre 10.000 en 1844, rend la situation de moins en moins tenable. Non seulement en ce qui concerne l'eau potable, mais aussi la défense contre l'incendie. Il faut à tout prix trouver de l'eau. Les partisans de ce qu'on pourrait appeler l'approvisionnement rapproché ne désarment pas. Le professeur Jacard du Locle, géologue distingué, en est un partisan convaincu. Avec l'appui des autorités et de consortiums, il exécute des forages dans la vallée dont certains jusqu'à 60 m de profondeur. L'eau reste sourde à l'appel, les puits artésiens n'existent que dans l'imagination du professeur! D'autres spécialistes préconisent la recherche des sources bien au delà de Chasseral; l'eau serait ensuite stockée dans des réservoirs géants à ciel ouvert dans la région des Crossettes. La rigueur du climat fait écarter le projet. On vide l'étang des Crossettes, réputé alimenté par une source intarissable. Encore un mirage de la soif et un nouvel échec! Peut-être aussi preuve de l'impossibilité ou tout au moins de la grande difficulté de trouver de l'eau dans nos hautes vallées. Au dessus de 1000 m, pas de source abondante et constante. Ce pays pluvieux se comporte comme un désert; il en serait sans doute autrement si les sommets qui nous entourent étaient plus élevés, comme c'est le cas dans les Alpes, et si le sol n'était pas une passoire provoquant le tarissement progressif des eaux de surface. Si, si, avec des si...

#### UN CRÉDIT DE 5000 FRANCS

Pourtant, la cité, en dépit de tous les obstacles, ne désarme pas: en 1877, le Conseil général vote un crédit de 5000 fr (considérable pour l'époque) destiné à récompenser les travaux de recherches sur la question des eaux. On retombe et tourne dans le même cercle: Doubs, Ronde, Biaufond. La clé du problème n'est toujours pas trouvée!



L'imposant complexe industriel des SI et la place des Forains (dite naguère place du Gaz). - Conséquence inattendue de l'achat de la source de la Ronde et des terrains avoisinants par la municipalité en 1857. Le directeur de l'usine à gaz pensait qu'un jour ou l'autre on aurait besoin de l'eau de la Ronde, peut-être en employait-il déjà lui-même dans son usine.



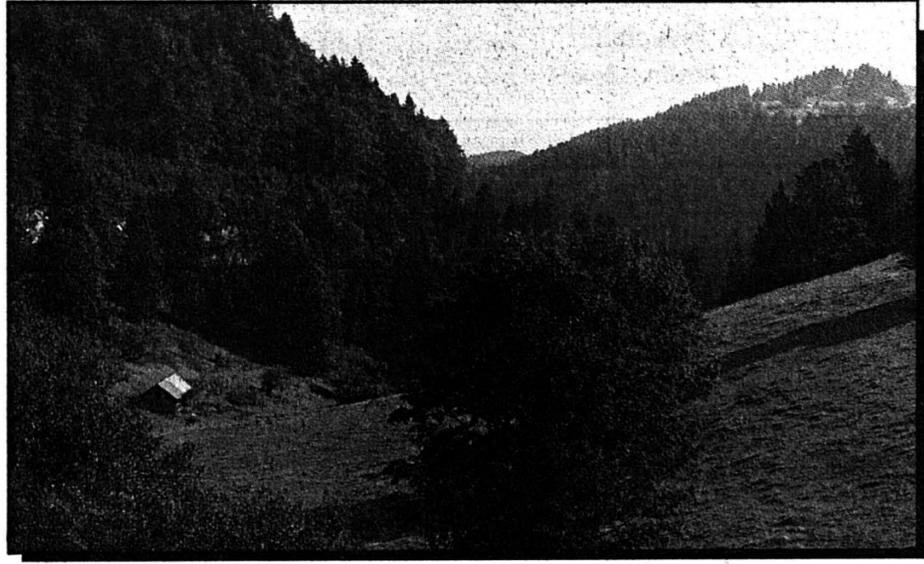
La dernière auge de la combe aux Auges. - Le nom de combe aux Auges ne figure plus sur les cartes modernes. Il m'a fallu bien du temps et des recherches pour retrouver le nom perdu dans des cartes plus anciennes! Il ne m'a fallu guère moins de temps et de passages à côté de l'auge pour la découvrir enfin! Camouflée qu'elle est sous ce triste amas de billes cerclé de fer, étrange emballage pour un déménagement dans le monde de l'oubli! Etrange en effet: d'ordinaire les noms ont la vie plus dure que les choses qu'ils désignent. Et pourtant ce dernier témoin n'est pas si ancien comme l'indique la date de 1843 taillée sur son flanc.



La «source» de la Roche. - Située à quelques centaines de mètres en aval de la chute du Doubs, sur la rive française, cette «source» abondante faisait mouvoir autrefois un petit moulin agrippé à la paroi de rocher. Elle avait l'inconvénient d'être en pays étranger, à une distance considérable de La Chaux-de-Fonds et d'exiger l'élévation de l'eau d'une hauteur de 420 mètres. On se rendit compte par la suite grâce à la coloration qu'il ne s'agissait pas d'une source, mais de la résurgence des pertes du dernier bassin avant le Saut. Une eau loin d'être pure.



La combe des Auges. - Tranquille pâturage suspendu comme une coque de vaisseau entre Mont d'Amin et Mont Perreux, elle accueille soleil et eau avec la même générosité. A peine plus bas, comme tant de nos combes jurassiennes, elle se mue en gorge sauvage sous le couvert sombre des sapins. Ravinée par les eaux d'orage ou de printemps, surmontée de hautes parois de rochers, coupée de blocs éboulés en désordre, de troncs arrachés, elle s'achève en dévaloir chutant de quelque 250 mètres à partir de sa cote supérieure.



La Combe du pré de Suze. - En cuvette dès le départ, tapissée de prairies, drapée de jonquilles au printemps, elle se termine elle aussi en gorge boisée, moins sauvage toutefois que celle des Auges qu'elle rejoint au grand virage en épingle de la route menant de Boinod aux Convers. On y épie en vain les clapotements d'une source, là aussi l'onde semble s'être perdue. Par ci par là quelques timides filets d'eau se glissent entre les rocaillies comme des anguilles apeurées. Où sont les ondines d'antan?